

01/23

SC
Aktuell

Schweizerischer
Schäferhund-Club



Der Deutsche Schäferhund | Le berger allemand

BA
Actuel

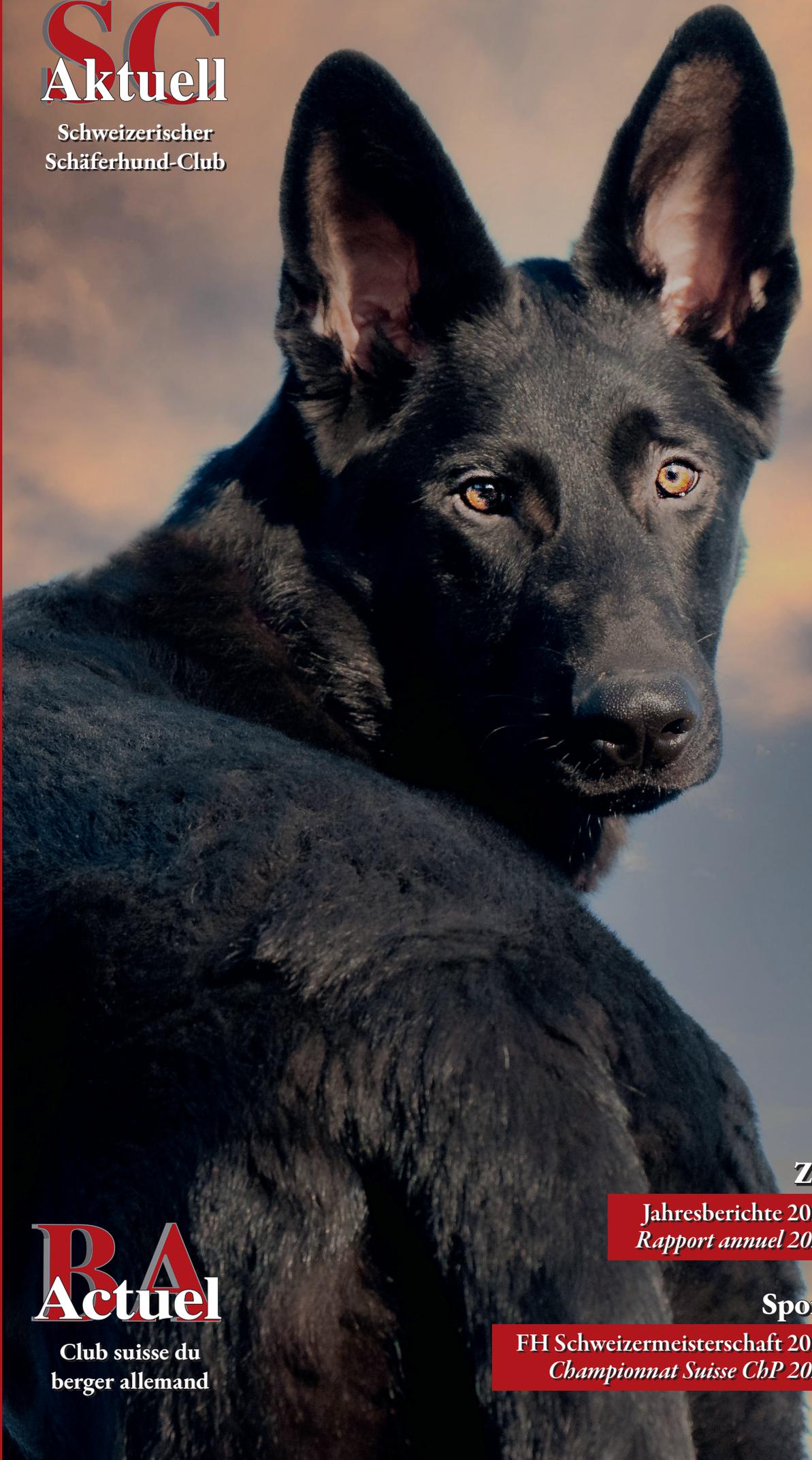
Club suisse du
berger allemand

ZV

Jahresberichte 2022
Rapport annuel 2022

Sport

FH Schweizermeisterschaft 2022
Championnat Suisse ChP 2022



**Herzlich Willkommen
zur SC-Generalversammlung vom
Sonntag, 5. März 2023, 10.15 Uhr ,
in Biberstein AG**

Werte Mitglieder des Zentralvorstandes
Liebe Fans des Deutschen Schäferhundes

Die Ortsgruppe Aarau wurde 1946 gegründet. Im Laufe der letzten Jahre hat sich die Hundehaltung und Erziehung verändert und ist nicht mehr wie vor 77 Jahren. Von den 49 Mitgliedern der Ortsgruppe besitzen heute fast noch 90% einen Deutschen Schäferhund.

Unsere Übungsleiter vermitteln die Hundeeziehung, welche sich an den alltagsbedürfnissen und dem Tierschutz orientiert, sowie den PO-Hundesport. Auch das gesellschaftliche Vereinsleben wird gepflegt.

Unser Klubhaus befindet sich im Aarauer Schachen, in der Nähe von Pferderennbahn und Reithalle.

Die SC Generalversammlung findet in der **Mehrzweckhalle in 5023 Biberstein AG, Rohrerstrasse 220**, statt. Der Tagungsort verfügt über eine optimale Infrastruktur.

Aus organisatorischen Gründen bitten wir um Anmeldung für die GV und das Bankett bis zum 25. Februar 2023.
Bitte benutzen Sie das Onlineformular auf unserer Homepage: www.schaeferhund.ch/onlineanmeldung_GV.

Sollte keine Möglichkeit zur Onlineanmeldung bestehen, dann bitte Anmeldungen an:
René Schweizer
Dorfstrasse 6, 5444 Künten
Mobil: 079 644 19 41
E-Mail: rene.schweizer2@zuerich.ch

Die OG Aarau wünscht allen Teilnehmern einen angenehmen Aufenthalt in Biberstein. Wir hoffen, dass möglichst viele SC Mitglieder an der diesjährigen Generalversammlung teilnehmen werden.

Mit freundlichen Grüssen
SC OG Aarau
Der Präsident: René Schweizer

**Bienvenue
à l'Assemblée Générale-BA du
dimanche, 5. mars 2023 10h15
à Biberstein AG**

Chers membres du Comité Central
Chers fans du Berger-Allemand

Le groupe local Aarau a été fondé en 1946. Au cours des dernières années, la détention et l'éducation des chiens ont changé et ne sont plus comme il y a 77 ans. Sur les 49 membres du groupe local, près de 90% possèdent aujourd'hui encore un Berger-Allemand.

Nos moniteurs enseignent l'éducation canine, qui est orienté vers les besoins du quotidien et le bien-être animal selon la SPA, ainsi que le sport canin RC. La vie sociale du club est également cultivée.

Notre maison du club est situé à Aarauer Schachen, près de l'hippodrome et du manège.

L'Assemblée Générale-BA a lieu dans **la salle polyvalente de 5023 Biberstein AG, Rohrerstrasse 220**. Le lieu du congrès dispose d'une infrastructure optimale.

Pour des raisons d'organisation, nous vous demandons de vous inscrire à l'AG et au banquet avant le 25 février 2023.
Veuillez utiliser le formulaire en ligne sur notre page d'accueil: www.schaeferhund.ch/onlineanmeldung_GV.

S'il n'y a pas de possibilité de s'inscrire en ligne, veuillez envoyer votre inscription à:
René Schweizer
Dorfstrasse 6, 5444 Künten
Portable: 079 644 19 41
Courriel : rene.schweizer2@zuerich.ch

OG Aarau souhaite à tous les participants un agréable séjour à Biberstein. Nous espérons que le plus grand nombre possible de membres-BA assisteront à l'Assemblée-Générale de cette année.

Cordialement
GL-BA Aarau
Le président: René Schweizer

Bahnreisende | Voyageurs par le train

Zürich – Aarau | Zurich – Aarau
Zürich ab | Zurich départ 08.38 Uhr
Aarau an | Arrivée à Aarau 09.05 Uhr

Bern – Aarau | Berne – Aarau
Bern ab | Berne départ 08.33 Uhr
Aarau an | Arrivée à Aarau 09.11 Uhr

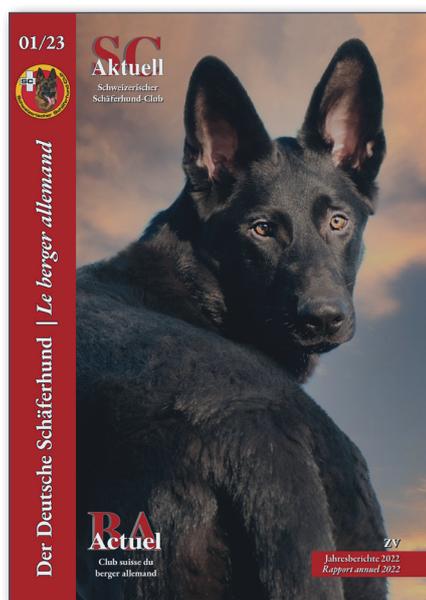
Genf – Aarau | Genève - Aarau
Genf ab | Genève départ 06.42 Uhr
Aarau an | Arrivée à Aarau 09.11 Uhr

Auf der Nordseite des Bahnhofes Aarau befindet sich der Busparkplatz. Dort in den Bus der Linie B4 einsteigen bis Haltestelle Biberstein Dorf von dort ca. 8 Minuten Fussweg. Abfahrt 09.24 und 09.40 Uhr

Sur le côté nord de la gare d'Aarau se trouve le parking des bus. Prendre la ligne de bus B4 jusqu'à l'arrêt Biberstein Dorf, à partir de là environ 8 minutes à pied Départ 09h24 et 09h40

SC Aktuell

Schweizerischer Schäferhund-Club



«Ewok vom Haus Vax», 3 Jahre alt,
posierte für das Foto im Amphie-Theater
in Hüntwangen.
Foto: Jeanette Grisiger



QR-Code unserer Homepage

Club suisse du
berger allemand

BA Actuel

Inhaltsverzeichnis | Table des matières

Aus dem ZV - Zentralvorstand

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung (Traktandenliste)	2, 6-7
<i>Invitation à l'assemblée générale ordinaire du Club BA (Ordre du jour)</i>	2, 6-7
Jahresbericht Präsident <i>Rapport annuel Président</i>	8-11
Jahresbericht Zuchtwart <i>Rapport annuel responsable de sélection</i>	12-15
Jahresbericht Leistungswart <i>Rapport annuel chef de performance</i>	16-18
Unsere SKG-Veteranen (1998-2023) <i>nos vétérans SCS/BA</i>	19
Jahresbericht Wesensbeurteilung <i>Rapport annuel l'évaluation de caractère</i>	20-22
Jahresbericht THT <i>Rapport annuel THT</i>	23
Jahresbericht JUGEND-Kommission <i>Rapport annuel JUKO</i>	24-25
Ehrenmitglied Albert Casstegnaro feierte seinen 80. Geburtstag	25
An unsere Jubilare <i>à nos anniversaires</i>	26
Vorstellung neuer Leistungswart Peter Luginbühl	38
<i>Présentation du nouveau Chef de performance Peter Luginbühl</i>	38
Vorstellung neuer Vizepräsident Andreas Käser	39
<i>Présentation du nouveau Vice-Président Andreas Käser</i>	39
Wir gedenken unserer im Jahr 2022/2023 verstorbenen Mitglieder	49

Aus der KAS - Kommission Ausbildung und Sport

WUSV-Gönner <i>WUSV Donateurs</i>	4
KAS Kursausschreibungen	29, 37, 47
FH Schweizermeisterschaft 2022 in Avegno	30-33
<i>Championnat Suisse ChP 2022 dans la Avegno</i>	30-33
Prüfungsergebnisse <i>Résultats des concours</i>	34-36
Ausschreibungen der Ortsgruppen <i>Appels d'offres de nos groupes locaux</i>	36

Aus der ZKK - Zucht und Körkommission

Zuchtmusterungen <i>Sélection d'Elevages</i>	27, 46
Zuchtstättenliste <i>Elevages</i>	42-43
Decknachrichten <i>Liste des saillis</i>	44
Wurfliste <i>Liste de mise bas</i>	45

Aus unseren OG's

Wir nehmen Abschied von Marlis Loepfe-Wagner	40
Adventprüfung in der SC OG Klingnau	46

Aus der RK - Redaktion

SC-Veranstaltungen 2023 <i>BA Évènements 2023</i>	5
Trainingsstunden <i>Heures d'entraînement</i>	48
Impressum, Daten SC-Aktuell <i>Mentions légales, data de BA-actuel</i>	50



Zwinger von der Bruggmühle, A. Keller & P. Kunz	100.00	SC OG Bodensee	100.00
SC OG Emmen	100.00	SC OG Wohlen	100.00
Vioget Christian Daniel, Massongex	50.00	Total	Fr. 750.00
Zwinger vom Morgentau, Nadine Graf	300.00		

Die Qualifikation und Teilnahme an der WUSV-WM ist für die Hundeführer mit erheblichen Kosten verbunden. Im Namen der WUSV-Mannschaft ersuchen wir, alle Mitglieder, Ortsgruppen, Züchter und Schäferhundefreunde mitzuhelfen, unsere Schweizer Mannschaft mitzutragen. Ihre Spende hilft, die Kostenübernahme des SC zu beschränken. Alle Spendengelder werden hier veröffentlicht und stehen der Mannschaft vollumfänglich zur Verfügung.

La participation et la qualification pour le Championnat du monde WUSV occasionnent des coûts importants. Au nom de l'équipe-WUSV nous demandons à tous les membres, groupes locaux ainsi qu'aux amis du Berger Allemand de les soutenir. Votre don sera le bienvenue afin de restreindre les frais. Votre aide sera publiée dans le BA-Actuel et sera utilisée uniquement pour l'équipe Suisse.

In der Jahresrechnung weisen wir die Ein- und Ausgaben separat aus.
Für Ihre wohlwollende Unterstützung dankt die KAS im Namen der Mannschaft herzlich!
 Die Kommission für das Ausbildungs- und Sportwesen (KAS)

Dans le relevé annuel nous assignons les revenus et dépenses séparément. Pour votre bienveillant soutien, la KAS vous remercie au nom de l'équipe Suisse. La commission d'entraînement et de sport (KAS)



Post-Konto: Schweiz. Schäferhund-Club | IBAN: CH94 0900 0000 8001 2943 5 | Vermerk: WUSV-Mannschaft
Post-Konto: Schweiz. Schäferhund-Club | IBAN: CH94 0900 0000 8001 2943 5 | Note : l'équipe WUSV

Die Modi 2023 und die Zulassungsbestimmungen für die SC SM 2023 sind aufgeschaltet.



Les Modes 2023 et la Règlement des conditions de participation Championnat-Suisse 2023, sont activés!

www.schaeferhund.ch: Spalte rechts/ colonne de droite: **Statuten / Reglemente / ... | Statuts / Règlements / ...**



Natural & Delicious
 Das rein natürliche und vollwertige Ernährungssystem für Fleischfresser



FARMINA SHOP FINDER



SC-Veranstaltungen 2023 | BA Évènements 2023

Zentralvorstand

05.03.23	GV Assemblée générale SC OG Aarau
----------	-------------------------------------

KAS | Ausbildung und Sport

18.03.23	1. Ausscheidung SC OG Biel-Pieterlen
28.-30.04.23	7-Länderwettkampf LG 08 Hessen-Süd
13.-16.07.23	WUSV WM Universal Sursee
26.08.23 oder 02.09.23	2. Ausscheidung, Ort noch offen
03.- 08.10.23	WUSV WM IP Ungarn
04./05.11.23	SC SM SC OG Aarau

SC/TKGS-Helferworkshop

16.04.2023	Dieser Workshop richtet sich an alle lizenzierten Prüfungs-/Turnierhelfer. Weitere Informationen werden auf unserer Homepage und in der kommenden SC-Aktuell-Ausgabe Februar publiziert.
02.07.2023	



Die Daten und die Onlineanmeldungen der KAS-Kurse 2023, sind auf unserer Homepage aufgeschaltet.

ZKK | Zuchtmusterung | Sélection d'élevage

25.02.23	SC OG Zürich Unterland
25.03.23	SC OG Bern
13.05.23	SC OG Sursee
05.08.23	SC OG Zürichsee
30.09.23	SC OG Fribourg
11.11.23	SC OG Unterthurgau

ZKK | Ausstellung | Expositions

08.04.23	SC OG Fribourg (WUSV-Universal-Quali)
27.05.23	SC OG Bern
offen	Hauptzuchtschau
06.08.23	SC OG Zürichsee
24. - 27.8.23	Welthundausstellung in Genf
23.09.23	SC OG Schwyzerland

JUKO | Jugend

01.04.23	SC-JUGEND Schweizermeisterschaft Oftringen
24.06.23	SC OG Winterthur Abendmeeting
19.08.23	KV Chriesiland Abendmeeting
23.09.23	SC OG Schaffhausen

Schweizerischer Schäferhund Club (SC)
Club suisse du berger allemand (BA)
www.schaeferhund.ch

Der SC ist in diesem Jahr wieder an der Messe!

Nach zweijährigem Unterbruch (Corona bedingt) ist in diesem Jahr der Schweizerische Schäferhund-Club (SC) wieder mit einem Stand an der Messe vertreten.

Unser Stand wird durch die JUKO und die SC Akademie organisiert und präsentiert sich mit den Hauptthemen:

- SC-Jugend
- THT (Therapiehunde)
- SC-Akademie

An unserem Stand wartet ein Wettbewerb mit attraktiven Preisen. Beachtet auch unsere beiden Vorführungen Samstag und am Sonntag in der Halle 2.

Wir freuen uns über jeden Besuch an der diesjährigen Messe HUND | 2023.

Unsere Stand-Nummer 1.40, Halle 1

SC-Akademie | Ausbildungsorganisation
des Schweizerischen Schäferhund-Club (SC)
www.sc-akademie.ch

3. - 5. 02. 2023
hundemesse.ch

Denkt bitte daran!

Die Messe ist keine Sozialisierungsplattform für Hunde!

Die Hundefachmesse richtet sich in erster Linie an interessierte Menschen. Die Mehrheit der Hunde fühlt sich an einer Messe wahrscheinlich nicht wohl. Lärm, fremde Gerüche, Gedränge und so weiter können bei vielen Vierbeiner Stress auslösen.

Insbesondere Welpen und Junghunde sind überfordert. Eine Fachmesse ist keine Sozialisierungsveranstaltung. Die Ansammlung vieler Hunde erhöht auch den Infektionsdruck.

Überlegen Sie sich, Ihren Hund (betreut) zu Hause zu lassen und auch mal die Hundefachmesse ohne hündische Begleitung zu geniessen.

Ihr Hund wartet möglicherweise lieber im Auto als durch die Hallen gezerrt zu werden. Im Auto bitte an Frischluft und Wasser denken sowie die Temperatur beachten. Auch an einem warmen, sonnigen Februartag kann die Temperatur im Auto gefährlich ansteigen.

Traktandenliste für den 5. März 2023

1. Wahl der Stimmezähler
2. Genehmigung des Protokolls der letzten GV
3. Abnahme und Genehmigung der Jahresberichte
 - a) des Präsidenten
 - b) des SC-Zuchtwartes
 - c) des SC-Leistungswartes
 - d) des Fachleiters Wesensbeurteilung
4. Bericht der Rechnungsrevisoren; Abnahme und Genehmigung der Jahresrechnung. Déchargeerteilung an Kassier und ZV
5. Genehmigung des Voranschlages für das laufende Vereinsjahr sowie Beschlussfassung über die Entschädigungen an den ZV
6. Festlegung des Jahresbeitrages für das nächstfolgende Vereinsjahr
7. Krediterteilung an den ZV
8. Wahlen
 - a) des Zentralvorstandes:**
 - des Zentralpräsidenten
 - des Vizepräsidenten
 - des Sekretärs
 - des Kassiers
 - des SC-Zuchtwartes
 - des SC-Leistungswartes
 - des Fachleiters Wesensbeurteilung
 - des Fachleiters Jugend und Hund
 - des Medienbeauftragten
 - b) der Rechnungsrevisoren und deren Ersatzleute
 - c) der SKG-Delegierten, bzw. Kompetenzerteilung an den ZV zur Bestimmung derselben
9. Wahl der Ausstellungs- und Wesensrichter sowie der Ausstellungs- und Wesensrichter-Anwärter auf Antrag des ZV
10. Wahl der Prüfungsrichter-Anwärter auf Antrag der Ortsgruppen
11. Vergabe der Schweiz. Hauptzuchtschau für Deutsche Schäferhunde für das nächstfolgende Vereinsjahr
12. Vergabe der SC-Schweizer-Meisterschaft für das nächstfolgende Vereinsjahr
13. Ehrungen und Auszeichnungen
14. Ernennung Veteranen
15. Bestimmung des Ortes der nächsten GV

Ordre du jour pour 5 mars 2023

1. *Nomination des scrutateurs*
2. *Approbation du procès-verbal de la dernière AG*
3. *Présentation et approbation des rapports annuels*
 - a) *du président*
 - b) *du président de la commission de sélection du BA*
 - c) *du chef de concours du BA*
 - d) *du chef des examens du caractère*
4. *Rapport des vérificateurs des comptes; Présentation et approbation des comptes annuels. Décharge à la caissière et au CC*
5. *Adoption du budget de l'année en cours et décisions quant aux indemnités à allouer au CC*
6. *Fixation des montant de la cotisation annuelle pour l'année suivante*
7. *Ouverture de crédit au CC*
8. *Elections*
 - a) Comité central:**
 - du président*
 - du vice-président*
 - du secrétaire*
 - du caissier*
 - du président de la commission de sélection du BA*
 - du chef de concours du BA*
 - du chef des examens de caractère*
 - du Président Jeunesse et Chien*
 - du rédacteur*
 - b) *des vérificateurs de comptes et de leurs suppléants*
 - c) *des délégués à la SCS ou accord de la compétence au CC pour les désigner*
9. *Élection des juges d'exposition et de caractère ainsi que des aspirants juges d'exposition et de caractère proposés par le CC*
10. *Élection des aspirants juges de concours, proposés par les groupes locaux*
11. *Attribution de l'exposition principale suisse d'élevage BA pour l'année suivante*
12. *Attribution du championnat suisse du BA pour l'année suivante*
13. *Nomination des membres d'honneur, hommages et distinctions spéciales*
14. *Nominations des membres vétérans*
15. *Fixation du lieu de la prochaine AG*

Generalversammlung | Générale ordinaire

16. Erledigung von eventuellen Rekursen aufgelöster Ortsgruppen: Keine
17. Erledigung von eventuellen Rekursen gegen Streichungen: Keine
18. Anträge: Keine
19. Verschiedenes

Gemäss Artikel 25 der SC-Statuten sind sämtliche SC-Mitglieder an der Generalversammlung teilnahme- und stimmberechtigt. Art. 4 bleibt vorbehalten. Als Ausweis für den Eintritt in den Konferenzsaal gilt die SC-Mitgliederkarte 2022/2023 (bei der Eintragung in die Präsenzliste vorweisen).

Schweizerischer Schäferhund-Club (SC)
Für den Zentralvorstand:
Felix Hollenstein, Präsident

16. Liquidation des recours éventuels de groupes locaux dissous: aucun
17. Liquidation des recours éventuels contre des radiations: aucun
18. Propositions: aucun
19. Divers

Selon l'art. 25 des statuts du BA, tous les membres du BA ont le droit d'assister à l'assemblée et disposent d'un droit de vote. L'art. 4 reste réservé. Chers membres veuillez présenter votre carte de membre BA 2022/2023 à l'entrée avant de vous inscrire dans la liste de présence.

Club suisse du berger allemand (BA)
Pour le comité central:
Felix Hollenstein, président



www.schaeferhund.ch

www.sc-akademie.ch

Es ist mittlerweile mein 17, gleichzeitig aber mein letzter Jahresbericht als Zentralpräsident des SC.

Rückblicke werfen immer wieder viele Fragen auf. Was wurde richtig, was wurde falsch gemacht? Habe ich als «Rookie» die Erwartungen der Mitglieder erfüllt? Haben wir unsere Ziele erreicht? Eine ehrliche Analyse auf diese Fragen wird unser Handeln positiv beeinflussen und demzufolge, so hoffe ich, auch die Zukunft positiv gestalten.

An dieser Stelle möchte ich mich bei meinen geschätzten Kolleginnen und Kollegen des ZV, sowie allen Arbeitsausschüssen für ihre Unterstützung und grossen Einsatz zugunsten des SC und des Deutschen Schäferhundes bedanken.

Dies waren die Zeilen meines ersten Jahresberichtes im Jahr 2006.

Durch Aufhebung sämtlicher Massnahmen im Kontext der Pandemiebekämpfung war es in diesem Jahr endlich wieder möglich, sämtliche Hauptvereins-Veranstaltungen planmässig vorstattgehen zu lassen, was uns die vollständige Rückkehr in unseren kynologischen Alltag mit all seinen abwechslungsreichen und lebenswerten Facetten beschert hat. Nach der seit 2019 erstmals wieder durchgeführten Generalversammlung in Küttigen im März, fand im Juni die Hauptzuchtschau in Frauenfeld und als Abschluss in diesem Jahr etwas verfrüht die Schweizermeisterschaft in Tägerwil im Juli statt. An dieser Stelle sei vermerkt, dass wir bis dato noch auf der Suche nach einem Veranstalter für die diesjährige Hauptzuchtschau sind.

Jede Grossveranstaltung lebt von zahlreichen Helferinnen und Helfer, die neben einer adäquaten Infrastruktur das solide und unerlässliche Fundament eines gelungenen Anlasses bilden. Zahlreiche Mitglieder haben im Vorfeld dieser Veranstaltungen rund um die Organisationskomitees von Peter Säuberli mit der OG Aarau, von Heinz Akeret mit der IG Hauptzuchtschau und René Gretschi mit der OG Kreuzlingen-Tägerwil immens viel Zeit und Herzblut investiert, um den Teilnehmern optimale Rahmenbedingungen zu schaffen und insgesamt einen ehrwürdigen und unvergesslichen Anlass auf die Beine zu stellen. Dafür gebührt ihnen allen ein immenser Dank.

Mitgliederwesen

Diverse Mitglieder haben im vergangenen Jahr einen runden Geburtstag feiern dürfen. Einige von ihnen sind bereits über ein halbes Jahrhundert Mitglied im Schweizerischen Schäferhunde-Club und engagieren sich stets voller Begeisterung rund um unseren Deutschen Schäferhund.

Herzliche Gratulation an unsere folgenden Jubilare:

85 Jahre Peter Stalder, Ehrenmitglied und ehemaliger Ausstellungs- und Wesensrichter.

80 Jahre René Boppert, Ehrenmitglied und ehemaliger Chef Wesensbeurteilung

75 Jahre Edda Garcia, Mitglied mit Verdienstausszeichnung und als Mitglied des Zentralvorstandes massgebend verantwortlich für die

C'est maintenant mon 17ème mais en même temps mon dernier rapport annuel en tant que président central du BA.

Avec le recul, de nombreuses questions se posent toujours. Qu'est-ce qu'à été fait juste, qu'est-ce qu'à été fait faux ? En tant que « Rookie », ai-je répondu aux attentes des membres? Avons-nous atteint nos objectifs? Une analyse honnête de ces questions influencera positivement nos actions et, par conséquent, je l'espère, façonnera également l'avenir de manière positive.

À cette place, je voudrais remercier mes estimés collègues du CC, ainsi que toutes les commissions de travail pour leur soutien et leur grand engagement en faveur du BA et du chien Berger-Allemand.

Telles étaient les lignes de mon premier rapport annuel en 2006

En levant toutes les mesures dans le cadre du contrôle de la pandémie, il a finalement été possible de laisser se dérouler tous les principaux événements du club comme prévu cette année, ce qui nous a permis de revenir complètement à notre quotidien cynologique, avec toutes ses facettes variées et valeureux. En mars s'est tenue l'assemblée générale à Küttigen pour la première fois depuis 2019, l'exposition principale d'élevage a eu lieu à Frauenfeld en juin et finalement un peu prématurément, le Championnat Suisse à Tägerwil en juillet de cette année. À ce stade, il convient de noter que nous sommes toujours à la recherche d'un organisateur pour l'exposition principale d'élevage de cette année.

Chaque événement majeur repose sur de nombreux assistants et assistants qui, en plus d'une infrastructure adéquate, constituent la base solide et indispensable d'un événement réussi. Dans la perspective de ces événements autour des comités d'organisation de Peter Säuberli avec le GL Aarau, Heinz Akeret avec le GI exposition principale d'élevage et René Gretschi avec le GL Kreuzlingen-Tägerwil, de nombreux membres ont investi énormément de temps et de passion afin de créer des conditions optimales pour les participants et de mettre sur pied un événement vénérable et inoubliable. Pour cela, ils méritent tous d'immenses remerciements.

Membres

Plusieurs membres ont pu célébrer un anniversaire important l'année dernière. Certains d'entre eux sont membres du Club Suisse du Berger-Allemand depuis plus d'un demi-siècle et sont toujours impliqués avec enthousiasme tout autour de notre Berger-Allemand.

Félicitations à nos jubilaires suivants :

85 ans Peter Stalder, membre d'honneur et ancien juge d'exposition et de caractère.

80 ans René Boppert, membre d'honneur et ancien chef de l'évaluation de caractère

75 ans d'Edda Garcia, membre avec distinction de mérite et, en tant que membre du Comité Central, responsable de l'encouragement

Förderung des guten Einvernehmens zwischen der französischen und der deutschen Schweiz.

75 Jahre Ueli Luginbühl, Ehrenmitglied und ehemaliges Mitglied des Zentralvorstandes in diversen Funktionen wie SC Jugend und Leistungswart.

Ganz speziell möchte ich an dieser Stelle zwei Mitglieder besonders hervorheben. Zum einen unseren ehemaligen Präsidenten Hannes Tobler, welcher im Januar seinen 75jährigen Geburtstag feierte und sich durch seine um- und weitsichtige Führung des SC während 12 Jahren ausgezeichnet hat. Zum anderen unser Ehrenmitglied und amtierender Zuchtwart Jean Vollenweider, welcher im August seinen 65. Geburtstag feiern durfte und sich seit über 25 Jahren in den verschiedensten Ressorts des Zentralvorstandes für die Repräsentation und die Förderung des Deutschen Schäferhundes eingesetzt und verdient gemacht hat. Wir wünschen euch noch viele gesunde Jahre!

Leider mussten wir auch im Jahr 2022 schweren Herzens von zahlreichen SC-Mitgliedern Abschied nehmen. Ihnen allen gedenken wir ehrend und sprechen den Hinterbliebenen unser tief empfundenes Beileid aus.

Ortsgruppen

Ich möchte es nicht unterlassen allen Ortsgruppen und deren Präsidenten meinen persönlichen Dank, für die Unterstützung, welchen sie mir während meiner ganzen Amtsdauer gegeben haben, auszusprechen.

Kassieramt/Finanzen

Zum jetzigen Zeitpunkt liegt die Jahresrechnung 2022 noch nicht vor, doch wird sie im Rahmen des Budgets sein. An dieser Stelle möchte ich Brigitte Arnold für ihre grosse, umsichtige Arbeit im SC danken.

Zucht- Köramt

In diesem Bereich verweise ich auf den ausführlichen Jahresbericht des Körmeisters Jean Vollenweider und des Chefs für Wesensprüfungen, Bruno Sicheneder.

Ebenfalls bedanken möchte ich mich bei allen OG Präsidentinnen und Präsidenten die im züchterischen Bereich mit der Übernahme einer Zuchtveranstaltung/ Körungen oder andere Grossanlässe mitgeholfen haben die Anlässe erfolgreich durchzuführen. An dieser Stelle ein grosses Dankeschön an Brigitte Vollenweider für ihre immense Arbeit im Köramt.

Kommission Ausbildung und Sport

Die traditionellen Grossanlässe konnten dank der Mithilfe verschiedener Ortsgruppen alle erfolgreich durchgeführt werden.

Ich gehe nicht einzeln auf die verschiedenen Anlässe ein, sondern verweise auf den detaillierten Jahresbericht des Leistungswartes Hans Graf.

An dieser Stelle möchte ich Hans Graf für seinen unglaublichen Einsatz zu Gunsten des SC herzlich danken.

de la bonne entente entre la Suisse romande et la Suisse alémanique.

75 ans Ueli Luginbühl, membre d'honneur et ancien membre du Comité Central dans diverses fonctions telles que jeunesse-BA et responsable de la performance.

Je voudrais profiter de cette occasion pour mettre en lumière deux membres en particulier. D'une part, notre ancien président Hannes Tobler, qui a célébré son 75ème anniversaire en janvier et s'est distingué par son charisme circonspect et clairvoyant pour diriger le BA pendant 12 ans. D'autre part, notre membre d'honneur et responsable d'élevage en fonction, Jean Vollenweider qui a fêté ses 65 ans en août et s'est engagé dans la représentation et la promotion du Berger-Allemand depuis plus de 25 ans dans les différents départements du comité central. Nous vous souhaitons encore de nombreuses années en bonne santé!

Malheureusement, c'est le cœur lourd que nous avons dû dire au revoir à de nombreux membres-BA en 2022. Nous rendons hommage à tous et exprimons nos plus sincères condoléances aux personnes endeuillées

Groupes locaux

Je ne voudrais pas omettre d'exprimer ma gratitude personnelle à tous les groupes locaux et à leurs présidents, pour le soutien qu'ils m'ont apporté tout au long de mon mandat.

Trésorerie/Finances

Au point actuel, les comptes annuels pour 2022 ne sont pas encore disponibles, mais ils seront dans les limites du budget. À ce stade, j'aimerais remercier Brigitte Arnold pour son excellent travail avec circonspection, au sein du BA.

Commission d'élevage et de sélection

Dans ce domaine, je me réfère au rapport annuel détaillé du responsable Jean Vollenweider et du responsable des examens de caractère, Bruno Sicheneder.

Je tiens également à remercier tous les présidentes et présidents de GL qui ont contribué dans le domaine de l'élevage, par la prise en charge d'un événement d'élevage / sélection ou d'autres manifestations importantes, pour mener à bien les événements. À ce stade, un grand merci à Brigitte Vollenweider pour son immense travail au sein du bureau des sélections.

Commission éducation et sport

Les événements traditionnels à grande échelle ont tous pu se déroulés avec succès grâce à l'aide de divers groupes locaux.

Je n'aborde pas les différents événements individuellement, mais je me réfère au rapport annuel détaillé du responsable de la performance, Hans Graf.

J'aimerais profiter de cette occasion pour remercier Hans Graf pour son incroyable engagement en faveur du BA.

Jugend/THT

Sandra Altorfer und ihrem gesamtem JUKO Team danke ich für ihren tollen Einsatz den sie für unseren SC und der Förderung der SC Jugend im vergangenen Jahr geleistet haben. Die Jugend-Schweizermeisterschaft wird von den Jugendlichen gut besucht. In diesem Jahr wurde Alissa Iannone mit ihrem Deutschen Schäferhund «Lex del Camino Duo» Schweizermeisterin in der Sparte IPG. Nachträglich herzliche Gratulation.

Auch möchte ich Sandra und ihrem THT-Team für ihr grosses Engagement im Bereich THT danken. Es ist sehr erfreulich, dass immer wieder Deutsche Schäferhunde in diesem Bereich ausgebildet werden.

Unsere Fachzeitschrift «SC – Aktuell»

Auch zum Jahresende hin lobe ich unsere Fachzeitschrift. Pia gelingt es immer wieder, mit interessanten Artikeln und schönen Bildern unsere Leserschaft zu begeistern. Wenn man sich in der Schweizer Hundecub-Landschaft umschaut, dann ist es heute nicht mehr selbstverständlich, dass der SC nach wie vor über eine qualitativ sehr hochwertige Publikation verfügt, die immerhin zwölf Mal pro Jahr direkt zu unseren Mitgliedern nach Hause geliefert wird. Auch in den Social Medien wie Homepage und Facebook hält Pia die Öffentlichkeit immer auf dem neuesten Stand und übermittelt bei Grossanlässen fast zeitgenau die erreichten Resultate unserer Schweizer-Teams.

SC Akademie

Das vergangene Jahr war ein Turbulentes. Für folgenden Lehrgänge konnten wir Diplome ausstellen: NHB-Fachpersonen (Hundetrainer), Tierheimbetreuer, Welpenprüfungsleiter Dog Didact und gewerbliche Züchter.

Wir trafen auf interessierte TeilnehmerInnen, welche sich sehr engagiert gezeigt haben und in Gruppenarbeiten z.T. über sich hinausgewachsen sind. Auch die Tatsache, dass zum Beispiel in einem Modul noch die künftigen Schutzdiensthelfer dabei sind, macht Gruppenarbeiten vielseitiger und es fliessen auch weitere Ansichten und Meinungen ein.

In etwa der Hälfte des Jahres trennte sich der ZV vom damaligen Leiter der SC-Akademie (publiziert im SC-Aktuell 6/22 und 9/22). Nun musste eine Lösung gefunden werden, denn so einen «Ausbildungsorganisation» wie die SC-Akademie zu führen braucht Einiges und lässt sich nicht einfach «Handgelenk mal Pi» erledigen.

Wir haben eine optimale Lösung gefunden! Michi Achermann, welcher die Gesamtleitung ad interim inne hat wird von Robert Güntzel unterstützt, der die administrativen Belange erledigt, Pia Koster, welche den Webauftritte im Internet und Facebook, die Kommunikation und die Verbindung zum ZV inne hat und von Martin Burkhardt, der sich Verantwortlich für die Inhalte der Module zeichnet. Somit ist das Fortbestehen der SC-Akademie gesichert. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön all jenen SC-Mitglieder die sich

Jeunes/THT

Je tiens à remercier Sandra Altorfer et toute son équipe JUKO pour leur excellent engagement qu'ils ont assuré pour notre BA et l'encouragement de la jeunesse BA, l'année dernière. Le Championnat Suisse de la jeunesse est très bien fréquenté par les jeunes. Cette année, Alissa Iannone est devenue championne suisse dans la catégorie IGP2 avec son Berger-Allemand « Lex del Camino Duo ». Ulérieurement sincères félicitations.

Je tiens également à remercier Sandra et son équipe THT pour leur grand engagement envers les chiens de thérapie. C'est réjouissant que les Bergers-Allemands soient continuellement formés dans ce domaine.

Le Berger-Allemand, «BA-Actuel»

Vers la fin de l'année, je fais également un éloge à notre journal spécialisé. Pia réussit toujours à inspirer nos lecteurs avec des articles intéressants et de belles images. Si vous regardez autour de vous, dans le domaine des clubs-canins suisses, il n'est pas du tout évident que le BA dispose toujours d'une publication de haute qualité, qui est livrée douze fois par an directement au domicile de nos membres. Aussi dans les médias sociaux, tels que la page d'accueil et Facebook, Pia tient toujours le public informé et transmet lors de grands événements presque en temps réel, les résultats obtenus par nos binômes suisses.

Académie BA

L'année écoulée a été mouvementée. Nous avons pu délivrer des diplômes pour les cours suivants : Spécialistes NHB (éducateurs canins), soigneurs-responsables de refuges, moniteurs pour conditionner les chiots Dog Didact et éleveurs professionnels.

Nous avons rencontré des participantes intéressées, très engagées et qui, dans le travail de groupe se sont en partie surpassées. Le fait que, par exemple, les futurs hommes d'assistance soient inclus dans un module, rend le travail de groupe plus polyvalent et d'autres points de vue et opinions se sont également intégrés.

Environ au milieu de l'année, le CC s'est séparé du responsable de l'Académie-BA (publié dans BA-Actuel 6/22 et 9/22). Maintenant, il fallait trouver une solution, car la gestion d'un tel « organisme de formation » comme l'Académie-BA nécessite beaucoup et ne peut pas simplement apparaître « par enchantement ».

Nous avons trouvé une solution optimale! Michi Achermann, qui assure la responsabilité de l'organisme par intérim, est épaulée par Robert Güntzel, qui s'occupe des questions administratives, Pia Koster, responsable des sites web sur Internet et Facebook, de la communication et de la connexion avec le CC et par Martin Burkhardt, responsable du contenu des modules. Ainsi, la pérennité de l'Académie-BA est assurée. À ce stade, un grand merci à tous ces membres du BA qui se sont engagés pour l'avenir de l'Académie-

mit viel Eigeninitiative und Fleiss für die Zukunft der SC-Akademie einsetzen und eingesetzt haben.

Zentralvorstand

Der Zentralvorstand traf sich zu 3 Sitzungen, um die anfallenden Geschäfte zu besprechen und zu erledigen. Dazu kommen mehrere Sitzungen unserer Arbeitsausschüsse JUKO/THT, KAS, ZKK und der RK. Was mich immer wieder sehr gefreut hat, wenn unser Ehrenpräsident Edi Hofmann als Gast bei uns an den ZV-Sitzungen anwesend war.

Schlussbemerkungen

Das Beste kommt zum Schluss. Es ist mir ein grosses Anliegen meinen Kolleginnen und Kollegen des Zentralvorstandes herzlich zu danken. Es war mir eine grosse Ehre mit euch über mehrere Jahre ein Teil dieses ZV's zu sein. Aus meiner Sicht, als ehemaliger Team Player, hatten wir über all die Jahre hinweg einen freundschaftlichen, guten Umgang miteinander.

Nach einer so langen Amtszeit bin ich froh, dass wir jetzt einen Wechsel vollziehen können mit jungen Leuten die sicher neue Ideen einbringen werden und neue Impulse setzen.

19 Jahre im Zentralvorstand, 2 Jahre als Vize und 17 Jahre als Zentralpräsident. In meiner langjährigen Amtszeit stand für mich immer unsere einzigartige Rasse, der Deutsche Schäferhund, im Mittelpunkt und bin davon überzeugt, dass auch dem neuen Präsident das Wohle bei unserem Deutschen Schäferhund im Mittelpunkt stehen wird.

Unserem neuen Präsident, Vizepräsident und Leistungswart wünsche ich in ihren neuen Ämtern viel Freude, Erfolg und ein gutes Gelingen.

Meinen Jahresabschluss schliesse ich mit folgenden Worten ab:

«Im Grunde sind es immer die Verbindungen mit Menschen,
die dem Leben seinen Wert geben.»
(Wilhelm von Humboldt)

Präsident
Felix Hollenstein

BA avec beaucoup d'initiative individuelle et de diligence.

Comité Central / Assemblée Générale

Le Comité Central s'est réuni durant 3 réunions pour discuter et régler les affaires en jeu. En outre, il y avait plusieurs réunions de nos commissions de travail JUKO/THT, KAS, ZKK et du RK. La présence de notre président d'honneur Edi Hofmann, lorsqu'il se joignait en tant qu'invité à nos séances du CC, m'a toujours fait très plaisir.

Remarques finales

Le meilleur vient à la fin. Il est très important pour moi de remercier mes collègues du Comité Central. Ce fut un grand honneur pour moi de représenter une part de ce CC avec vous, pendant plusieurs années. De mon point de vue, en tant qu'ancien joueur d'équipe, nous avons eu une bonne relation amicale les uns avec les autres au fil des ans.

Après un si long mandat, je suis heureux que nous puissions maintenant faire un changement avec des personnes jeunes, qui apporteront certainement de nouvelles idées et donneront de nouvelles impulsions.

19 ans au Comité Central (2 ans en tant que vice-président et 17 ans en tant que président central).

Au cours de mes nombreuses années de mandat, je me suis toujours concentré sur notre race extraordinaire, le Berger-Allemand, et je suis convaincu que le bien-être de notre Berger-Allemand sera également au centre des préoccupations du nouveau président.

Je souhaite à notre nouveau président, vice-président et responsable des performances beaucoup de joie, de succès et de la réussite dans leurs nouvelles fonctions.

Je conclus mon rapport annuel par les mots suivants de Wilhelm von Humboldt

Fondamentalement, ce sont toujours les liens avec les gens qui donnent de la valeur à la vie.
(Wilhelm von Humboldt)

Le président
Felix Hollenstein



Schweizerischer Schäferhund Club (SC)
Club suisse du berger allemand (BA)
www.schaeferhund.ch



Hat Corona unsere Lebenseinstellung und unsere Aktivitäten beeinflusst?

Nach zwei Jahren mit coronabedingten Einschränkungen in unserem täglichen Leben fanden wir im Jahre 2022 wieder in den normalen Alltag zurück. Wirklich? Haben wir uns in den zwei Jahren daran gewöhnt, den Stress abzubauen, die Aktivitäten zu reduzieren und damit auch genossen, dass es im Leben andere Werte gibt, die vielleicht nun wichtiger geworden sind?

Haben wir unsere Prioritäten zu anderen Beschäftigungsmöglichkeiten hin verschoben? Oder sind es die merklich teurer gewordenen Lebenshaltungskosten und die damit verbundenen Einschränkungen, die wir nun am eigenen Leib erfahren? Ich überlasse es Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, sich selber eine Meinung zu bilden und vielleicht eine Erklärung dafür zu haben, warum die Welpenzahlen, Prüfungsteilnahmen, angekörte Hunde, Ausstellungsteilnahmen, zurückgegangen sind. Hoffen wir, dass es im nächsten Jahr wieder aufwärts geht und wir nicht dieselben Tendenzen miterleben, wie es andere Sport- und Kulturvereine erleben, wo es an Nachwuchs fehlt und die Vereine ihr Dasein aufgeben müssen. Zu denken müsste eigentlich geben, dass die Hundepopulation in der Schweiz zunimmt, Hunde aus anerkannten Zuchtstätten jedoch weniger werden und Importhunde florieren.

Bei der im Dezember, bei der Ortsgruppe Unterthurgau durchgeführten Züchtertagung, erhoffte ich mir neue Inputs oder Vorschläge für unsere Weiterentwicklung zu erhalten. Die regen Diskussionen bei einer sehr kameradschaftlichen Atmosphäre erfüllten meine Erwartungen teilweise. Ich werde nun detailliert die wichtigsten Ereignisse des vergangenen Jahres beschreiben.

Züchtertagung

Am 3. Dezember konnte endlich wieder eine Züchtertagung, verdankenswerter Weise in der Clubhütte der Ortsgruppe Unterthurgau, durchgeführt werden. Die optimale Infrastruktur, die tolle Teilnehmerzahl und eine abwechslungsreiche Traktandenliste, luden die Teilnehmer zu regen Diskussionen ein und haben einige Anregungen und Inputs ergeben, die wir versuchen umzusetzen. Aus der Ortsgruppe Bern kam der Vorschlag, an den Ausstellungen die «offene Klasse» einzuführen, so wie dies bereits im Ausland möglich ist. Die Argumentation war überzeugend und so werden wir bereits ab 1. Januar 2023 die «offene Klasse» einführen, dafür die «Altersklasse» streichen. Dies bedeutet, dass Hunde, die über zwei Jahre alt sind und keine Leistungsprüfung aufweisen, in der offenen Klasse starten und als Höchstbewertung ein «SG» erreichen können. Hunde, welche bereits eine Begleithundeprüfung und /oder eine Wesensprüfung absolviert haben, sind in dieser Klasse ebenfalls startberechtigt. Das Ausstellungsreglement wird diesbezüglich geändert und zur gegebenen Zeit auf unserer SC-Homepage aufgeschaltet.

Ebenfalls ist geplant, dass «SC-Neuzüchter» einen obligatorischen Kurs bei der SC-Akademie absolvieren müssen. Dabei werden Richtlinien, Reglemente, Vorschriften und züchterische Grund-

Covid 19, a-t-il influencé notre vision de la vie et de nos activités?

Après deux ans de restrictions liées au covid 19 dans notre vie quotidienne, nous avons retrouvé une vie normale dans le quotidien en 2022. Réellement? Au cours des deux années, nous sommes-nous habitués à diminuer le stress, de réduire les activités et donc de profiter du fait qu'il y a d'autres valeurs dans la vie qui sont peut-être devenues plus importantes maintenant?

Avons-nous réorienté nos priorités vers d'autres possibilités d'occupations? Ou est-ce le coût de la vie sensiblement plus élevé et les restrictions y associées que nous ressentons maintenant de façon sensible? Je vous laisse, chers lectrices et lecteurs, vous faire votre propre opinion et peut-être d'avoir une explication sur la raison pour laquelle le nombre de chiots, de participations aux concours, de chiens sélectionnés, de participations aux expositions, a diminué. Espérons que les choses reprendront l'année prochaine et que nous ne verrons pas les mêmes tendances que d'autres clubs sportifs et culturels, où il y a un manque de relève et où les clubs doivent renoncer à leur existence. Ce qui devrait faire réfléchir est que la population canine augmente en Suisse, mais les chiens issus d'élevages reconnus sont de moins en moins nombreux et les chiens importés sont florissants.

Lors de la conférence des éleveurs qui s'est tenue en décembre au groupe local Unterthurgau, j'espérais recevoir de nouveaux inputs ou suggestions pour notre développement futur. Les discussions animées dans une atmosphère très conviviale, ont en partie répondu à mes attentes. Maintenant je vais décrire en détail les événements les plus importants de l'année écoulée.

Conférence des éleveurs

Le 3 décembre enfin, une conférence des éleveurs a finalement pu se dérouler avec reconnaissance, dans la cabane du club du groupe local Unterthurgau. L'infrastructure optimale, le grand nombre de participants et un ordre du jour varié ont motivé les participants à des discussions animées et ont abouti à des suggestions et des contributions que nous essayons de mettre en œuvre. Le groupe local bernois a suggéré d'introduire la « classe ouverte » dans les expositions, comme c'est déjà le cas à l'étranger. L'argumentation était convaincante et nous introduirons donc la « classe ouverte » à partir du 1.1.2023, mais supprimerons la « classe d'âge ». Cela signifie, que les chiens âgés de plus de deux ans et qui n'ont pas fait de concours de travail, peuvent participer dans la classe ouverte et obtenir un « TB » comme note la plus élevée. Les chiens qui ont déjà réussi un concours en classe A et / ou un examen de caractère, sont également admis dans cette classe. Le règlement d'exposition sera modifié à cet égard et publié sur notre page d'accueil-BA.

Il est également prévu que les « nouveaux éleveurs-BA » devront suivre un cours obligatoire à l'académie-BA. Des directives, des règlements, des consignes et des connaissances de base de l'élevage seront enseignés. L'expérience acquise par l'administration des

Rapport annuel 2022 | Responsable de l'élevage

Jean Vollenweider

kenntnisse vermittelt. Die vom Köramt gemachten Erfahrungen in den vergangenen Jahren bewegen uns zu dieser Massnahme.

René Rudin vermittelte den Teilnehmern das WUSV-Zuchtprogramm, welches ab 2025 in Kraft treten soll. Geplant ist, dass es in Zukunft drei Ahnentafeln (Basic, Advance und Premium) bei den WUSV-Ländern geben soll. Dies aufgrund von gesetzlichen Begebenheiten und unterschiedlichen Zuchtreglementen in den verschiedenen Ländern. Der SC bewegt sich mit dem heutigen Zucht- und Körreglement in der «Premium»-Klasse (höchste Anforderung, analog SV und SVÖ). Die Zucht- und Körkommission wird die Entwicklung in der WUSV verfolgen und zu gegebener Zeit informieren.

René Rudin erklärte den Ablauf und Organisation einer «Ausdauerprüfung, welche in der Schweiz noch nicht richtig «Fuss» gefasst hat, wie und unter welchen Voraussetzungen solche Prüfungen durchgeführt werden können. Die Ortsgruppe Bern hat sich spontan entschlossen im März 2023 ein Pilotversuch durchzuführen.

Pia Koster und Martin Burkhardt informierten über ihre Ressorts «SC-Aktuell» und «SC-Akademie». Pia wies auf die heutige Situation «Datenschutz» und ihre Folgen hin. Martin stellte die neue personelle Zusammensetzung der SC-Akademie vor und verwies auf das vielfältige Kursprogramm der SC-Akademie, welches laufend ergänzt werden soll.

Bruno Sicheneder erläuterte neue Visionen im Ablauf der Wesensprüfung, angepasst an die heutigen menschlichen Bedürfnisse und Gegebenheiten. Die Ausführungen sind als Denkanstösse gedacht und werden in den Fachgremien nun diskutiert. Wir werden diesbezüglich wieder informieren.

Weitere Themen waren «Hauptzuchtschau», «Ausstellungen», «Richternachwuchs» und «HD-/ED-Auswertungen». Nach der Diskussionsrunde wurde mit einem vom SC offerierten Aperitif und dem gemeinsamen Mittagessen die Züchtertagung beendet.

Welpenzahlen

Im vergangenen Jahr ist ein massiver Rückgang an Welpen zu verzeichnen.

2019: 316 Welpen

2020: 361 Welpen

2021: 352 Welpen

2022: 299 Welpen

Bezüglich der vermuteten Gründe verweise ich auf meinen letztjährigen Jahresbericht und meine eingangs beschriebenen Ausführungen.

HD/ED-Statistiken

Die im Jahr 2021 wieder verbesserten Auswertungen von den Universitätskliniken Zürich und Bern fanden auch im Jahr 2022 ihre Fortsetzung. Somit sind wir auf diesem Gebiet wieder auf der richtigen Linie. Hier gilt mein Dank an beide Tierspitäler für den offenen und kommunikativen Austausch.

sélections, au cours des dernières années, nous amène à cette mesure.

René Rudin a présenté aux participants le programme d'élevage-WUSV, qui devra entrer en vigueur à partir de 2025. Il est prévu qu'à l'avenir, il y aura trois pedigrees (Basic, Advance et Premium) dans les pays-WUSV. Cela est dû aux exigences légales et aux différentes réglementations en matière d'élevage dans les différents pays. Avec les réglementations actuelles en matière d'élevage et de sélection, le BA évolue dans la classe « Premium » (exigence la plus élevée, analogue à SV et SVÖ). La Commission de l'élevage et des sélections suivra l'évolution de la WUSV et informera en temps voulu.

René Rudin a expliqué le déroulement et l'organisation d'un « test d'endurance », qui n'a pas encore vraiment pris pied en Suisse, comment et dans quelles conditions de tels tests peuvent être effectués. Le groupe local bernois a spontanément décidé d'organiser un test pilote en mars 2023.

Pia Koster et Martin Burkhardt ont informé sur leurs départements « BA-Actuel » et « Académie-BA ». Pia a souligné la situation actuelle de la « protection des données » et ses conséquences. Martin a présenté la nouvelle composition du personnel de l'Académie-BA et a fait référence au programme de cours diversifié de l'Académie-BA, qui doit être continuellement complété.

Bruno Sicheneder a expliqué de nouvelles visions au cours du test de caractère, adaptées aux besoins et aux circonstances humaines d'aujourd'hui. Les réalisations se veulent des éléments de réflexion et font actuellement l'objet de discussions au sein des comités d'experts. Nous vous informerons à nouveau à cet égard.

Parmi les autres sujets abordés figuraient « Exposition principale d'élevage », « Expositions », « Relève de juges » et « Évaluations HD/ED ». Après les discussions autour de ces sujets, la conférence des éleveurs s'est terminée par un apéritif offert par le BA et le dîner en commun.

Nombre de chiots

Au cours de la dernière année, il y a eu une baisse massive du nombre de chiots..

2019: 316 chiots

2020: 361 chiots

2021: 352 chiots

2022: 299 chiots

En ce qui concerne les raisons présumées, je renvoie à mon rapport annuel de l'année dernière et aux commentaires que j'ai faits au début de ce rapport. .

Statistiques HD/ED

En 2021 les évaluations des cliniques universitaires de Zurich et de Berne se sont encore améliorées, ce processus s'est encore poursuivi en 2022. Nous sommes donc de nouveau sur la bonne voie dans ce domaine. Je voudrais ici remercier les deux cliniques pour l'échange ouvert et communicatif.

Ausstellungen

Die tendenzielle Rückläufigkeit der ausgestellten Hunde hielt sich in Grenzen. Gegenüber dem Vorjahr waren dies nur zehn Tiere. Erfreulich, dass an der Schweizerischen Hauptzuchtschau, organisiert von Heinz Akeret und seinem bewährten Team (Hundesport Lützelburg, OG Unterthurgau, OG Kreuzlingen-Tägerwilen, Privatpersonen) total 21 Hunde mehr vorgeführt worden sind, als im Jahre 2021.

2019: 275 ausgestellte Hunde

2020: 165 ausgestellte Hunde (coronabedingt nur 2 Ausstellungen)

2021: 225 ausgestellte Hunde

2022: 215 ausgestellte Hunde

Mein Dank gilt den Organisatoren der drei internationalen Ausstellungen bei der OG Fribourg, OG Zürichsee und OG Schwyzerland. Diese drei Ortsgruppen werden auch im Jahr 2023 wieder ihre Ausstellungen durchführen. Zudem organisiert die OG Bern am Pfingstamstag eine Ausstellung und es ist zu erwarten, dass in Frauenfeld Ende Juni/anfangs Juli die Schweizerische Hauptzuchtschau zum zehnten Mal stattfinden wird. Die Ausstellung am Ostertag in Fribourg gilt als Ausscheidung für die WUSV-Universal- Weltmeisterschaft, welche vom 13. – 16. Juli 2023 in Sursee durchgeführt wird.

Ich möchte noch darauf hinweisen, dass nach 1993 in Bern, die Welthundeaussstellung nach dreissig Jahren vom 24. – 27. August 2023 in Genf stattfinden wird. Dies könnte doch ein Anreiz sein, einmal an der grössten Ausstellung der Welt seinen Hund vorzuführen. Die Deutschen Schäferhunde sind laut Programm am Donnerstag, 24.8.2022 vorzuführen. Als Richter aller Deutschen Schäferhunde ist Jean Vollenweider vorgesehen.

Zuchtgruppenwettbewerb

Am Zuchtgruppenwettbewerb haben insgesamt fünf Zuchtgruppen in der Kategorie «Stockhaar» teilgenommen.

- | | | |
|----------|---|-----------|
| 1. Platz | «von Amasis» (Sieger des Wanderpokales) | 20 Punkte |
| 2. Platz | «vom Schüpberger-Land» | 9 Punkte |
| 3. Platz | «vom Uebeschi-See» | 6 Punkte |
| 4. Platz | »von der Finsternau» | 4 Punkte |
| 5. Platz | «vom Schäferturm» | 3 Punkte |

Herzliche Gratulation dem Siegerteam und Titelverteidigern Hanspeter Hüsler und Camillo Calignano «Zuchtstätte von Amasis» und den teilnehmenden Züchtern für ihr Engagement und die erreichten Resultate. In der Kategorie «Langstockhaar» nahm niemand am Wettbewerb teil.

Köranlässe

Auch an den sechs durchgeführten Köranlässen bei den routinierten Ortsgruppen Zürich-Unterland, Bern, Sursee, Zürichsee, Fribourg und Unterthurgau ist ein Rückgang der vorgeführten Hunde zu verzeichnen.

2019: 261 Hunde

(Körungen, Wesensprüfungen, Import, Wiederankörungen)

Expositions

La tendance à la baisse du nombre de chiens exposés s'est tenue dans les limites. Par rapport à l'année précédente, cela ne représentait que dix animaux en moins. Il est réjouissant que lors de l'Exposition Principale d'élevage Suisse, organisée par Heinz Akeret et son équipe éprouvée (Hundesport Lützelburg, GL Unterthurgau, GL Kreuzlingen-Tägerwilen, et particuliers), un total de 21 chiens de plus aient été présentés qu'en 2021.

2019: 275 chiens exposés

2020: 165 chiens exposés

(seulement 2 expositions en raison du covid 19)

2021: 225 chiens exposés

2022: 215 chiens exposés

Mes remerciements vont aux organisateurs des trois expositions internationales au GL Fribourg, au GL Zürichsee et au GL Schwyzerland.

Ces trois groupes locaux organiseront à nouveau leurs expositions en 2023. En outre, le GL Berne organise une exposition le samedi de Pentecôte et il est prévu que l'Exposition Principale d'élevage Suisse aura lieu à Frauenfeld pour la dixième fois, fin juin/début juillet. L'exposition du samedi de Pâques à Fribourg est considérée comme sélection pour le Championnat du Monde-Universel-WUSV, qui aura lieu du 13 au 16 juillet 2023 à Sursee.

Je tiens à souligner qu'après 1993 à Berne, l'Exposition Mondiale Canine aura lieu, après trente ans, du 24 au 27 août 2023 à Genève. Cela pourrait être une incitation à présenter son chien à la plus grande exposition du monde. Selon le programme, les Bergers-Allemands seront à présenter le jeudi 24.8.2022. Jean Vollenweider est destiné à être le juge de tous les Bergers-Allemands.

Concours des groupes d'élevage

Au total, cinq groupes d'élevage ont participé au concours de groupes d'élevage dans la catégorie « poil normal ».

- | | | |
|------------------------|---|-----------|
| 1 ^{ère} place | « von Amasis » (vainqueur du challenge) | 20 points |
| 2 ^{ème} place | « vom Schüpberger-Land » | 9 points |
| 3 ^{ème} place | « vom Uebeschi-See » | 6 points |
| 4 ^{ème} place | « von der Finsternau » | 4 points |
| 5 ^{ème} place | « vom Schäferturm » | 3 points |

Félicitations à l'équipe gagnante et championne en titre Hanspeter Hüsler et Camillo Calignano « chenil d'Amasis » et aux éleveurs participants, pour leur engagement et les résultats obtenus.

Personne n'a participé à la compétition dans la catégorie « poil long ».

Journées de sélection d'élevage

Le nombre de chiens présentés lors des six journées de sélection d'élevage, organisées dans les groupes locaux expérimentés Zürich-Unterland, Berne, Sursee, Zürichsee, Fribourg et Unterthurgau, a également diminué.

2019: 261 chiens

(sélections, examens de caractère, importation, prolongations)

Rapport annuel 2022 | Responsable de l'élevage

Jean Vollenweider

2020: 246 Hunde
2021: 217 Hunde
2022: 187 Hunde

Frappant ist die sehr kleine Anzahl neuangekörter Hündinnen/Rüden im vergangenen Jahr. Siehe Statistik:

2019: 46 neu angekörte Hunde
2020: 32 neu angekörte Hunde
2021: 32 neu angekörte Hunde
2022: 19 neu angekörte Hunde

Diverses

Unser Jahrbuch 2022 wird Ende März 2023 auf der Homepage des SC aufgeschaltet. Wie üblich sind alle Statistiken und Berichterstattungen mit vielen Illustrationen und Kommentaren bestückt. Ich bedanke mich ganz herzlich bei Pia Koster und Brigitte Vollenweider für die Unterstützung und Mithilfe beim Körbuch/Jahrbuch 2022.

Ganz herzlich bedanke ich mich beim Präsidenten der SKG, Hansueli Beer und seinem Team und Mitarbeitern/innen der SKG-Geschäftsstelle, für die hervorragende Zusammenarbeit.

Bei allen Mitgliedern/innen des SC-Zentralvorstandes bedanke ich mich für die kameradschaftliche Zusammenarbeit und wünsche dem scheidenden SC-Präsidenten Felix Hollenstein und dem KAS-Präsidenten Hans Graf für die Zukunft alles Gute und bedanke mich für die tollen, gemeinsamen Jahre im ZV.

Ihnen, liebe Leser und Leserinnen, wünsche ich alles Gute und ein gesundes erfolgreiches Jahr, verbunden mit einem grossen Dank für die Zusammenarbeit.

Jean Vollenweider
Zucht- und Körmeister

2020: 246 chiens
2021: 217 chiens
2022: 187 chiens

Ce qui est frappant, c'est le très petit nombre de nouveaux chiennes/mâles sélectionnés au cours de la dernière année. Voir les statistiques :

2019: 46 chiens nouvellement sélectionnés
2020: 32 chiens nouvellement sélectionnés
2021: 32 chiens nouvellement sélectionnés
2022: 19 chiens nouvellement sélectionnés

Diverses

Notre annuaire 2022 sera publié sur la page d'accueil du BA à la fin du mois de mars 2023. Comme d'habitude, toutes les statistiques et tous les rapports seront accompagnés de nombreuses illustrations et commentaires. Je tiens à remercier Pia Koster et Brigitte Vollenweider pour leur soutien et leur assistance, à la réalisation de l'annuaire / sélections d'élevages 2022.

Je tiens à remercier le président du SCS, Hansueli Beer, son équipe et ses collaborateurs/-trices du bureau de la SCS, pour l'excellente coopération.

Je tiens à remercier tous les membres du Comité-Central-BA pour leur coopération fraternelle et je souhaite au président sortant du BA Felix Hollenstein et au président de la KAS Hans Graf tout le meilleur pour l'avenir et les remercie pour les grandes années passées ensemble dans le CC.

À vous, chers lecteurs et lectrices, je vous souhaite tout le meilleur et une bonne année couronnée de succès combinée à un grand merci pour votre coopération.

Jean Vollenweider
Responsable de l'élevage du Club Suisse des Bergers-Allemands (BA)



Wir leben in einer Zeit, wo Leistung und Erfolg weitgehend mit der Höhe der finanziellen Entschädigung bewertet wird.

Dies wird mein letzter Jahresbericht als Leistungswart des Schweizerischen Schäferhund-Club sein und ich möchte es nicht unterlassen mich speziell bei unseren Ortsgruppenpräsidenten und deren «Chrapfern» zu bedanken.

Unser Vereinsleben ist viel bedeutender, als viele wahrhaben wollen. Auch wenn wir in einer digitalen Kommunikationszeit leben, so braucht es den direkten Kontakt untereinander, sowie das Reden miteinander. Damit unsere Vereine überhaupt überleben und wir unserem gemeinsamen Hobby – dem Deutschen Schäferhund – frönen können, braucht es aufopfernde Individualisten, denn ohne diese könnte kein Verein überleben. Eine Vereinsleitung muss diesbezüglich gute Ideen haben und begeisterungsfähig sein.

Doch dass ein Verein überhaupt überleben kann, braucht es aktive, aufopfernde Mitglieder die sogenannten «Vereins-Chrapfer», die für die Sache, für die sie eintreten, in unserem Fall «den Deutschen Schäferhund» alles geben. Aber leider gibt es von denen nicht mehr so viele, diese werden immer seltener und es handelt sich meistens immer um die gleichen Leute.

Aus diesem Grunde gebührt ein speziell grosser Dank an alle OG Präsidenten und ihren Vereins-Chrapfer für ihre so wertvolle Arbeit, die jahrelange Zusammenarbeit hat mir viel Spass und Freude bereitet.

Rückblick Prüfungen:

7-Länderwettkampf

Am 29.4.2022 bis 1.5.2022 fand in Benzingen (D) der 7-Länderwettkampf statt.

Mannschaftsführer Andreas Käser. Bericht im SC Aktuell 5/22

Unsere Teams haben folgende Rangierungen erreichte.

Rang 11: Di Benedetto Graziano mit «*Eros Maranaberg»

A95 B88 C91 Total SG 274

Rang 13: Rauber Heidi mit «Nick von der Ostfront»

A98 B85 C88 Total SG 271

Rang 16: Christ Guido mit «*Mex vom Brachtpetal»

A97 B81 C92 Total G 269

Rang 17: Engel Urs mit «*Timo vom Gottwollshäuser Tal»

A97 B86 C85 Total G 268

Rang 24: Heller Max mit «*Dark vom Timmelsjoch»

A95 B87 C78 Total G 260

Rang ---: Dannacher Theo mit «*Nash vom Kretzschauser Land»

A (Abbruch B und C zurückgezogen)

WUSV WM-Universalsieger, 22. Bis 26. Juni 2022

Vom 22. bis 26. Juni 2022 fand der Universalsieger in diesem Jahr in Schwanenstadt (A) statt. 40 von den gemeldeten Hunden nahmen an diesem Wettbewerb teil. Es war ein schöner Anblick bei der Siegerehrung, denn gleich zwei Teams von unserer Mannschaft standen auf dem Podest. Tanja Lutz holte sich bei den Hündinnen

Nous vivons à une époque où la performance et le succès sont largement mesurés par le montant de la compensation financière.

Ce sera mon dernier rapport annuel en tant que responsable de la performance du Club Suisse des Bergers-Allemand et je tiens à remercier nos présidents de groupe locaux et leur bosseurs.

Notre vie de club est beaucoup plus importante que beaucoup veulent l'admettre, même si nous vivons à une époque de communication digitale, un contact direct les uns avec les autres est nécessaire, ainsi que discuter ensemble. Pour que nos clubs puissent au moins survivre et que nous puissions nous adonner à notre passe-temps commun – le Berger Allemand – nous avons besoin d'individualistes dévoués, car sans eux, aucun club ne pourrait survivre. Les dirigeants d'un club doivent avoir de bonnes idées à cet égard et être enthousiaste.

Mais pour qu'un club survive, il a besoin de membres actifs et dévoués, appelés « les bosseurs de la société », qui donnent tout pour la cause qu'ils défendent, dans notre cas « le Berger-Allemand ». Mais malheureusement, il n'y en a plus beaucoup, ceux-ci deviennent de plus en plus rares et ce sont généralement toujours les mêmes personnes.

Pour cette raison, un grand merci spécial à tous les présidents GL et à leurs bosseurs du club pour leur précieux travail, les années de coopération m'ont apporté beaucoup de plaisir et de joie.

Révision Concours:

Tournoi des 7-Nations

Du 29.4.2022 au 1.5.2022, le tournoi des 7-nations a eu lieu à Benzingen (D). Le capitaine de l'équipe Andreas Käser. Rapport dans BA Actuel 5/22

Nos binômes ont obtenu les classements suivants

*11^{ème} place: Di Benedetto Graziano avec « *Eros Maranaberg »*

A95 B88 C91 Total SG 274

13^{ème} place: Rauber Heidi avec « Nick von der Ostfront »

A98 B85 C88 Total SG 271

*16^{ème} place: Christ Guido avec « *Mex vom Brachtpetal*

A97 B81 C92 Total G 269

*17^{ème} place: Engel Urs avec « *Timo vom Gottwollshäuser Tal »*

A97 B86 C85 Total G 268

*24^{ème} place: Heller Max avec « *Dark vom Timmelsjoch »*

A95 B87 C78 Total G 260

*Rang ---: Dannacher Theo avec « *Nash vom Kretzschauser Land »*

A (abandon B et C retirées)

Championnat du monde WUSV-Universel, du 22–26 juin 2022

Du 22 au 26 juin 2022, le championnat universel de cette année a eu lieu à Schwanenstadt (A). 40 des chiens inscrits ont participé à cette compétition. C'était un beau spectacle lors de la cérémonie de remise des prix, car deux binômes de notre équipe sont montés sur le podium. Tanja Lutz a remporté le titre, chez les chiennes

mit «Polly vom Ratsenheim, den Siegertitel und Aline Hinder mit «DC vom Hunnenkönig», platzierte sich auf dem dritten Platz. Nochmals herzliche Gratulation. Leider konnte sich unser Team nicht für die Mannschaftswertung qualifizieren.

Mannschaftsführer Andreas Käser, Stellvertreter Mannschaftsführer Peter Luginbühl. Bericht im SC Aktuell 7/22

Unsere Teams haben folgende Rangierungen erreicht.

- Rang 1: Lutz Tanja mit «*Polly vom Ratsenheim»
A98 B82 C91, Leistung 271, Show 300, Total SG 571
- Rang 3: Hinder Aline mit «*DC vom Hunnenkönig»
A96 B93 C77, Leistung 266, Show 298, Total SG 564
- Rang ---: Engel Urs mit «*Timo vom Gottwollshäuser Tal»
disqualifiziert
- Rang ---: Dannacher Theo mit «*Nash vom Kretzschauser Land»
disqualifiziert

SC-Schweizermeisterschaft, 6./7. August 2022

Am 6. / 7. August 2022 fand die SC-Schweizermeisterschaft in Tägerwilen statt. Veranstalter war die SC OG Kreuzlingen/Tägerwilen welche uns eine tolle Infrastruktur zur Verfügung stellte. Leider konnten die Klassen BH3 und VPG mangels an Anmeldungen nicht durchgeführt werden. In der IGP3 Klasse gab es 45 Anmeldungen und davon starteten 39 Teams.

Noch einmal ein gebührender Dank an das OK-Team unter der Leitung von René Gretschi für die Organisation und den tollen Anlass.

Hier noch einmal aufgeführt die Podestplätze, die gesamte Rangliste sowie ein ausführlicher Bericht über diese Veranstaltung wurde im SC-Aktuell 8/22 publiziert.

IGP

- Rang 1: Muoser Myrtha mit «*Alvar vom special Highlight»
A94 B87 C92, Total SG 273
- Rang 2: Schärer Heinz mit «*Kreacher von der Eisenkaute»
A91 B88 C93, Total SG 272
- Rang 3: Leuzinger Peter mit «Dingo»
A94 B86 C90, Total SG 270

WUSV-WM, 28. September bis 2. Oktober 2022

Vom 28.9 – 2.10. fand die WUSV-WM-IP in Randers/Dänemark statt.

Mannschaftsführer Peter Luginbühl, Stellvertretende Mannschaftsführerin Jolanda Bühler. Bericht im SC Aktuell 10/22 und 11/22

Unsere Teams haben folgende Rangierungen erreichte.

- Rang 21: Schärer Heinz mit «*Kreacher von der Eisenkaute»
A83 B87 C96, Total G 266
- Rang 25: Hinder Aline mit «*DC vom Hunnenkönig»
A97 B86 C82, Total G 265
- Rang 42: Heller Max mit «*Dark vom Timmelsjoch»
A76 B86 C89, Total G 251
- Rang 54: Di Benedetto Graziano mit «*Eros Maranaberg»
A77 B83 C85, Total G 245
- Rang ---: Muoser Myrtha mit «*Alvar vom special Highlight»
A18 B84 C86, Total M 188
- Mannschaftswertung: 8

avec « Polly vom Ratsenheim » et Aline Hinder avec « DC vom Hunnenkönig » s'est classée troisième. Encore une fois cordiales félicitations. Malheureusement, notre team n'a pas pu se qualifier pour le classement par équipes.

Le capitaine de l'équipe Andreas Käser, le capitaine adjoint de l'équipe Peter Luginbühl. Rapport dans BA Actuel 7/22

Nos binômes ont obtenu les classements suivants.

- 1^{ère} place: Lutz Tanja avec « *Polly vom Ratsenheim »
A98 B82 C91, performance 271, expo 300, Total SG 571
- 3^{ème} place: Hinder Aline avec « *DC vom Hunnenkönig »
A96 B93 C77, performance 266, expo 298, Total SG 564
- Rang -: Engel Urs avec « *Timo v. Gottwollshäuser Tal »
disqualifié
- Rang -: Dannacher Theo avec « *Nash v. Kretzschauser Land »
disqualifié

Championnat Suisse-BA, 6 / 7 août 2022

Les 6 et 7 août 2022, le Championnat Suisse-BA a eu lieu à Tägerwilen. L'organisateur était le GL BA Kreuzlingen/Tägerwilen qui nous a fourni une excellente infrastructure. Malheureusement, les classes A3 et CUM n'ont pas pu être réalisées en raison d'un manque d'inscriptions. Dans la classe IGP3, il y a eu 45 inscriptions, dont 39 binômes ont pris le départ.

Encore un grand merci à l'équipe du CO sous la direction de René Gretschi, pour l'organisation et le super événement.

Ici encore une fois les places sur le podium, la liste complète du classement ainsi qu'un rapport détaillé sur cet événement ont été publiés dans BA-Actuel 8/22.

IGP

- 1^{ère} place: Muoser Myrtha avec « *Alvar vom special Highlight »
A94 B87 C92, Total SG 273
- 2^{ème} place: Schärer Heinz avec « *Kreacher von der Eisenkaute »
A91 B88 C93, Total SG 272
- 3^{ème} place: Leuzinger Peter avec « Dingo »
A94 B86 C90, Total SG 270

ChM-WUSV, du 28 septembre au 2 octobre 2022

Du 28.9. au 2.10. le ChM-WUSV-IP a eu lieu à Randers/Danemark.

Le capitaine de l'équipe Peter Luginbühl, la capitaine adjointe de l'équipe Jolanda Bühler. Rapport dans BA Actuel 10/22 et 11/22

Nos équipes ont obtenu les classements suivants

- 21^{ème} place: Schärer Heinz avec « *Kreacher von der Eisenkaute »
A83 B87 C96, Total G 266
- 25^{ème} place: Hinder Aline avec « *DC vom Hunnenkönig »
A97 B86 C82, Total G 265
- 42^{ème} place: Heller Max avec « *Dark vom Timmelsjoch»
A76 B86 C89, Total G 251
- 54^{ème} place: Di Benedetto Graziano avec « *Eros Maranaberg»
A77 B83 C85, Total G 245
- Rang -: Muoser Myrtha avec « *Alvar vom special Highlight »
A18 B84 C86, Total M 188
- Classement par équipes: 8

SKG-SM aller Rassen 18. bis 20. November

An dieser Veranstaltung nahmen 17 Starter mit dem Deutschen Schäferhund teil. Erfreulicherweise erreichte Sereti Constantin mit «Puhma von der Lobdeburg, in der Klasse IGP 3, mit SG 284 Pkt. den 2. Podestplatz. Herzliche Gratulation. Bericht im SC Aktuell 11/22

SKG SM FCI-FH / 26. - 27.11.2022 Avegno im Tessin

Diese wurde durch die SC OG Tra da Nüm und dem OK unter der Leitung von Silvana Riedi hervorragend organisiert und durchgeführt. 8 Deutsche Schäferhunde nahmen daran teil. Matthias Giulietti wurde mit seiner Deutschen Schäferhündin «Pam du Boïdamont» Schweizermeister. Doris Hänggi mit «Mischa vom Drumlin Wolf» platzierte sich punktgleich mit dem Drittplatzierten auf Rang 4. Bericht in dieser Ausgabe 1/2023.

An dieser Stelle gratuliere ich allen SC-Hundeführerteams zu den erreichten Resultaten und für ihren Einsatz an den diversen Prüfungen mit ihren Deutschen Schäferhunden!

Schutzdiensthelfer-Ausbildung

Alle angebotenen SDH-Kurse und Ausbildungstage wurden rege besucht und ich bedanke mich bei allen SC-Schutzdiensthelfer für die geleistete Arbeit in unseren SC Ortsgruppen und für die Umsetzung vom neuen Kontrollsystem.

Kurswesen

Auch die angebotenen Kurse im SC-Kurswesen wurden gut besucht und alle Feedbacks dazu waren sehr positiv!

Es ist mir an dieser Stelle ein grosses Anliegen, all meinen Mitgliedern der Kommission Ausbildung und Sport (KAS) sowie den immer wieder im Einsatz stehenden SC-Kurs-Instruktoren recht herzlich für ihre tolle Unterstützung in meiner ganzen Amtsdauer zu danken!

Zu guter Letzt möchte ich mich besonders bei meinen Kolleginnen und Kollegen des Zentralvorstandes recht herzlich bedanken und möchte hier trotz diversen wiederkehrenden Unkenrufen deutlich sagen, ihr habt den Leistungsbereich in meiner ganzen Amtsdauer, obwohl meine Charaktereigenschaft «hart verhandeln und konstruktiv sowie kollegial umsetzen», nicht immer die feinste war, steht's grossartig unterstützt!

Es war mir eine grosse Ehre über Jahre ein Teil dieses ZV zu sein, bin jedoch auch der Meinung, dass nach einer gewissen Amtszeit ein Wechsel vollzogen werden muss, um ein Weiterkommen zu garantieren.

Ich wünsche allen SC-Mitgliedern weiterhin viel Freude und Erfolg mit unserem Deutschen Schäferhund und dem Schweizerischen Schäferhund-Club. Meinem Nachfolger wünsche ich für die Zukunft nur das Beste!

Hans Graf

Leistungswart Schweizerischer Schäferhund-Club (SC)

ChS-SCS toutes races du 18 au 20 novembre

17 concurrents avec un Berger-Allemand ont participé à cet événement. La 2ème place sur le podium dans la classe IGP3 avec TB 284 pts. de Sereti Constantin avec « Puhma von der Lobdeburg » est réjouissante. Félicitations. Rapport dans le BA Actuel 11/22

ChS FCI-FH SCS / 26. - 27.11.2022 Avegno au Tessin

Cela a été parfaitement organisé et réalisé par le GL BA Tra da Nüm et le CO sous la direction de Silvana Riedi.

8 Bergers-Allemands y ont participé. Matthias Giulietti est devenu champion suisse avec sa chienne Berger-Allemand « Pam du Boïdamont ». Doris Hänggi avec « Mischa vom Drumlin Wolf » s'est classée à égalité de points avec le troisième à la 4ème place. Rapport dans ce numéro 1/2023.

À cette occasion, je félicite tous les binômes, maîtres et chiens-BA, pour les résultats obtenus et pour leur engagement dans les différents concours, avec leurs Bergers-Allemands!

Formation des hommes d'assistance

Tous les cours et journées de formation proposés pour les HA ont été activement suivis et je tiens à remercier tous les hommes d'assistance-BA pour le travail accompli dans nos groupes locaux BA et pour la mise en œuvre du nouveau système de contrôle.

Domaine des cours

Les cours proposés par l'académie-BA ont également été bien suivis et tous les commentaires en retour ont été très positifs!

À cette occasion j'ai à cœur de remercier tous mes membres de la commission éducation et sport (KAS), ainsi que les instructeurs des cours-BA, qui sont constamment engagés, pour leur grand soutien tout au long de mon mandat!

Enfin et surtout, je voudrais exprimer mes sincères remerciements à mes collègues du Comité Central, et ceci malgré diverses mises en garde répétées de l'échec, je tiens à préciser, vous avez grandement soutenu le domaine de la performance tout au long de mon mandat, même si mon trait de caractère « négociateur dur et mettre en œuvre de manière constructive et collégiale » n'était pas toujours le plus délicat!

Ce fut un grand honneur pour moi de faire partie de ce CC pendant des années, mais je crois aussi qu'après un certain mandat, un changement doit être apporté, afin de garantir le progrès.

Pour la suite je souhaite à tous les membres du BA beaucoup de joie et du succès avec nos Bergers-Allemands et le club suisse des Bergers-Allemands. À mon successeur je souhaite que le meilleur pour l'avenir!

Hans Graf

Responsable de la performance Club Suisse du Berger-Allemand (BA)

1998 – 2023



Aeberhard	Hans-Rudolf	8800	Thalwil
Allaz	Marie-Thérèse	1041	Bottens
Auer	Alice	8117	Fällanden
Babelay	Francis	1673	Ecublens
Bachmann	Ursula	9467	Frümsen
Bättig	Doris	8217	Wilchingen
Baumgartner	Albert	5607	Hägglingen
Bazzanella	Peter	8857	Vorderthal
Benz	Elisabeth	8273	Triboltingen
Bollinger	Roger	8424	Embrach
Bolt	Markus	9463	Oberriet SG
Bonetti	Sandra	5704	Egliswil
Brander	Michael	8599	Salmsach
Bucher	Susanne	5634	Merenschwand AG
Buchs	Emanuel	3775	Lenk im Simmental
Bugnon	Pierre-André	1721	Cournillens
Burkhard	Coni	4712	Laupersdorf
Burkhard	Ulrich	4911	Schwarzhäusern
Caluori	Mario	9470	Buchs SG
Canonica	Maruska	6572	Quartino
Dubach	Lilli	5612	Villmergen
Fankhauser	Beatrice	3326	Krauchthal
Fankhauser	Hans	3326	Krauchthal
Fischer	Andrin	8127	Forch
Fischli	Claudia	8752	Näfels GL
Flück	Ernst	6045	Meggen
Garcia-Engelke	Edda	1297	Founex
Gerber	Trudi	3267	Seedorf
Glättli	Susanna	5436	Würenlos
Gonus	Jean	1400	Yverdon-les-Bains
Gosetto	Hanni	9320	Arbon
Habegger	Reto	4457	Diegten
Hadorn Muggwyler	Susann	8580	Amriswil
Heusser	Gaby	6280	Hochdorf
Hobi	Georg	9502	Braunau
Hoffmann	Seraina	5034	Suhr
Hug	Markus	8573	Altishausen
Hurni	Regina	3208	Gurbrü BE
Joos-Arpagaus	Anna	7303	Mastrils GR
Kast	Milena	9325	Roggwil TG
Kienast	Robert	8340	Hinwil
Kubli	Cécile	8634	Hombrechtikon
Kurmann	Christine	6038	Gisikon
Lauber	Urs	8280	Kreuzlingen
Leu	Walter	4852	Rothrist
Luchsinger	Marco	8427	Rorbas
Mächler	Michael	8852	Altendorf
Markwalder	Rosmarie	5436	Würenlos
Mautz	Inge	9490	Vaduz
Moser	Reto	8500	Frauenfeld
Muffler	Nelly	9545	Wängi
Müller	Andreas	4564	Zielebach
Niederhauser	Walter	3765	Oberwil
Niedermann	Brigitte	8187	Weiach

Herzlichen Glückwunsch
Toutes nos félicitations

Niedermann	Margrit	8175	Windlach
Pauli	Brigitte	8306	Brüttisellen
Pleithner	Hansruedi	9630	Wattwil
Poltéra	Dr. Rico	5035	Unterentfelden
Prerad	Soňa	8460	Marthalen
Primessnig	Helmut	5436	Würenlos
Rothen	Ernst	3303	Jegenstorf
Rüeger	Uschi	8196	Wil ZH
Rüegg	Beat	8610	Uster
Sacchet	Mario	7202	Says
Sandoz	Corinne	5512	Wohlenschwil
Schaffner	Hélène	5507	Mellingen
Schaltenbrand	Werner	4054	Basel
Schärer	Andreas	8833	Samstagern
Schmid-Fuchs	Carmen	4132	Muttenz
Schmitt	Markus	5622	Waltenschwil
Schmutz	Béatrice	4125	Riehen
Sieber	Danielle	3422	Kirchberg
Stähelin	Ueli	6221	Rickenbach LU
Steiner	Fritz	3065	Bolligen
Sutter	Marie-Louise	4104	Oberwil BL
WALTER	Anton	4717	Mümliswil
Wüthrich	Silvia	3114	Wichtrach
Wyssen	Jvan	3982	Bitsch
Zehnder	René	8195	Wasterkingen
Zeiser	Jeannette	4153	Reinach BL
Zimmermann	Josef	6074	Giswil

Anlässe

Erfreulicherweise konnten dieses Jahr alle 6 geplanten Wesensprüfungsanlässe durchgeführt werden. Hier die Übersicht:

Ort	Datum	Anzahl Hunde	Wesensrichter
Kloten	26.02.2022	10	Sicheneder
Bern	26.03.2022	09	Steiner
Sursee	07.05.2022	09	Steiner
Wädenswil	30.07.2022	14	Keller / Yüksel / Sicheneder
Fribourg	24.09.2022	16	Schaller / Iten
Frauenfeld	05.11.2022	25	Sicheneder / Keller / Yüksel
Total		83	

Bei den ersten drei Anlässen reichte jeweils 1 Wesensrichter aus bzw. musste einer von der Planung gestrichen werden. An dieser Stelle bedanke ich mich bei allen Veranstaltern mit ihren Helfern herzlich für die wie immer vorzügliche Organisation der Anlässe sowie die Zurverfügungstellung ihrer Infrastruktur!

Anzahl der Wesensprüfungen weiterhin tendenziell rückläufig

Das Total geprüfter Hunde veränderte sich gegenüber dem Vorjahr von 86 auf 83 Hunde. Der langfristige Trend zeigt immer noch abwärts.

Von den 83 Hunden hat einer die Wesensprüfung nicht bestanden.

Evènements

Heureusement, les 6 journées de tests de caractères prévus, ont pu avoir lieu cette année. En voici un aperçu :

Lieu	Date	Nombre de chiens	Juge de caractère
Kloten	26.02.2022	10	Sicheneder
Bern	26.03.2022	09	Steiner
Sursee	07.05.2022	09	Steiner
Wädenswil	30.07.2022	14	Keller / Yüksel / Sicheneder
Fribourg	24.09.2022	16	Schaller / Iten
Frauenfeld	05.11.2022	25	Sicheneder / Keller / Yüksel
Total		83	

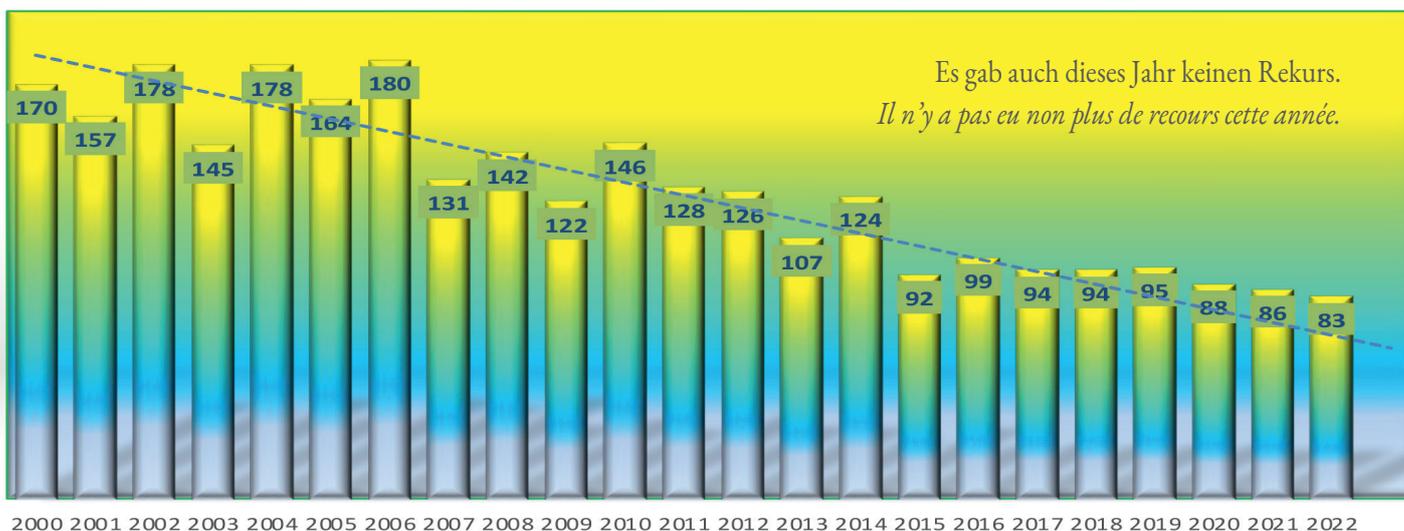
Pour les trois premiers tests 1 seul juge a suffi, c'est à dire un a dû être biffé de la planification. À cette occasion, je tiens à remercier chaleureusement tous les organisateurs et leurs aides pour l'excellente organisation des événements ainsi que la mise à disposition de leur infrastructure!

Le nombre de tests de caractères continue de diminuer

Le nombre total de chiens testés est passé de 86 à 83 chiens par rapport à l'année précédente. La tendance à long terme est toujours à la baisse.

Sur les 83 chiens, un n'a pas réussi le test de caractère.

Anzahl der Wesensprüfungen seit 2000 | le nombre des évaluations de caractères 2000



Die Anzahl Zuchtstätten hat sich gegenüber dem letzten Jahr von 50 auf 52 erhöht. Im Verhältnis zur Anzahl Prüfungen ist die Vielfalt wieder gestiegen.

Le nombre de lieux d'élevage est passé de 50 à 52 en comparaison à l'année dernière. Par rapport au nombre d'examen, la diversité a de nouveau augmenté.

Rapport annuel 2022 | du responsable de l'évaluation de caractère

Bruno Sicheneder

Herkunft geprüfter Hunde – Stabilisierung der Anzahl Zuchtstätten | *Origine des chiens testés – stabilisation du nombre d'élevages*

Anzahl Zuchtstätten <i>Nombre de sites d'élevage</i>	Hunde pro Zuchtstätte <i>Chiens par élevage</i>	Total	Name Zuchtstätte <i>Nom de l'élevage</i>
37	1	37	Amasis; L'Ancien Régime bernois; Bachtelspalt ; Bad-Boll ; Blitzstein; Boidamont; Domaine Saint-Loup ; Dunieschenke ; Fichtenschlag; Grossen Ex; Gsiberger; Haus Grauholz; Haus Hollenstein; Haus Mink; Haus Sperisen; Herrenhaus; Hunnenkönig; Ihner Tal; Klauskapelle; Königshöhle; Lupa Lupis; Marais d'Elesmes; Nirreterrit; Römerwarte; Ruinenblick; Sa-Ina's; Semper Fidelis; Schmiedefeuer; Sturmburg; Tenebris Bohemia; Timmelsjoch; Ulme; Wilden Teufeln; Wiler-Berg; Wittelsburg; Zarxalis; Zaehringen
8	2	16	Bütschelegg; Domaine de la Côte-Rôtie ; Hochheimer Stein ; Hohen First ; KraftSturm; Rosenblick; Schäferhof; Wolfsdreieck
2	3	6	Haus Vax ; Schüpberger Land
2	4	8	Bruggmühle; Uebeschi-See
2	5	10	Pakt der Wölfe; Schäferturm
1	6	6	Gletscherhöhle
Total		83	

Jahrbuch 2022

Weitere Zahlen wie Alters-, Väter- und Mütterstatistik sind dem Jahrbuch 2022 zu entnehmen.

Gedanken zur Zukunft der Wesensprüfung

Diese äusserte ich an der SC-Züchtertagung vom 3. Dezember in Frauenfeld bei der OG Unterthurgau. Seit einigen Jahren erhalte ich bei verschiedenen Rasseclubs der SKG Einblick in die unterschiedlichen Wesens-/Verhaltensbeurteilungen. Unabhängig davon stelle ich fest, dass die letzte Anpassung bei unserer Wesensprüfung 1990 stattfand. Seither hat sich doch einiges bei uns geändert, seien es die Umwelt- und Gesellschaftsanforderungen an die Hunde, andererseits auch gesetzliche Bestimmungen. Obwohl bei uns auch die friedliche Situation sehr hoch gewichtet wird, stellt sich bei mir die Frage nach allfälligen Anpassungen, ohne dabei die Gebrauchshundeigenschaften zu vernachlässigen. Ich plane, dies im 2023 an einer Wesensrichter-Tagung zuerst einmal in diesem Gremium zu diskutieren.

Richterwesen

Richtereinsätze

Dieses Jahr kamen an den 6 Wesensprüfungsanlässen 6 verschiedene Wesensrichter zum Einsatz. Ich bedanke mich bei meinen Kollegen für ihr grosses, fachkompetentes Engagement und die Fairness gegenüber den Hunden und deren Führerinnen und Führern.

Andrea Trummler musste leider auch dieses Jahr aus gesundheit-

Annuaire 2022

D'autres chiffres tels que les statistiques d'âge, de paternité et de maternité figurent dans l'annuaire 2022.

Réflexions sur l'avenir du test de caractère

Je l'ai exprimé lors de la conférence des éleveurs BA le 3 décembre à Frauenfeld au GL Unterthurgau. Depuis quelques années, j'ai un aperçu des différentes évaluations de caractère / comportement dans les différents clubs de race de la SCS. Indépendamment de cela, je note que le dernier ajustement de notre test de caractère a eu lieu en 1990. Depuis lors, beaucoup de choses ont changé chez nous, qu'il s'agisse des exigences environnementales et sociales pour les chiens, mais aussi des réglementations légales. Bien que la situation pacifique soit également très importante pour nous, je me pose la question sur les ajustements possibles, sans pour autant négliger les caractéristiques du chien de travail. J'ai l'intention de d'abord en discuter lors d'une réunion de juges de caractères en 2023.

Travail des juges

Interventions des juges

Cette année, 6 juges de caractère différents ont été engagés pour juger lors des 6 tests de caractère. Je tiens à remercier mes collègues pour leur engagement avec une grande compétence en la matière et leur équité envers les chiens et leurs conductrices et conducteurs.

Andrea Trummler a malheureusement cette année aussi dû

lichen Gründen aussetzen; sie wird im nächsten Jahr hoffentlich wieder zum Einsatz kommen.

Auch im vergangenen Jahr gelangten verschiedene SC-Wesensrichter wieder bei anderen Rasseclubs zum Einsatz, sei es an Wesensprüfungen oder Weiterbildungsveranstaltungen.

Weitere Aktivitäten

Meinerseits fanden diese im Bereich Herdenschutzhunde, kynologischer Beirat der Herdenschutzhunde (BAFU) sowie verschiedentlich mit dem Veterinäramt des Kantons St. Gallen ihren Niederschlag. Ebenfalls war ich an teils Modulen und der Schlussprüfung der SKG-Wesensrichter-Ausbildung als Instruktor/Experte tätig.

Bruno Sicheneder
Fachleiter Wesensbeurteilung

s'absenter pour des raisons de santé; nous espérons qu'elle pourra à nouveau intervenir l'année prochaine.

L'année dernière également, divers juges de caractère-BA ont de nouveau pu intervenir dans d'autres clubs de race, que ce soit lors de tests de caractère ou d'événements de formation continue.

Autres activités

Pour ma part, celles-ci ont eu leurs retombées dans le domaine des chiens gardiens de troupeaux, du conseil consultatif cynologique des chiens gardiens de troupeaux (BAFU) et à diverses reprises avec l'office vétérinaire du canton de St. Gall. J'ai également travaillé en tant qu'instructeur/expert sur certains modules et à l'examen final de la formation-juge de caractère-SCS.

Bruno Sicheneder
Responsable de l'évaluation de caractère



Zwinger Vom Haus Sperisen
ZUCHT MIT LEIDENSCHAFT UND SPASS

Wir haben zeitweise
Welpen und Junghunde
aus der Hochzucht
abzugeben!

Mit einem Besuch auf unserer
Homepage sind sie immer
auf dem neuesten Stand!

Kontakt:
Hugo Sperisen
CH-4153 Reinach
+41 79 230 80 69
E-Mail: h.sperisen@ebrotrans.ch

zwingersperisen.ch



**Wir züchten mit
Leidenschaft!**

Zur Zeit ist kein
Wurf geplant.

Wir haben jedoch
noch Junghunde
die einen guten
Platz suchen!





Kraftvoll voran

Männer sind in der Therapiehundausbildung erfahrungsgemäss in der Minderheit. Im Lehrgang 2021/22 fehlten sie ganz. Im Berichtsjahr haben 21 Frauen mit ihrem Hund die Ausbildung zum Therapiehundeteam erfolgreich abgeschlossen. Die meisten von ihnen leisten bereits jetzt ehrenamtliche Einsätze. Das soziale Engagement all unserer Therapiehundeteams verdient unseren grössten Respekt. Danke, dass ihr eure Freizeit und euren Hund mit anderen Menschen teilt und ihnen Freude und Licht in den Alltag bringt.

Für zusätzliche Aus- und Weiterbildungsangebote pflegen wir NEU die Zusammenarbeit mit der Stiftung Drei Tannen in Wald (ZH), einer gemeinnützigen Stiftung, die sich vor allem um Menschen in fortgeschrittenem Alter kümmert. Wir danken unseren beiden Therapiehundeführerinnen vor Ort, welche regelmässige Einsätze garantieren und Einblick in ihre Einsätze gewähren.

Es ist uns stets ein Anliegen, die Arbeit von Therapiehundeteams bekannt zu machen und Einblick in unsere Ausbildung zu ermöglichen. An der Gewerbeschau in Dielsdorf präsentierte sich SC THT im September während vier Tagen einem breiten Publikum aus der Region. Therapiehundeführerinnen unterstützten uns in der Betreuung des einladenden Standes, und standen interessierten Messebesucherinnen und Messebesuchern Rede und Antwort.

Mit dem Eintrittstest und dem 1. Ausbildungstag im Herbst hat der Lehrgang 22/23 mit 26 Teilnehmerinnen und Teilnehmern begonnen. Es ist dies wohl einer der grössten Kurse der letzten Jahre. Doch auch die Anfragen von Menschen, welche ein Therapiehundeteam suchen, nehmen laufend zu. Unser Sekretär hilft kostenlos bei der Vermittlung. Vielen Dank.

Ohne die Unterstützung der Ortsgruppen, welche uns regelmässig Gastrecht gewähren und ohne die Unterstützung vieler ehrenamtlich tätigen Personen wäre unsere Ausbildung niemals kostendeckend. Ihnen allen sind wir zu grossem Dank verpflichtet. Schön, dass es euch gibt.

Sandra Altorfer / SC THT

Aller de l'avant avec force

L'expérience a montré que les hommes sont minoritaires dans la formation des chiens de thérapie. Dans le cours 2021/22, ils étaient complètement absents. Au cours de l'année sous revue, 21 femmes et leurs chiens ont terminé avec succès leur formation en tant qu'équipes canines de thérapie. La plupart d'entre eux font déjà du bénévolat. L'engagement social de toutes nos équipes de chiens de thérapie mérite notre plus grand respect. Merci de partager votre temps libre et votre chien avec d'autres personnes et d'apporter de la joie et de la lumière dans leur vie quotidienne.

Pour des offres supplémentaires de formation et de formation complémentaires, nous collaborons « c'est NOUVEAU » avec la fondation Drei Tannen à Wald (ZH), une fondation à but non lucratif qui s'occupe principalement des personnes d'âge avancé. Nous tenons à remercier nos deux conductrices de chiens de thérapie sur place, qui garantissent des missions régulières et donnent un aperçu de leurs interventions.

Nous avons toujours à cœur de faire connaître le travail des équipes canines de thérapie et de donner un aperçu de notre formation. Lors du salon des commerces à Dielsdorf en septembre, les CDT-BA se sont présentés à un large public de la région pendant quatre jours. Les conductrices de chiens de thérapie nous ont soutenu dans l'encadrement du stand invité et ont répondu aux questions des visiteuses et visiteurs intéressés du salon.

Avec le test d'entrée et la 1ère journée de formation en automne, le cours 22/23 a commencé avec 26 participantes et participants. C'est probablement l'un des plus grands cours de ces dernières années. Mais également les demandes de personnes, qui recherchent une équipe de chiens de thérapie, sont en constante augmentation. Notre secrétaire aide gratuitement à la médiation. Merci beaucoup

Sans le soutien des groupes locaux, qui nous accordent régulièrement des droits d'hospitalité et sans le soutien de nombreux bénévoles, notre éducation ne couvrirait jamais les coûts. Nous leur devons à tous une grande gratitude. C'est formidable que vous existiez.

Sandra Altorfer / CDT BA



Long Covid

Wenn man ein System herunterfährt, braucht es Zeit, bis es wieder so richtig in Schwung kommt. Nach zwei Jahren Corona durften endlich wieder Anlässe uneingeschränkt stattfinden. Das ist eine grosse Freude aber auch eine Herausforderung, denn Canin Cross ist etwas in Vergessenheit geraten, was sich in den tiefen Teilnehmerzahlen zeigte. So sehe ich das Jahr 2022 als das Long Covid Jahr, in welchem die Auswirkungen von Corona da und dort noch zu spüren waren.

Immerhin konnten die beiden JUKO-Sitzungen endlich wieder einmal physisch stattfinden. Und erfreulicherweise wurde der JUKO Antrag an der SC GV in Erlinsbach einstimmig genehmigt. Somit können Jugendliche bis zum vollendeten 18. Lebensjahr ohne Eintrittsgebühr und zum ermässigten Jahresbeitrag von Fr. 20.00 die SC Mitgliedschaft erwerben. Wir hoffen, dass wir mit diesem finanziellen Anreiz künftig doch wieder vermehrt Jugendliche für den Hundesport gewinnen können. Noch keine Auswirkungen hatte der Antrag natürlich auf die diesjährige SC Jugendschweizermeisterschaft.

Diese fand erstmals bereits im Frühling statt und bildete den Auftakt der diesjährigen Jugendanlässe. Die SC OG Winterthur hat diese schöne Prüfung im April 2022 durchgeführt. Wenn auch die Teilnehmerzahl nicht an frühere Jahre anknüpfen konnte, so war doch eine erfreulich grosse Zuschauerzahl zu verzeichnen. Kombinationssiegerin wurde Sara Schraner mit ihrer Mischlingshündin Shiva. Beste Deutsche Schäferhunde waren Ora von den Wölfen, welche mit Anelle Kappeler den 1. Rang im CC Kat. A1 belegte und Lex del Camino Duro, welcher mit Alissa Iannone in IGP 2 mit 266 g AKZ belohnt wurde. Herzliche Gratulation!

Auch an den drei durchgeführten CC-Läufen waren leider nur sehr wenig Teilnehmerinnen und Teilnehmer am Start und ohne unsere Sponsorenläuferinnen und Sponsorenläufer wären die Anlässe aus finanziellen Gründen gar nicht durchführbar gewesen. In Kaisten starteten 12 Jugendliche, in der SC OG Schaffhausen 9 und im KV Frauenfeld 13. Ein grosses Lob an die Organisatoren, welche gut markierte Läufe mit interessanten, abwechslungsreichen Hindernissen bereitstellten und für einen reibungslosen Ablauf der Prüfungen sorgten.

Geradezu überrannt wurden dafür die Organisatoren des SC Jugendlagers in Segnas, welches bereits Ende 2021 praktisch ausgebucht war. Auch dies wohl als Folge von Corona. Unter dem

Covid Long

Lorsque vous arrêtez un système, il faut du temps pour qu'il redémarre vraiment. Après deux ans de Covid, on a finalement de nouveau été autorisés à organiser des événements sans restrictions. C'est une grande joie mais aussi un défi, car Canin Cross est un peu tombé dans l'oubli, ce qui s'est reflété dans le faible nombre de participants. Je vois donc l'année 2022 comme l'année du Covid Long, au cours de laquelle les effets du Covid se faisaient encore sentir ici et là.

Après tout, les deux réunions-JUKO pouvaient enfin à nouveau avoir lieu physiquement. Et la demande de JUKO, lors de l'AG-BA à Erlinsbach a été approuvée à l'unanimité. Ainsi, les jeunes jusqu'à l'âge de 18 ans peuvent devenir membres du BA sans prime d'entrée et moyennant une cotisation annuelle réduite de Fr. 20.00. Nous espérons qu'avec cette incitation financière, nous serons à l'avenir en mesure de gagner plus de jeunes pour les sports canins. Bien sûr, l'application n'a pas encore eu d'effet sur le Championnat-Suisse-Jeunesse BA de cette année.

Cela a eu lieu pour la première fois au printemps et a été le prélude aux événements jeunesse de cette année. Le GL BA de Winterthur a réalisé ce beau concours en avril 2022. Bien que le nombre de participants ne pouvait pas égaler avec les années précédentes, il y avait un nombre agréablement élevé de spectateurs. La gagnante du combiné a été Sara Schraner avec sa chienne croisée Shiva. Les meilleurs bergers allemands étaient Ora von den Wölfen, qui s'est placée avec Anelle Kappeler à la 1ère place dans le CC cat. A1 et Lex del Camino Duro, qui a été récompensé avec sa conductrice Alissa Iannone en IGP 2 avec 266 p. et mention. Félicitations!

Malheureusement, il y avait également très peu de participantes et participants au départ des trois courses CC et sans nos coureuses sponsorisées et coureurs sponsorisés, les épreuves n'auraient pas été réalisables pour des raisons financières. 12 jeunes ont débuté à Kaisten, 9 au GL BA Schaffhouse et 13 au SCS Frauenfeld. Un grand bravo aux organisateurs, qui ont fourni des courses bien signalisées avec des obstacles intéressants et variés et ont assuré le bon déroulement des concours.

Les organisateurs du camp BA des jeunes à Segnas ont été pris d'assaut, déjà fin 2021 il affichait pratiquement complet. Ceci, probablement aussi à cause du Covid. Sous la devise « tour du monde », les 48 jeunes se sont vu proposer un programme de



**Weitere Infos und Onlineanmeldungen
rund um die SC-Jugend auf:
www.schaeferhund.ch/jugend**



Motto «Weltreise» wurde den 48 Jugendlichen ein vielseitiges und interessantes Lagerprogramm geboten. Das grosse Leiterteam hat einmal mehr mit viel Herzblut und Idealismus eine Ferienwoche und viel Vor- und Nachbereitungszeit in diese Lagerwoche investiert. Sie alle übernehmen immer wieder die grosse Verantwortung für diese vielen Kinder und Jugendlichen und für die insgesamt über 60 Hunde, welche in so einem Lager betreut und versorgt werden müssen. Danke, liebes Team und macht weiter so! Nach 25 wunderbaren Lagern verabschiedete ich mich aus dem Leiterteam.

camp varié et intéressant. La grande équipe qui dirigeait le camp, a encore une fois organisé cette semaine de vacances avec beaucoup de passion et d'idéalisme, et investi beaucoup de temps dans la préparation et le suivi de cette semaine de camp. Comme toujours, ils assument tous la grande responsabilité de ces nombreux enfants et adolescents et des plus de 60 chiens, qui doivent être pris en charge et soignés dans un tel camp. Merci, chère équipe et continuez de cette façon! Après 25 merveilleux camps, je quitte ma place parmi l'équipe des dirigeants.

Sandra Altorfer / SC-JUKO

Sandra Altorfer / SC-JUKO

Über einen Besuch an unserem Stand an der Messe «HUND|2023» in Winterthur würden wir uns sehr freuen.

Herzliche Gratulation

Am 14. Januar 2023 feierte unser Ehrenmitglied Albert Castegnaro seinen 80. Geburtstag.

Mit 28 Jahren, im Jahre 1971, trat er dem Schweizerischen Schäferhund-Club bei. 1982 wurde er in den Zentralvorstand als Redaktor gewählt. Seit seiner Berufung 1984, als SC WUSV Richter, war er mehrmals Richter an der WUSV-WM, sowie auch an den 7-Länderturnieren. Unter anderem war er an sehr vielen Grossveranstaltungen Mannschaftsführer unseres Schweizer Teams. Im Jahre 1992 wurde er als Leistungswart gewählt. Dieses Amt führte er aus, bis man ihn im Jahr 2006, an der GV in Zuchwil, zum Vizepräsidenten wählte. Insgesamt war Albert 35 Jahre im Zentralvorstand und nach seinem Rücktritt wurde ihm die Ehrenmitgliedschaft an der GV vom 5. März 2017 in Zuchwil, überreicht.

Noch immer setzt sich Albert für unseren Deutschen Schäferhund ein und führt weiterhin seine Richtertätigkeit aus.

Der Zentralvorstand gratuliert Albert recht herzlich und wünscht ihm noch recht viele Jahre mit bester Gesundheit sowie weiterhin viel Freude mit unserem Deutschen Schäferhund.

Für den Zentralvorstand des SC, Pía Koster

70 Jahre

Hofmann Eduard 8810 Horgen



60 Jahre

Akeret	Heinz	8362	Balterswil
Bachmann	Hans	6212	St. Erhard
Bauder	Edy	4612	Wangen b. Olten
Jenni	Georg	7530	Zernez
Mase	Bortolo	8604	Volketswil
Meier	Heinrich	4515	Oberdorf SO
Peytregnet	Armand	1554	Sédeilles
Stalder	Peter	5722	Gränichen

Wir gratulieren unseren Jubilaren
Nous félicitons nos anniversaires

50 Jahre

Allemann	Raymond	1351	Rances
Bergamin	René	7078	Lenzerheide
Chanson	René	3366	Bettenhausen
Feller	Rudolf	3762	Erlenbach
Gasser	Bruno	9524	Zuzwil
Inglin	Karl	6422	Steinen SZ
Koster	Markus	5413	Birmenstorf AG
Lamprecht	Edwin	7206	Igis
Leuenberger	Béat	2345	Les Breuleux
Mettler	Rose-Marie	9642	Ebnat-Kappel
Morel	Brigitte	1217	Meyrin

Mumenthaler	Sepp	4914	Roggwil
PETER	Josef	6221	Rickenbach LU
Röthlisberger	David	4938	Rohrbach
Rotzler	Heidi	4208	Nunningen
Rudin	René	4224	Nenzlingen
Schöpfer	Paul	4313	Möhlin
Soldati	Enrico	6934	Bioggio
Stecher	Hans	3645	Gwatt
Steffen-Waser	Romy	8805	Richterswil
Wepf	Hansrudolf	5606	Dintikon
Zanella	Bruno	3946	Turtmann

Die persönlichen Einladungen an unsere Ehrenmitglieder, an die Mitglieder mit Verdienstauszeichnung und an unsere neuen SKG/SC-Veteranen erfolgen demnächst.

Les invitations seront envoyées prochainement et individuellement à nos membres d'honneur, à nos membres avec distinction du mérite et à nos nouveaux membres-vétérans SCS / BA

Zuchtmusterung

Sélection d'Élevage

Kloten, 25. Februar 2023

Ort, Tag, Datum / Lieu, jour, Date	Kloten, Samstag, 25. Februar 2023
Beginn / Début	09.00 Uhr, Clubhaus der OG / 09.00 h, Maison du Club
Anfahrt Dirction	Grubenstr. 9, 8302 Kloten (beim Restaurant Dorfbeiz links ca. 200 m) Homepage: www.sc-og-zuerich-unterland
Der Anmeldung sind folgende Originaldokumente beizulegen:	
Les documents originaux suivants doivent être joints à l'inscription:	
Wesensprüfung ab 12 Monaten Examen de caractère à partir de 12 mois	Ahnentafel + SC-Mitgliederausweis pedigrée + carte de membre BA
Ankörung ab 18 Monaten Sélection à partir de 18 mois	Ahnentafel mit DNA-Stempel, Wesensprüfungsblatt, Leistungsheft, Ausstellungsbewertung, Dysplasiezeugnis (HD, ED) + SC Karte pedigrée incl. timbre de DNA, certificat de l'examen de caractère, de jugement en exposition et de la dysplasie, livret de travail + carte de membre BA
Wiederankörung Prolongation de sélection	Ahnentafel, Leistungsheft, Körschein + SC Karte pedigrée, livret de travail, certificat de sélection + carte BA
Begutachtung von Importtieren Expertise pour chiens importés	Ahnentafel ev. Exportpedigree, aus Deutschland VDH-Anerkennung für das Ausland, SC- oder SKG Karte pedigrée ev. pedigrée exportation, en allemagne VDH-Anerkennung für das Ausland, carte du BA ou SCS
Körübernahme aus Deutschland Reprise de sélection de l'Allemagne	analog Wiederankörung plus VDH Anerkennung für das Ausland und Auslandszertifikat des SV comme pour prolongation de sélection, VDH-Anerkennung für das Ausland et la feuille des résultats du SV (Auslandszertifikat)
Begutachtung für grünes Leistungsheft Expertise pour le livret de travail vert	Antragsformular «2001» der TKGS, SC- oder SKG Karte, Chip-Nummer obligatorisch formulaire de CTUS «2001», carte BA ou SCS, Nr. Chip obligatoire
Körrichter / Juges de sélection	Felix Hollenstein
Wesensrichter / Juges de caractère	Bruno Sicheneder / Adrian Iten
Schutzdienst / Défense	11.00 Uhr, Marco Luchsinger
Meldeschluss / Délai d'inscription	17.02.2023, A-Post, Vermerk «Kloten»
Meldestelle / Inscriptions à envoyer à	Jean Vollenweider, Köramt Schweiz. Schäferhund-Club Eibenstrasse 4, 8472 Seuzach, Tel. +41 52 335 42 74 oder +41 79 451 15 02 (B. Vollenweider)

Die Anmeldung verpflichtet zur Zahlung der Meldegebühr, es gibt keine Meldebestätigung. Anmeldungen werden nur mit vollständigen Unterlagen angenommen. Der Vorführer muss gültig haftpflichtversichert sein.

Seules les inscriptions accompagnées de tous les documents requise seront prises en considération. L'inscription oblige au paiement des frais de participation. Le conducteur doit être assuré en responsabilité civile.

Es gibt keine offiziellen Meldeformulare.

* **Auslandanererkennung und Vorgehen beim Import auf: [schaeferhund.ch/ Statuten/Reglemente/Formulare/ZKK](http://schaeferhund.ch/Statuten/Reglemente/Formulare/ZKK)**

Körmeister/Chef de sélection: Jean Vollenweider, Eibenstr. 4, 8472 Seuzach, +41 79 664 86 86, +41 52 335 42 74

Weitere Zuchtmusterungen 2023:

25. März, Bern | 13. Mai, Sursee | 05. August, Wädenswil | 30. September, Fribourg | 11. November, Frauenfeld

Wir wollen jedem Hund ein langes, gesundes und glückliches Leben ermöglichen. Dabei liegen uns die speziellen Anforderungen unserer vierbeinigen Kunden sehr am Herzen. Seit mehr als 50 Jahren entwickeln wir mit viel Leidenschaft perfekte Rezepturen, die auf die heutigen Lebensbedingungen unserer Vierbeiner optimal abgestimmt sind. Angepasst auf jede Lebensphase und sämtliche Ansprüche stellen wir mit viel Liebe und Leidenschaft unsere Premium Hundefuttermarke Happy Dog her.



Senior-Hunde füttern

Im Hinblick auf die Stoffwechseländerung im Alter und zur Schonung der inneren Organe ist eine angepasste Fütterung für Senioren sinnvoll.

Im Alter ändert sich einiges. Das gilt nicht nur für uns Menschen, sondern auch für Hunde, denn ihr Körper ist ganz ähnlichen Alterungserscheinungen unterworfen. Ist dein Hund schon älter, beobachtest du wahrscheinlich, dass er inzwischen ruhiger und weniger verspielt ist. Auch der Stoffwechsel bei älteren Hunden stellt sich um und verschiedene innere Organe funktionieren vielleicht nicht mehr so gut wie bei einem jungen Tier. Hier erfährst du, wie du deinen Vierbeiner durch eine altersgerechte Ernährung in dieser Lebensphase unterstützen kannst.

Ab wann ist ein Hund eigentlich alt?

Diese Frage lässt sich nicht allgemeingültig beantworten. Wann ein Hund das Seniorenalter erreicht, hängt vor allem von der Rasse ab, denn kleinere Hunderassen erreichen meist ein höheres Lebensalter als größere Rassen. Deshalb gelten große Hunde schon etwa ab dem 7. Lebensjahr als alt, kleinere Rassen hingegen erst ab dem 10. Lebensjahr. Ein guter Zeitpunkt für eine Futterumstellung ist gekommen, wenn sich beim Hund die ersten Alterserscheinungen bemerkbar machen. Vielleicht wird etwa festgestellt, dass der Hund es insgesamt ein bisschen ruhiger angehen lässt, nicht mehr so wild herumtollt wie zuvor, mehr schläft oder trotz gleicher Futtermenge an Körpergewicht zunimmt..

Warum ist ein altersgerechtes Futter so wichtig?

Ein altersgerechtes Futter ist aus mehreren Gründen wichtig. Da sich ältere Hunde meist deutlich weniger bewegen und der Stoffwechsel insgesamt langsamer arbeitet, sinkt der Energiebedarf um etwa ein Viertel bis ein Fünftel. Fütterst du deinem Hund dennoch weiterhin die gleiche Menge, frisst er sich schnell Speckpölsterchen an. Diese überflüssigen

Pfunde belasten den Organismus, können das Immunsystem schwächen und zudem ernsthafte Gesundheitsprobleme, wie Herz-Kreislaufkrankungen oder Gelenkbeschwerden, begünstigen. Umgekehrt haben Wissenschaftler gezeigt, dass eine verringerte Kalorienzufuhr sich positiv auf die Gesundheit und die Lebenserwartung von Hunden auswirken kann.

Um Übergewicht vorzubeugen, enthalten geeignete Fertigfutter für ältere Hunde deshalb in der Regel weniger Fett, dafür aber mehr Ballaststoffe, hochwertige Proteine (z. B. Fleisch,



Eier oder Milchprodukte) und eine an den Bedarf von älteren Hunden angepasste Menge an Vitaminen, Mineralstoffen und Spurenelementen. Durch die Ballaststoffe fühlt sich dein Hund nicht nur länger satt, sie helfen ihm übrigens auch bei einer gesunden Verdauung.

Doch nicht immer werden Hunde im Alter automatisch dicker. Manch ältere Hunde haben auch weniger Appetit, insbesondere, wenn sie an inneren Erkrankungen leiden, Probleme beim Kauen oder Schlucken haben oder, weil ihr Geschmackssinn nicht mehr so gut funktioniert. In diesem Fall ist es ratsam, die Ursachen für den Appetitmangel beim Tierarzt abklären zu lassen. Leidet das Tier an einer organischen Erkrankung, wie zum Beispiel Nieren-, Leber-, Stoffwechsel- oder Herzerkrankungen, sind spezielle Futtermittel erhältlich, die in ihrer Zusammensetzung genau auf die besonderen Anforderungen abgestimmt sind.

Senior-Produkte von Happy Dog

Auch von Happy Dog gibt es spezielle Senior-Produkte wie Happy Dog fit & vital Senior oder NaturCroq Senior. Ist dein Hund trotz fortgeschrittenen Alters noch sehr fit, kannst du das Senior-Futter beispielsweise in der Übergangszeit auch mit dem «normalen» Futter mischen. Ist dein Hund hingegen sehr ruhig und neigt möglicherweise zu Übergewicht, stehen dir die Futtersorte Happy Dog Light Calorie Control zur Verfügung. Diese kannst du mit der Senior-Nahrung mischen, um Übergewicht vorzubeugen.

Selbstgemachtes Futter?

Selbstverständlich kannst du das Futter für deinen Hund auch selbst zubereiten. Damit das Futter trotz einer geringeren Kalorienmenge dennoch genügend hochwertige Nährstoffe enthält, ist es ratsam, den Gehalt an Energie, Eiweiß und Vitaminen mithilfe von Nährstofftabellen genau zu berechnen und unter Umständen von einem Fachmann prüfen zu lassen.

Die richtige Fütterungstechnik

Es hat sich bei älteren Hunden bewährt, die Futtermenge auf zwei bis vier Tagesportionen zu verteilen. Da die Verdauungstätigkeit mit steigendem Lebensalter abnimmt, werden Magen und Darm dadurch weniger stark belastet. Falls dein Hund aufgrund seines Alters an Zahnbeschwerden leidet und die Nahrung nicht mehr so gut kauen kann wie zuvor, hilft es ihm, größere Futterbestandteile zunächst zu zerkleinern. Außerdem erleichterst du deinem Hund die Futteraufnahme, wenn du es mit etwas Wasser anfeuchtest. Auf diese Weise verbesserst du gleichzeitig auch die Flüssigkeitszufuhr deines Vierbeiners.

Quellen

Kohn, B., Schwarz G.: Praktikum der Hundeklinik. 12. Ausgabe, Thieme 2017
Meyer, H., Zentek, J.: Ernährung des Hundes: Grundlagen – Fütterung – Diätetik. 6. Auflage, Enke 2010
Dillitzer, N.: Tierärztliche Ernährungsberatung: Diätetik und Fütterung von Hunden, Katzen, Reptilien, Meerschweinchen und Kaninchen. 2. Auflage, Urban & Fischer 2012

WK SC lizenzierter Vereinsübungsleiter | 02.09. 2023

Ort: SC OG Biel-Pieterlen
Instruktor: Peter Luginbühl
Zeit: 8.30 Uhr
Meldeschluss: 28.08. 2023

Kosten
exkl. Mittagessen : Fr. 50.–

Kontakt: Peter Luginbühl
pesche78@bluewin.ch

Es werden nur Onlineanmeldungen akzeptiert

zur
Kursausschreibung
und Anmeldung





Wir gratulieren Matthias Giuliotti zum Schweizermeister in IGP-FH 2022



Podestplätze: 1. Rang Matthias Giuliotti, 2. Rang Nicole Schrijver, 3. Rang Esther Keller

FH Schweizermeisterschaft 2022 in Avegno

Die Ausrichtung einer Schweizer Meisterschaft für Fährtenhunde ist in der Schweiz eine nicht zu unterschätzende Herausforderung was Gelände und Organisation angeht.

2 x 16 IGP-FH Fährten plus die Ersatzfährten unterzubringen, das braucht schon einiges an geeignetem Terrain und nicht unwesentlich viel Engagement und Motivation des Organisationskomitees.

Die Società Tradanum befindet sich in Avegno und der Austragungsort war rund um Preonzo, einem kleinen Ort 40 km nördlich von Avegno entlang, dem kleinen Fluss Ticino.

Um die 40 km zu fahren, braucht es im Tessin auf den engen Strassen und dem vielen Verkehr fast eine ganze Stunde.

Die OK-Präsidentin Silvana Riedi und ihr OK entschieden sich deshalb dazu die SM am Samstag Morgen direkt in Preonzo im Ristorante Pizzeria Preonzo zu starten.

Die SM der Fährtenhunde war in diesem Jahr die einzige SM mit einer Warteliste und der nötige Qualifikationsdurchschnitt war – wie auch schon die letzten Jahre – astronomisch hoch.

Obwohl der FH-Sport sehr anspruchsvoll ist, scheinen sich immer mehr Interessenten dafür zu finden und der Kampf um die knappen Startplätze das ganze Jahr hindurch führt immer wieder zu Diskussionen.

Erfreulicherweise werden in der letzten Zeit, neben den reinen FH-Prüfungen, immer mehr Prüfungen mit FH-Anteil angeboten, meist stark begrenzt, aber immerhin – man lässt sich darauf ein und lässt einige FH-Starter zu.

Nachdem nun dieses Jahr die 16 Starter feststanden, warteten die Teams auf der Warteliste umsonst – es gab keine einzige Abmeldung und das Starterfeld fand sich vollzählig am Samstag Morgen in Preonzo ein.

Wer wollte konnte auch schon am Vorabend im Hotel Rotonda in Gordola, mit Gleichgesinnten einen gemütlichen Abend verbringen, ein Angebot das von vielen genutzt wurde.

Ebenfalls schon am Freitag angereist kamen die beiden Leistungsrichter Hans Graf und Peter Reding und gesellten sich nach der Inspektion des Fährtenengeländes am Abend zur FH-Gruppe.

Championnat Suisse ChP 2022 dans la Avegno

L'organisation d'un championnat suisse de chiens de piste est un défi en Suisse, qu'il ne faut pas sous-estimer en ce qui concerne les terrains et l'organisation.

Tracer 2 x 16 pistes IGP-FH plus les pistes de remplacement, nécessitent beaucoup de terrain adapté et un engagement et une motivation non négligeables du comité d'organisation.

La Società Tradanum est située à Avegno et les terrains était tout autour de Preonzo, un petit village à 40 km au nord d'Avegno le long de la petite rivière Ticino.

Pour parcourir les 40 km, il faut près d'une heure au Tessin sur les routes étroites et dans la circulation dense.

La présidente du CO, Silvana Riedi, et son CO ont donc décidé de débiter le ChS le samedi matin directement à Preonzo dans le Ristorante Pizzeria Preonzo.

Le ChS des chiens de piste était le seul ChS avec une liste d'attente cette année et la moyenne de qualification nécessaire était – comme les années précédentes – astronomiquement élevée.

Bien que le sport ChP soit très exigeant, de plus en plus de personnes semblent s'y intéresser et la lutte pour les rares places de départ tout au long de l'année, donne encore et encore lieu à des discussions.

Heureusement, ces derniers temps, en plus des concours exclusivement ChP, de plus en plus de concours avec une part ChP sont proposés, généralement très limités, mais au moins – on s'implique et accepte quelques concurrents ChP.

Maintenant que les 16 participants de cette année avaient été déterminés, les binômes sur la liste d'attente, attendaient inutilement – il n'y avait pas une seule annulation et le peloton de départ est arrivé au complet à Preonzo samedi matin.

Ceux qui le souhaitaient pouvaient passer une soirée agréable la veille à l'hôtel Rotonda à Gordola avec des personnes partageant les mêmes intérêts, une offre dont plusieurs ont profité.

Les deux juges Hans Graf et Peter Reding sont également arrivés vendredi et ont rejoint le groupe ChP après avoir inspecté les terrains de piste dans la soirée.



Matthias Giulietti mit
Pam du Boidamont
F1 90, F2 93 Total 183 | SG



Doris Hänggi mit
Mischa vom Drumlin Wolf
F1 90, F2 90 Total 180 | SG



Tanja Lutz mit
Aimy vom Haus Vax und Polly vom Ratsenheim
F1 92, F2 82 Total 174 | G F1 83, F2 84 Total 167 | G

Bei der Geländeinspektion wird nicht nur das jeweilige Feld begutachtet, die Richter bereiten sich bei dieser Gelegenheit auch gewissenhaft darauf vor, sich die Unterschiede im Gelände einzuprägen und in ihre Bewertungen aufzunehmen.

Identisches Gelände in benötigter Grösse zu finden, ist in der Schweiz praktisch unmöglich.

Eine super Leistung von Fabrizio Giulietti, dem technischen Leiter der Veranstaltung. Alles war bis in Details geplant und hervorragend ausgesucht und vorbereitet.

Dass es dafür immens gute Kenntnisse der Gegend braucht, versteht sich von selbst. Hinzu kommt, dass man sich mit den Landbesitzern und den Bauern im Vorfeld auf die Nutzung einigen muss, dass die Zufahrt möglich bzw. gestattet ist und dass die Fährten und die Fährtenleger so eingeteilt sind, dass alles im geplanten Zeitrahmen abläuft. Aufgrund der idealen Situation konnten die 45 Minuten, die üblicherweise für eine FH veranschlagt werden, auf 40 Minuten verkürzt werden und die Arbeiten waren an beiden Tagen zu einer vernünftigen Zeit beendet.

Es brauchte zudem niemand eine Ersatzfährte, alles lief ab wie geplant.

Au cours de l'inspection sur place, non seulement le terrain respectif est examiné, mais à cette occasion les juges se préparent également consciencieusement à mémoriser les différences des terrains et à les inclure dans leurs évaluations.

Trouver des terrains identiques de la taille requise est pratiquement impossible en Suisse.

Une belle performance de Fabrizio Giulietti, le responsable technique de l'événement. Tout a été planifié dans les moindres détails et parfaitement recherché et préparé.

Il va sans dire que cela nécessite une très bonne connaissance de la région. De plus, vous devez vous mettre d'accord à l'avance avec les propriétaires des parcelles et les agriculteurs sur l'utilisation, et que l'accès est possible c'est à dire autorisé et que les pistes et les traceurs sont programmés de tel manière, afin que tout se déroule dans les délais prévus. En raison de la situation idéale, les 45 minutes normalement estimées pour une piste ont pu être réduites à 40 minutes et les travaux ont été achevés à une heure raisonnable les deux jours.

De plus, personne n'avait besoin d'une piste de remplacement, tout s'est déroulé comme prévu.

Heinz Geissbühler mit
Donna vom Kandersturm
F1 93, F2 57 Total 150 | G



Rolf Graf mit
Canto vom Morgentau
F1 48, F2 86 Total 134 | M



Jean-Pierre Tinguely mit
Kalie du Boidamont
F1 51, F2 70 Total 121 | M



Peter Kägi mit
Ttojan von der Gletscherhöhle
F1 12, F2 09 Total 021 | M





Als Fährtenleger war ein bewährtes Team unterwegs

Fabrizio Giulietti
Ernesto Malfanti
Antonio Reale
Peter Liechti

Dennoch gab es bereits am ersten Tag einige, die ihre Fährten nicht erfolgreich beenden konnten. Aber auch das ist im FH-Sport durchaus normal und alle Starter akzeptierten die Leistungen ihrer Hunde und traten dennoch voll motiviert am nächsten Tag wieder an. Diese Sportlichkeit und Kameradschaft mit dem Hund macht Freude.

Der Festabend fand wieder im Hotel Rotonda statt, der Apéro war von der Tradanum offeriert und das Menu hervorragend ausgesucht.

Am zweiten Tag blieb es dann ganz lange spannend, weil – ja eben – man weiss in der FH nie wirklich wie es ausgeht.

Als aber dann um die Mittagszeit feststand, dass der Lokalmatador Matthias Giulietti mit seiner Schäferhündin die Nase vorne hatte, war die Begeisterung deutlich spürbar und die Siegerehrung in Avegno bei der Tradanum sehr feierlich und festlich.

Das Tessin hat wieder einen Schweizer Meister im Hundesport. Die Hündin stammt aus einer altbewährten Schweizer Zucht «Pam de Boidamont», was sicher auch den Züchter freut, der ja seit vielen Jahren auch selbst in diesem Sport unterwegs ist.

Dem buntgemischten Starterfeld geschuldet ging Platz 2 an einen Magyar Vizsla Drahthaar, ebenfalls ein Hund aus Schweizer Zucht mit seiner Hundeführerin Nicole Schrijver. Der dritte Platz ging an einen «Newcomer» in FH, der belgische Schäferhund «Dexter von Bradenton» mit Esther Keller.

Auf Platz 4 landete wieder ein Schäferhundeteam Doris Hänggi mit ihrer «Mischa vom Drumlin Wolf», die sich mit einem kleinen Patzer selbst den Sieg vorenthielt und das mit bemerkenswerter Gelassenheit hinnahm.

Platz 5 übernahm Border Collie «Whisky von Stauffen» mit Nadia Ostertag und Platz 6 ging an einen Pinscher, «Isis vom schwarzen Juwel» geführt von Rose-Marie Demierre.

Platz 7 und 8 gingen an «Aimy vom Haus Vax» und «Polly vom Ratsenheim», beide geführt von Tanja Lutz – eine tolle Leistung sich mit 2 Hunden zu qualifizieren und mit 2 Hunden, die beide zum ersten Mal dabei waren, jeweils beide Fährten zu bestehen.



Une équipe qui a fait ses preuves, était engagée en tant que traceurs

Fabrizio Giulietti
Ernesto Malfanti
Antonio Reale
Peter Liechti

Néanmoins, déjà le premier jour il y en avait qui n'ont pas pu terminer leurs pistes avec succès. Mais même cela est tout à fait normal dans les sports-ChP et tous les concurrents ont accepté les performances de leurs chiens et ont encore concouru pleinement motivés le lendemain. Cette sportivité et cette camaraderie avec le chien sont réjouissantes.

La soirée festive a eu lieu à nouveau à l'Hôtel Rotonda, l'apéritif a été offert par la société Tradanum et le menu a été parfaitement choisi.

Le deuxième jour, le suspense est resté pendant longtemps, parce que – oui – on ne sait jamais vraiment comment cela va se passer chez les ChP.

Mais quand aux alentours de midi il est devenu évident, que le héros local Matthias Giulietti avec sa chienne berger-allemand avait une longueur de nez d'avance, l'enthousiasme était clairement perceptible et la cérémonie de remise des prix à Avegno à la Tradanum était très solennelle et festive.

Le Tessin a de nouveau un champion suisse de sports canins. La chienne provient d'un élevage suisse qui a fait ses preuves depuis belle lurette « Pam du Boidamont », ça plaît certainement aussi à l'éleveur, qui pratique lui-même ce sport depuis de nombreuses années.

En raison du peloton de départ mixte, la 2e place est allée à un Magyar Vizsla Drahthaar, également un chien d'élevage suisse avec sa conductrice Nicole Schrijver.

La troisième place est revenue à un « nouveau venu » en ChP, le berger belge « Dexter von Bradenton » d'Esther Keller.

À la place 4 débarque à nouveau un binôme avec un chien berger-allemand, Doris Hänggi avec sa « Mischa vom Drumlin Wolf », qui s'est retirée elle-même la victoire par une petite gaffe et l'a accepté avec une sérénité remarquable.

La 5ème place est allée au border collie Whisky von Stauffen avec Nadia Ostertag et la 6ème place est allée au pinscher, « Isis vom schwarzen Juwel » avec Rose-Marie Demierre.

Les places 7 et 8 sont allées à « Aimy vom Haus Vax » et « Polly vom Ratsenheim », toutes les deux conduites par Tanja Lutz – un grand exploit de se qualifier avec 2 chiens et de réussir les deux pistes avec chaque chien, qui étaient tous les deux sélectionnés pour la première fois.



Die Leistungsrichter lobten die hervorragende Organisation und Durchführung im technischen Teil, und die sorgfältig durchgeplante und liebevoll ausgeführte Planung des Rahmenprogramms.

8 deutsche Schäferhunde waren am Start, das repräsentiert 50 % des Starterfelds und ist ein eindrücklicher Beweis für das Talent dieser Hunde und ihrer Besitzer.

Qualifiziert für die Weltmeisterschaft nächstes Jahr in Finnland sind der Schweizer Meister und die Vizemeisterin, als Ersatzteam fährt die Drittplatzierte mit.

Ein grosser Dank geht an den Fotografen «Ralph Heksch». Er hat beide Tage mit seiner Kamera festgehalten und uns die Bilder zur Verfügung gestellt. (heksch-fotografo.ch)

Martina Preiser

Les juges ont salué l'excellente organisation et la mise en œuvre de la partie technique, ainsi que la planification du programme d'encadrement, soigneusement exécutée avec amour.

8 bergers allemands étaient au départ, ce qui représente 50% du peloton de départ, c'est une preuve impressionnante du talent de ces chiens et de leurs propriétaires.

Qualifiés pour les Championnats du monde de l'année prochaine en Finlande sont le champion suisse et la vice-championne, comme binôme remplaçant le classée troisième sera du voyage.

Un grand merci au photographe «Ralph Heksch». Il a immortalisé les deux jours avec son appareil photo et nous a mis les images à disposition. (heksch-fotografo.ch)

Martina Preiser



SC OG Steinhof vom 3. Dezember 2022
 VH/VT best. Stauffenegger Dominik Akira v. Team Hunnenkönig

SC OG Wohlen vom 3. Dezember 2022
 IGP 3 3. Rang 269 G Huber Antonia Eivy vom grauen Indianer

HS Appenzell vom 3. Dezember 2022
 IBGH 1 3. Rang 74 B Gäntzel Robert Wotan vom Wellental

IBGH 3 5. Rang 75 B Krauer Urs Makaija von der Bruggmühle

BH1 5. Rang 253 G Achermann Sibylle Makani vom Ruinenblick

SC OG Thun vom 3. Dezember 2022

BH/VT best. Binggeli Christa Pria von der Sturmburg
 best. Binggeli Peter Kayra vom Hunnenkönig

IBGH 2 1. Rang 96 V Kohler Brigitta Faya vom Haus Vax

IGP 2 1. Rang 261 G Haider Beatrice Feli von der Gucci Ranch
 2. Rang 251 G Germanier Sandie Kahlua vom Kandersturm

IGP 3 1. Rang 275 SG Guinnard Claudia Lyako du Château du Paradis
 2. Rang 274 SG Baillods Melanie Gringa vom Kandersturm
 4. Rang 266 G Roduit Valentin Jack vom Herrenhaus
 5. Rang 248 G Paillard Danièle Kansas vom Kandersturm

VPG 2 im Rang 258 G Henry Gilliane Aron vom Haus Calanda

SC OG Schollberg vom 3. Dezember 2022

IGP 3 im Rang 267 G Krauer Marcel Kensi vom Schloss Forstegg

BH 1 1. Rang 290 V Lombris Bettina Wenox vom Hexensturm

VPG 2 1. Rang 248 G Butt Melanie Rigo vom Drumlin Wolf

KV Aarau vom 3. Dezember 2022

IBGH 3 im Rang 90 SG Wendel Brigitta Otto vom Haus Cismar

IGP 1 1. Rang 252 G Fischer Silvia Korum von der Bachhöhle

IGP 2 im Rang 216 B Spielmann Roger Quna vom Sattelberg

VPG 1 im Rang 249 G Geissmann Daniel Faya vom Haus Iten

VPG 3 im Rang 271 SG Schweizer René Ferris vom Kandersturm

Club Cynologique de la Gruyère - Bulle vom 3. Dezember 2022

IFH 1 1. Rang 93 SG Riedo Rudi Zena du Boidamont
 2. Rang 92 SG Jan Philippe Patty du Boidamont

IFH 2 1. Gr. 2. Rang 85 G Binggeli Bernhard Kyla vom Ruinenblick

IFH 2 3. Gr. 5. Rang 89 G Buschi Fredy Xyago du Boidamont
 6. Rang 88 G Tinguely Jean-Pierre Kalie du Boidamont

Cyno Sierre vom 3. Dezember 2022

SanH 3 4. Rang 261 G Maret Jean-Claude Yasko von Testathron

Club Cynologique de la Gruyère - Bulle vom 4. Dezember 2022

IBGH 3 im Rang 94 SG Bovigny Claudia Miss Molly de Gwada

IGP 3 1. Rang 263 G Schwartz Moritz Nala du Boidamont

BH 1 2. Rang 275 SG Corthési Estelle Inouke du Boidamont
 3. Rang 244 G Jaquet Kiana Semper Fi des Zaehringen

KV HS Linth vom 4. Dezember 2022

IFH 1 im Rang 73 B Veneri Sabrina Reema vom hohen First

IFH 2 1. Rang 92 SG Kilian Thomas Caio vom Niederbühler Tor

SC OG Rothrist vom 4. Dezember 2022

BH/VT best. May Jonas Pedro von der Bruggmühle

IGP 3 1. Rang 283 SG Schenk Martin Finn vom Schützenbruch
 2. Rang 282 SG Ulrich Kurt Haron Lobo Grande
 3. Rang 270 SG Siegrist Willy Borso vom Haus Calanda

SC OG Croce Verde Ascon vom 10. Dezember 2022

FH 15 3 1. Rang 97 V Giulietti Fabrizio Myra von der Lobdeburg
 2. Rang 84 G Bianchi Sandro Alex

SC Yverdon et environs vom 10. Dezember 2022

BH/VT best. Scandamarre Nadine Princesse du Boidamont
 best. Schmid Nicolas R'Joy du Clos de Grateloup

IBGH 3 im Rang 74 B Chaillet Francine Afra von der Bütschelegg

Prüfungsergebnisse | Résultats d'examen

BH 3
2. Rang 256 G Rodrigues Duarte Carlos Mani des Orckis de l'Adret

SC OG Emmen vom 10. Dezember 2022

BH 1
2. Rang 263 G Treichler Ruth Fiska von der Gletscherhöhle

BH 3
3. Rang 256 G Schneider Christine Dylani de la Montagne de Lussy

HSV March-Höfe vom 11. Dezember 2022

FH 15 3
2. Rang 76 B Brunner Heinrich Norten vom Haus Hollenstein

SC OG Emmen vom 11. Dezember 2022

FH 15 3
1. Rang 87 G Schmid Heidi Crazy von der Burg Schwarzsee

HS Seeland-Pieterlen vom 11. Dezember 2022

VPG 1
im Rang 235 B Westhoff Hedy Gaia von der Bachhöhle

SC OG Drei Seen vom 11. Dezember 2022

BH/VT
best. Kolly Annina Wasco du Bloidamont

BH 3
1. Rang 269 G Iff Nicole Clark von der Sturmburg

SC OG Liestal vom 17. Dezember 2022

IBGH 3
im Rang 91 SG Schafroth Andrea Ice vom Gempenblick

IFH 1
im Rang 96 V Joos Robert Noriss des Orckis de l'Adre

IGP 1
1. Rang 292 V Bächtlin Luisa Madox vom Timmelsjoch
3. Rang 270 SG Malzach Felicitas Indy vom Gempenblick
4. Rang 269 G Malzach Felicitas Inuk vom Gempenblick

IGP 2
im Rang 280 SG Günther Ursula Esta vom Haus Vax

IGP 3
1. Rang 277 SG Hasler René Malik vom Herrenhaus
2. Rang 271 SG Dannacher Theo Freggel v.d. Pioniersland

SC OG Attiswil vom 17. Dezember 2022

IGP 2
1. Rang 276 SG Yüksel Atilla Burak aus der Königshöhle
2. Rang 261 G Sollberger Peter Daemon Drachenjäger

SC OG Kreuzlingen-Tägerwilen vom 17. Dezember 2022

BH/VT
best. Kunz Davina Alani Zarxalis
best. Lazaro Sonia Amaru Zarxalis

IBGH 1
im Rang 96 V Hrubizna Viktor Bolero vom Haus Calanda

IBGH 2
im Rang 86 G Geser Rahel Eira von der Gletscherhöhle

IBGH 3
im Rang 77 B Zust Heidi Nino von der Hagenmühle

IGP 3
1. Rang 269 G Paller Karl Drux vom Teisenberg
2. Rang 266 G Gubler Myriam Resi-Raven vom Drumlin Wolf

BH 1
1. Rang 269 G Frei Bettina Farouk zum Blitzstein
2. Rang 252 G König Sandra Lacky vom Schäferhof

SC OG Klingnau vom 18. Dezember 2022

IBGH 2
im Rang 88 G Pauletto Roger Uschi-Unica vom Schloss Leuk

IGP 1
1. Rang 259 G Rossel Christian Crazy Wolves Aslan
2. Rang 233 B Elisch Holger Quinn von der Ostfront

BH 1
4. Rang 269 G Winter Rafael Anjo von Canis Anthus

BH 3
2. Rang 242 G De Kaenel Michel Dajka von der Bütschelegg

SC OG Schollberg vom 27. Dezember 2022

BH/VT
best. Barandun Flurina Ginga zum Blitzstein
best. Nef Melanie Pike vom grossen Ex

IBGH 3
2. Rang 85 G Krauer Urs Makajja von der Bruggmühle

IGP 3
1. Rang 280 SG Beck Heinrich Kaylo vom Schloss Forstegg
2. Rang 240 G Krauer Marcel Kensi vom Schloss Forstegg
4. Rang 226 B Vogt Jürgen Lennox vom Schloss Forstegg

BH 1
1. Rang 279 SG Censi Michèle Nikan vom Timmelsjoch
3. Rang 260 G Romer Alois Aiko vom Margelchopf

BH 2
im Rang 258 G Lombris Bettina Wenox vom Hexensturm

BH 3
1. Rang 275 SG Stieger Adolf Jerry Lee von der Bachhöhle

VPG 3
im Rang 253 G Butt Melanie Rigo vom Drumlin Wolf

HSC Berner-Seeland vom 30. Dezember 2022

SC OG Grenchen-Lengnau vom 28. Dezember 2022

IGP 1
im Rang 255 G Hugentobler Sandra Ratina del Camino Duro

IFH 1
2. Rang 88 G Liechti Silvia Djoya von der Testathron

SC OG Thun vom 31. Dezember 2022

IFH 2 1. Gr.
3. Rang 93 SG Baillods Melanie Gringa vom Kandersturm
7. Rang 89 G Binggeli Bernhard Kyla vom Ruinenblick

IFH 2
2. Rang 93 SG Hofer Paul Es vom Eriztal
4. Rang 88 G Baillods Melanie Gringa vom Kandersturm

IFH 2 2. Gr.
1. Rang 96 V Hofer Paul Es vom Eriztal

FH 15 3
1. Rang 95 SG Geissbühler Heinz Donna vom Kandersturm

FH 15 3
1. Rang 99 V Tschuur Heidi Ghana vom Kandersturm

SC OG Aarau vom 30. Dezember 2022

IGP 3
im Rang 252 G Hrubizna Viktor Elis Erpemos

Bei Fragen oder eventuellen Korrekturen,
wenden Sie sich bitte an:
Roland Mägerli, Tel: +41 56 284 16 78
E-Mail: roland.maegerli@gmail.com



BH 1
2. Rang 272 SG Iancu Ana Maria Jackie vom Kandersturm



Prüfungs-Ausschreibungen | Publications de concours

Februar 2023 | Février 2023

FCI-IFH / FH 15 | **SC OG Thun** | **04. Februar 2023**
Meldeschluss: Richter: Paroz Jean-Pierre
28. Januar Meldestelle: Trummer Patrick
Dorfstrasse 29, 3805 Goldswil b. Interlaken

FCI-IFH 1 / FCI-IFH 2 | **SC OG Brugg** | **18. Februar 2023**
Meldeschluss: Richter: Bonetti Sandra
09. Februar Meldestelle: Mägerli Roland
Sonnmattweg 22, 5234 Villigen

März 2023 | Mars 2023

BH / FCI-BH/VT / FCI-IGP / VPG | **SC OG Drei Seen** | **04. März 2023**
Meldeschluss: Richter: Carrer Sandra, Stucki Eduard
27. Februar SD-Helfer: Fontes Francisco José Daniel
Meldestelle: Blickenstorfer Franziska
Insstrasse 44, 3236 Gampelen

BH / FCI-BH/VT / FCI-IFH / VPG | **BA GL Le Jorat** | **18. März 2023**
Meldeschluss: Richter: Montavon Sylvie, Paroz Jean-Pierre,
10. März Clément Patrick
SD-Helfer: Carciofo Steve
Meldestelle: Crausaz William
Chemin Château de Collon 12, 1673 Gillarens

BH / FCI-BH/VT / FCI-IBGH / FCI-IGP / VPG | **SC OG Rheintal** | **25. März 2023**
Meldeschluss: Richter: Naef Patrick, Schneider Dario
14. März SD-Helfer: Fluri Bruno
Meldestelle: Vetsch Doris
Unterer Geriälsweg 1, 9472 Grabs

BH / FCI-BH/VT / FCI-IBGH / FCI-IGP / VPG | **SC OG Rheintal** | **25. März 2023**
Meldeschluss: Richter: Naef Patrick, Schneider Dario
14. März SD-Helfer: Fluri Bruno
Meldestelle: Vetsch Doris
Unterer Geriälsweg 1, 9472 Grabs

BH / FCI-BH/VT / FCI-IGP | **SC OG Schaffhausen** | **26. März 2023**
Meldeschluss: Richter: Steinacher Andreas
19. März SD-Helfer: Hrubizna Viktor
Meldestelle: Rüeiger Max, Buchenloo 20, 8196 Wil ZH

April 2023 | Avril 2023

BH / FCI-IBGH / FCI-IGP / VPG | **SC OG Oftringen** | **SC JUGEND SM 01. April 2023**
Meldeschluss: Richter: Kunz Marc
18. März SD-Helfer: Schweizer Marc
Meldestelle: Iannone Roberto
Dünnernstrasse, 4625 Oberbuchsiten

BH / FCI-BH/VT / FCI-IBGH / FCI-IGP / VPG | **SC OG Wohlen** | **Prüfung Ü-60, 01. April 2023**
Meldeschluss: Richter: Frey Claudia, Mägerli Roland
24. März SD-Helfer: Nöthiger Remo
Meldestelle: Graf Nadine
Hüttenwiesenstr. 9, 8108 Dällikon

FCI-BH/VT / FCI-IBGH / FCI-IGP | **SC OG Rothrist** | **02. April 2023**
Meldeschluss: Richter: Vonarburg Josef
25. März SD-Helfer: Suter Michael
Meldestelle: Schenk Daniela
Birkenweg 9
4856 Glashütten



«Mit den KAS-Kursen gemeinsam ein Ziel erreichen»



Daten SC-Helferkurs 2023 | *Formation d'assistant 2023*

Ort | *Lieu*: SC OG Zürich-Unterland



zur
Ausschreibung

Modul 4* (Wesen)		25.02.2023
Startkurs	<i>Cours de départ:</i>	25.03.2023
1. Kurstag	<i>1^{er} jour de cours:</i>	22.04.2023
2. Kurstag	<i>2^{er} jour de cours:</i>	20.05.2023
3. Kurstag	<i>3^{er} jour de cours:</i>	24.06.2023
4. Kurstag	<i>4^{er} jour de cours:</i>	12.08.2023
Endkurs	<i>Cours final:</i>	09.09.2023
Prüfung	<i>Examen:</i>	14.10.2023

Es werden nur Onlineanmeldungen unter
www.schaeferhund.ch/SD-Helferwesen akzeptiert.

*Seules les inscriptions en ligne sont acceptées sous
www.schaeferhund.ch/SD-Helferwesen*



zur
Anmeldung

Meldeschluss / date limite d'inscription: 18.03.2023
Fachleiter und Basis / Moniteur et base **18.02.2023**

*Modul 4 ist ein Pflichtmodul für Fachleiter und Basis
*Le module 4 est un module obligatoire pour les moniteur et base



Weiterbildungskurs SC-Helfer |

Stage de perfectionnement BA-Formation d'assistant



zur
Anmeldung

06. Mai 2023, SC-OG Biel Pieterlen
07. Mai 2023, SC-OG Unterthurgau

Es werden nur Onlineanmeldungen unter
www.schaeferhund.ch/SD-Helferwesen akzeptiert.

*Seules les inscriptions en ligne sont acceptées sous
www.schaeferhund.ch/SD-Helferwesen accepté.*

Meldeschluss | Date limite: 30.04.2023



Mit Deutschen Schäferhunden aufgewachsen, bin ich seit dem Kindesalter auf den diversen Hundepätzen der Region anzutreffen. Im Jahr 1990 konnte ich schliesslich meinen Vater überzeugen, dass ich seinen Rüden, Natz vom Graubholz, übernehme und selber auf Prüfungen führe. So habe ich meine ersten Erfahrungen als Hundeführer gesammelt. An über 40 Prüfungen habe ich seither Hunde in den Sparten BH, VPG (früher SchH), IGP (IPO) und FH geführt.

Ayant grandi avec des Bergers-Allemands, on me trouve, dès mon enfance, sur les différents terrains d'entraînements de la région. En 1990, j'ai finalement réussi à convaincre mon père que je prendrais en charge son chien, Natz vom Graubholz, et que je le conduirais moi-même aux concours. C'est ainsi que j'ai acquis mes premières expériences en tant que conducteur de chien. Depuis, j'ai conduit des chiens dans plus de 40 concours dans les classes A, CUM (anciennement Défense), IGP (IPO) et ChP.

Mit Hasko von der Roggenstrasse konnte ich meine ersten internationalen Erfahrungen sammeln, mit der zweimaligen Teilnahme am 7-Länderwettkampf und der WUSV-WM 2014 in Haguenau, Frankreich sowie 2015 in Lahti, Finnland.

Avec Hasko von der Roggenstrasse, j'ai pu acquérir mes premières expériences internationales, part les deux participations au Tournoi des 7 nations et aux Championnats du Monde WUSV 2014 à Haguenau, France ainsi que 2015 à Lahti, Finlande.

Die Ausbildung des Gebrauchshundes, insbesondere die Harmonie zwischen Hund und Hundeführer in der Unterordnung, faszinieren und begeistern mich gleichermaßen. So dauerte es natürlich auch nicht lange, bis ich zum ersten Mal, mit gerade mal 16 Jahren, den Schutzarm angezogen habe.

La formation du chien de travail, en particulier l'harmonie entre chien et conducteur de chien dans l'obéissance, me fascine et m'inspire également. Bien sûr, il n'a pas fallu longtemps pour que je mette la manche pour la première fois, alors que j'avais tout juste 16 ans.



Meinem Verein, der SC OG Biel-Pieterlen, bin ich nun schon seit 30 Jahren treu. Über 25 Jahre bin ich nun schon als Übungsleiter und Schutzdiensthelfer in meinem Verein tätig. Seit gut 15 Jahren amte ich zusätzlich als Prüfungsleiter, davon fünf mit Sitz im Vorstand und seit 2012 habe ich die Nachfolge meines Vaters als Präsident angetreten.

Depuis 30 ans maintenant, je suis fidèle à mon club, le GL-BA Bienne-Pieterlen. Depuis plus de 25 ans, je fonctionne comme moniteur et homme d'assistance dans mon club. Depuis plus de 15 ans, j'occupe également le poste de chef de concours, dont cinq avec un siège au comité, et depuis 2012, j'ai succédé à mon père en tant que président.

Unser traditioneller Hundesport, insbesondere die IGP, mit ihren drei Disziplinen Fährte, Unterordnung und Schutzdienst, betrachte ich nach wie vor als ideale Beschäftigung für unseren Gebrauchshund. Das Arbeiten in den unterschiedlichen Motivationslagen, sei es die hohe Konzentration auf der Fährte, die absolute Harmonie in der Unterordnung oder die entsprechende Ernsthaftigkeit des Schutzdienstes, erfüllen aber auch die Ansprüche einer Zuchtauslese für Gebrauchshunde.

Je considère notre sport canin traditionnel, en particulier l'IGP, avec ses trois disciplines : piste, obéissance et défense, toujours comme une occupation idéale pour notre chien d'utilité. Le travail dans les différentes situations de motivation, qu'il s'agisse de la forte concentration sur la piste, de l'harmonie absolue dans l'obéissance ou du sérieux, correspondant au travail de défense, mais aussi d'accomplir les exigences d'une sélection d'élevage pour chiens de travail.

Dies sind die Gedanken, neben der puren Lust an der Arbeit mit dem Gebrauchshund, die mich zu meinen diversen Funktionen bewegt haben. Sei es als Schutzdiensthelfer, Übungs- und Prüfungsleiter, als Präsident im Verein und seit 2018 nun auch als Leistungsrichter. Vor allem aber auch, weil ich Einfluss nehmen will! Ich will die Ausbildung der Hunde, den Ablauf einer Prüfung oder die Geschicke eines Vereines beeinflussen, steuern und lenken, so wie ich mir das vorstelle.

Ce sont les pensées, en plus du pur plaisir de travailler avec le chien d'utilité, qui m'ont poussé à mes différentes fonctions. Que ce soit en tant qu'homme d'assistance, moniteur de club ou chef de concours de travail, en tant que président du club et depuis 2018 également en tant que juge de performance. Mais surtout, parce que je veux prendre de l'influence ! Je veux influencer, contrôler et orienter l'entraînement des chiens, le déroulement d'un concours ou le destin d'un club, tel que je me l'imagine.

Peter Luginbühl

Peter Luginbühl

Vorstellung / Présentation | Andreas Käser

Vizepräsident / Vice-Président

Aufgewachsen bin ich in Schüpfen BE in einer Familie, die so gar nichts mit Hunden zu tun hatte. «Auf den Hund gekommen» bin ich durch Arbeitskollegen, 2004 zog dann mein erster Schäferhund «Yzmo vom Grauholz» bei mir ein. Durch die Züchter Barbara und Martin Munter wurde ich motiviert, im Verein, wo sie aktiv Hundesport betrieben und immer noch betreiben, rein zu schnuppern.

Ich begeisterte mich immer mehr für den Hundesport, insbesondere für das Ringtraining. So begleitete ich Munters immer öfter an Ausstellungen, wo ich mehrere Jahre Hunde von Munters aber auch von anderen Züchtern und Hundesportlern vorführte. Yzmo bildete ich im IPO-Bereich aus und ich freute mich sehr, dass ich mit ihm immerhin eine IPO 1-Prüfung bestehen durfte. Da Yzmo gesundheitlich etwas angeschlagen war, entschloss ich mich, einen zweiten Hund bei mir aufzunehmen. So bekam ich im Jahr 2008 «Romi vom Grauholz», die Munters im Zuchtrecht hatten und ich im IPO-Bereich ausbildete. Im Jahr 2011 fand die Universal-WM in Hartkirchen statt, wo ich als Mannschaftsbetreuer amtierte und gleichzeitig die Hunde von Peter Binggeli und Ueli Schären an der Ausstellung präsentieren durfte. Dadurch bekam ich die Möglichkeit, neben den Trainings beim SC OG Bern auch zusammen mit Peter meine Hündin Romi auszubilden. Ich bin heute noch sehr stolz, dass wir es geschafft haben, meine Hündin aus der Schaulinie bis ins IGP 3 gebracht zu haben. Seit 2015 bin ich mit Isabelle Stock liiert. Sie ist seit Jahren Hundesportlerin und wir unterstützen uns bei der Ausbildung unserer Hunde. Aktuell trainiere ich mit «Titan vom Eisenring» und unterstütze meine Ehefrau zudem bei der Ausbildung ihres Rüden «Bruno vom Margelchopf».

Nachdem ich vor einiger Zeit von Marc Kunz angefragt wurde, ob ich mir das Amt des Vizepräsidenten vorstellen könne und mich zur Wahl stellen würde, sollte er sich um das Amt des Präsidenten bewerben, entschloss ich mich, meine Bewerbung einzureichen.

Ich engagiere mich seit Jahren im Hundesport, war von 2010 bis 2016 Präsident der Ortsgruppe Bern, half bei der Organisation von Körungen, internationalen Ausstellungen, Ortsgruppenprüfungen sowie der SC Generalversammlung anlässlich des 100 Jahr-Jubiläums des SC OG Bern. Zudem war ich in den Jahren 2011, 2012 und 2013 Mannschaftsbetreuer der WUSV WM Universal Mannschaft sowie in den Jahren 2014, 2015, 2016, 2018, 2021 und 2022 Mannschaftsführer der WUSV WM Universal Mannschaft. Im Jahr 2022 war ich zudem Mannschaftsführer der Mannschaft des 7Länderwettkampfes sowie Prüfungsleiter der WUSV Ausscheidung und der SC Schweizermeisterschaft. Seit 2014 bin ich ausserdem Mitglied der Kommission für das Ausbildungs- und Sportwesen KAS des SC sowie seit 2021 Mitglied in der TKGS. Ich bin motiviert und überzeugt, mit meiner Erfahrung meinen Teil beitragen zu können und als Vizepräsident den neuen Präsidenten in seinem Amt unterstützen zu können.

Andreas Käser

J'ai grandi à Schüpfen BE dans une famille qui n'avait rien à voir avec les chiens. J'ai découvert les chiens par le biais de collègues de travail et en 2004, mon premier berger allemand «Yzmo vom Grauholz» a emménagé avec moi.

Grâce aux éleveurs Barbara et Martin Munter, j'ai été motivé à essayer le club, où ils étaient et sont toujours activement impliqués dans les sports canins.



Je suis devenu de plus en plus enthousiaste pour les sports canins, en particulier pour l'entraînement en ring. J'ai donc accompagné les Munters de plus en plus souvent aux expositions canines, où j'ai présenté des chiens des Munters ainsi que d'autres éleveurs et sportifs canins pendant plusieurs années. J'ai entraîné Yzmo en IPO et j'ai été très heureux de pouvoir passer un test IPO 1 avec lui. Comme la santé d'Yzmo était un peu mauvaise, j'ai décidé de prendre un deuxième chien. En 2008, j'ai reçu «Romi vom Grauholz», que Munters avait dans ses droits d'élevage, et je l'ai formée à l'IPO. En 2011, le Championnat du monde universel a eu lieu à Hartkirchen, où j'ai agi en tant qu'entraîneur d'équipe et en même temps j'ai été autorisé à présenter les chiens de Peter

Binggeli et Ueli Schären à l'exposition. Cela m'a donné l'occasion d'entraîner ma chienne Romi avec Peter en plus de l'entraînement au SC OG Bern. Je suis encore très fière aujourd'hui que nous ayons réussi à amener ma chienne de la ligne d'exposition jusqu'à l'IGP 3. Je suis en couple avec Isabelle Stock depuis 2015. Elle est sportive canine depuis des années et nous nous soutenons mutuellement dans l'entraînement de nos chiens. Je m'entraîne actuellement avec «Titan vom Eisenring» et je soutiens également ma femme dans l'entraînement de son chien mâle «Bruno vom Margelchopf».

Il y a quelque temps, Marc Kunz m'a demandé si je pouvais m'imaginer être vice-président et si je me porterais candidat s'il se présentait au poste de président, j'ai donc décidé de soumettre ma candidature.

Je suis impliqué dans les sports canins depuis de nombreuses années, j'ai été président du groupe local de Berne de 2010 à 2016, j'ai participé à l'organisation des licences de chiens, des expositions internationales, des épreuves du groupe local ainsi que de l'assemblée générale du SC à l'occasion des 100 ans du SC OG Berne. En outre, j'ai été l'entraîneur de l'équipe universelle de la WUSV WM en 2011, 2012 et 2013 ainsi que le capitaine de l'équipe universelle de la WUSV WM en 2014, 2015, 2016, 2018, 2021 et 2022. En 2022, j'ai également été le capitaine d'équipe de la compétition à 7 pays ainsi que le chef de test de l'élimination WUSV et du championnat suisse SC. Depuis 2014, je suis également membre de la commission SC de la formation et du sport KAS et depuis 2021, membre de la TKGS. Je suis motivé et convaincu que je peux contribuer avec mon expérience et soutenir le nouveau président dans sa fonction de vice-président.

Andreas Käser

Wir nehmen Abschied von Marlis Loepfe-Wagner

Am 23. September 2022 nahmen wir Abschied von unserem Ehrenmitglied Marlis Loepfe-Wagner
- 15. Juni 1930 bis 12. September 2022 -

Es ist sehr schwer, auf all ihre Vereinsaktivitäten in unserer Ortsgruppe St.Gallen-Appenzell zurückzublicken, liegt ihre aktive Zeit doch schon viele Jahre zurück. Unvergessen bleiben die schönen Erinnerungen an Marlis.

Im Jahre 1983 trat Marlis dem Schweizerischen Schäferhundeclub bei und im gleichen Jahr auch in unsere Ortsgruppe.

Marlis war eine der ersten Frauen als aktive Hündelerin in den Sparten Lawinen und Sanität. Mitte der 60er Jahre hatte sie mit der Colliehündin Banja, dazumal noch in der SKG, mit Hundesport angefangen und hatte es bis zur BH 2 und SH 1 geschafft.

Danach waren es diverse Schäferhunde, mit welchen Marlis gearbeitet hat. Auch besuchte sie mehrere Lawinenführerkurs, unter anderem in Disentis. Mit Dixi brachte Marlis es bis zum LawH 3 und SanH 3. Stolz 24 Prüfungen und 5 Lawinenhundekurse bestritten Marlis und Dixi.

Quira vom Gehrenmoos war die letzte Schäferhündin. Mit ihr bestand sie die erste BH1 Prüfung im September 2004, anschliessend bestand Marlis noch die BH 2 und San 2.

Im hohen Alter von 81 hat Marlis mit Quira am 1. Oktober 2011 BH 2 als Siegerin mit AKZ bestanden.
Wie sagt man: Sie kam, sah und siegte.



Wann immer es die Gesundheit zulies, traf man Marlis im SaniRevier an und sie konnte den Anfängern mit ihrem Fachwissen und den trockenen Sprüchen immer wieder gute Ratschläge erteilen.

Als Marlis Quira mit über 12 Jahren gehen lassen musste, entschied Marlis sich schweren Herzens, keinen Hund mehr zu kaufen, denn die Kräfte liessen langsam nach.

Sie blieb jedoch dem Hundesport treu und begleitete uns noch lange an den Anlässen und nahm, wenn möglich, an allem teil.

Gerne denken wir an all ihre Dienste zum Wohle des Vereins zurück. Marlis unterstützte den Verein, wann immer sie konnte.

Wir werden Marlis in dankbarer Erinnerung behalten.

Ihrer Familie und ihren Freunden entbieten wir unser tiefstes Mitgefühl und wünschen viel Kraft und Gottes Segen.

*Der Vorstand und die Mitglieder der
SC OG St.Gallen-Appenzell*



© Pia Kostser

WILKOMMEN IN DER SCHWEIZ | WELCOME TO SWITZERLAND

WUSV-WELTMEISTERSCHAFT UNIVERSAL 2023
WUSV-WORLD CHAMPIONSHIP UNIVERSAL 2023

13. - 16. JULI

SURSEE | SCHWEIZ

wusvuniversalsieger2023.ch

Vom 13. – 16. Juli 2023 führt die Ortsgruppe SC OG Sursee die Grossveranstaltung «WUSV-Weltmeisterschaft Universal» für Deutsche Schäferhunde durch.

Wir freuen uns auch Sie bei diesem Anlass in Sursee begrüssen zu dürfen!

Hundesport der Spitzenklasse!

1. WUSV-Ausscheidung
1^{ère} Sélection-WUSV

18. März 2023
Sportplatz Moos, 2542 Pieterlen

Programm:
 07.00 Auslosung beim Klubhaus Bifangmattenweg
 08:00 Beginn Wettkämpfe auf dem Sportplatz
 17:00 Siegerehrung beim Klubhaus

Präsentiert von

Achtung / Attention:

Sportplätze sind gesperrt bis 17. März 2023!
Les terrains de sport sont fermés jusqu'au 17 mars 2023 !

Zuwerhandlung hat Ausschluss von der Veranstaltung zur Folge.
La violation entraînera l'exclusion de l'événement.

Freies Training, Freitag, 17. März 2023 ab 12.00 Uhr möglich.
Essais libres le vendredi 17 mars 2023 à partir de 12h possible.

Im freien Training ist jegliches einstecken von Hilfsmitteln (Zaunpfähle, Voranstände o. ä.) auf den Sportplätzen verboten.

Pendant les entraînements libres, il est interdit de brancher des aides (poteaux de clôture, poteaux avant, etc.) sur les terrains de sport.

Besten Dank für die Kenntnisnahme. / *Merci d'avoir pris note.*

Der Veranstalter / *L'organisateur* – SC OG Biel-Pieterlen

Freundliche Grüsse / *Meilleures salutation*
 Peter Luginbühl

Anmeldung auf / *Inscription sur:*
www.TKGS.ch oder/ou QR-Code

SC-Jugend-Schweizermeisterschaft

01. April 2023 in Oftringen

Klassen: IGBH 1-3 / IGP 1-3 / BH 1-3 / VPG 1-3
 Canin Cross | Kombination

Richter: Marc Kunz
 SDH-Helfer: Marc Schweizer
 Meldeschluss: 20. März 2023

SC OG Oftringen
 Schweizerischer Schäferhundclub

SC-JUGEND
 Schweizerischer Schäferhundclub

Anmeldungen

Canin-Cross
 Anmeldung bitte per Onlineformular auf unserer HP oder direkt mit dem CR-Code

Für alle anderen Klassen
 Verwenden Sie bitte das Anmeldeformular auf der TKGS-Seite oder über den QR Code

Weitere Infos unter: www.schaferhund.ch / JUKO

A

«vom Alpaland»

Albin Motzer, 9453 Eichberg, P +41 71 755 28 44
M +41 79 322 17 26
www.alpaland.ch

«von Aylani's wilder Wolfsbande»

Iris Marmet, Riedliweg 20, 3700 Spiez
www.aylanis.ch, E-Mail: ins@aylanis.ch
Deutsche Langstockhaar Schäferhunde

B

«von der Bachhöhle»

Brigitte Lang, Boltshausen 6, 8561 Ottoberg
M +41 79 255 06 36, E-Mail: bachhoehle@bluewin.ch
oder brigitte-lang@bluewin.ch
www.bachhoehle.ch

«vom Bachsteinhaus»

Hanspeter Trottmann, Wehntalerstrasse 22
8105 Regensdorf, P +41 79 673 14 52
www.ds-vom-bachsteinhaus.ch

«vom Birkenhof»

G. + J. Stöckli, alte Wohlerstr. 15, 5524 Niederwil AG,
Tel. +41 79 658 20 41
www.vom-birkenhof.ch | info@vom-birkenhof.ch

«zum Blitzstein»

Trudi Wettstein, Zürichstr. 30, 8117 Fällanden
Tel. +41 44 825 03 90 / +41 78 808 32 50,
www.zum-blitzstein.ch | mondlicht@ggaweb.ch

«von der Blöie»

Andreas Fend Chalet Fariner 7392 Saanen
Tel. +41 33 744 72 15, Mobile +41 79 365 30 63
www.bloie.ch | andreasfend@hotmail.ch

«du Boidamont»

Albert Perler und Guillaume Vioget, Senèdes, 1724 Le
Mouret, A.P. Tél: +41 26 413 11 74, Mobil + 41 79 634
26 04, G.V. +41 79 519 89 33
www.elevageduboidamont.com | a.perler@bluewin.ch

«von der Bruggmühle»

seit 1950, Keller Arnold / Kunz Priska, Nebengraben 50,
9430, St. Margrethen, Tel. +41 71 888 58 34, +41 79
464 60 41, www.deutscher-schaeferhund.ch

«von Burg Waggenau»

Yvonne Sprecher, 7402 Bonaduz GR
Tel. +41 81 641 27 87, Mobile +41 79 432 35 25, hat
zeitweise graue und schwarze Welpen abzugeben.

«von der Bütschelegg»

F. und L. Hügli und S. Matthys, Eygrund, 3154
Rüschegg-Heubach, Tel. +41 31 738 89 28, Mobile +41
79 376 49 41, www.von-der-buetschelegg.ch

«von Burg Schwarzsee»

Elfi Birrer, Anternstrasse 10, 4704 Niederbipp
Tel: +41 79 708 54 74, www.burgschwarzsee.com

C

«Les Chamilles»

Balocchi Daniel, 1673 Auboranges
Tel. +41 21 907 75 82

D

«vom Drumlin Wolf»

Adrian Breitschmid, Pilgerweg 2, 8340 Hinwil, Mobile
+41 79 402 38 94. www.vom-drumlin-wolf.ch
adrian.breitschmid@bluewin.ch

G

«vom Gempenblick»

F. Malzach und E. Bienz, 4207 Bretzwil, Mobile +41 79
243 00 67, +41 79 311 54 69, hat zeitweise Welpen aus
altbewährten Leistungslinien abzugeben

«vom grauen Indianer»

A. + J. Marchesi, Zum Elektrohof 12, 8154 Oberglatt
Mobile +41 78 713 12 56, www.grauen-indianer.ch

«vom grauen Star»

K. Hasler, Hohlgrasse 4, 9230 Flawil
Mobile +41 79 789 55 40, www.vom-grauen-star.ch

«vom Haus Grauholz»

Michèle Wyss- Munte, Chalthebrünne 8,
3257 Grossaffoltern, Tel.+ 41 31 879 12 38
M +41 76 504 88 96, www.schaeferhund-grauholz.ch,
www.hausgrauholz-photografie.ch

«von der Gletscherhöhle»

Deutsche Schäferhunde aus Leistungszucht
H. Koller, Steinbach, 8505 Pfyn
Mobile +41 79 755 36 64, www.gletscherhoele.ch

H

«vom Haus Iten»

Adrian Iten, Igelweid 4, 5607 Hägglingen
M +41 79 439 04 09
www.vom-haus-iten.ch | info@vom-haus-iten.ch

«vom Haus Hollenstein»

F. + B. Hollenstein, 8180 Bülach, Tel. +41 44 860 07 94;
+41 79 484 80 89, www.haus-hollenstein.ch

«vom Haus Vax»

Deutsche Schäferhunde aus Arbeitslinie.
Gesundheit, Wesen & Leistung
Lutz Tanja, Byfangweg 22, 3360 Herzogenbuchsee
Tel. +41 79 651 83 01
www.haus-vax.ch | tanja.studi@gmail.com

«vom Hause Balü»

Ernst und Ina Lüthi, 9220 Bischofszell
Tel. +41 71 422 12 57, Natel +41 79 907 13 67
www.ba-lue.ch | ina.luethi@bluewin.ch

«vom Haus Sperisen»

Hugo Sperisen, 4153 Reinach
Tel. +41 79 230 80 69
www.zwingersperisen.ch | h.sperisen@ebrotrans.ch
Züchter als Leidenschaft des Deutschen Schäferhundes
Zeitweise Welp und Junghunde ab zu geben

«vom Hexensturm» (Welpen für Leistungsleute)

C. Anderegg, Schlegelweg 1, 6289 Müswangen
Tel. +41 79 409 78 29, Leistungs-Zuchtstätte, Hündin
BSP-Teilnehmerin, www.hexensturm.ch «schön ist, was
dem Gebrauch dient...»

«vom hohen First»

Hans und Linda Graf, Im Gugelment 5, 8450 Andelfin-
gen, P +41 52 301 25 51, M +41 79 357 84 57
www.hohenfirst.info | hohenfirst@bluewin.ch

«vom Hunnenkönig» (Kör- und Leistungszucht)

Yüksel Atilla, Längweid 103,3367 Ochlenberg
Atilla Tel: +41 78 308 95 87 | Janice 078 899 15 87.
www.atillayueksel.com | a.yueksel@pro-dog.net

K

«vom Kandersturm»

M. Baillods, Oeystasse, 3718 Kandersteg
Tel. +41 79 340 87 28, DSH-Leistungszucht für Dienst
und Sport
www.kandersturm-mb.ch | salvya@bluewin.ch

«von der kleinen Tanne»

Jürg Sauter, Belchenring 14, CH-4123 Allschwil
Tel: +41 61 535 61 97, Mobile +41 79 341 30 05
www.vonderkleinentanne.ch
info@vonderkleinentanne.ch

«KraftSturm»

Deutscher Schäferhunde / Leistungszucht
Suter Michaela, Krähstelstrasse 26, 8107 Buchs
Mobile +41 76 387 02 01
www.Kraftsturm.de
michaelasuter@hotmail.com

L

«von der Lupa Lupis»

S. Hofstetter & V. Di Francesco, Dorfstrasse 40
5053 Wittwil-Staffelbach, Mobile +41 79 215 97 42,
www.lupa-lupis.ch | lupalupis@bluewin.ch

«zum Lupus Dexterus»

Ehrbar Rosmarie, Schöntal 1502, 9304 Bernhardzell
Mobile +41 79 791 40 14, Leistungszucht von wesens-
und charakterstarken dt. Schäferhunden
www.zumlupusdexterus.com | r.ehrbar@bluewin.ch

M

«vom Morgentau»

Nadine Graf, Hüttenwiesenstrasse 9, 8108 Dällikon
M +41 76 376 02 37
www.zwinger-morgentau.ch | uzzi@gmx.ch

N

«von Navacho»

(Leistungshunde) Lee Imdorf, Hardstrasse 77, 4657
Dulliken, Tel: +41 62 295 52 05
www.heimtierfachcenter.ch
heimtierfachcenter@bluewin.ch

«vom Nöthenhaus»

A. Künzi, Flachsern, 3664 Burgstein
Mobile +41 79 528 18 16
www.noethenhaus.ch, info@noethenhaus.ch

P

«vom Pakt der Teufelin»

Lara Romegioli, Kreuzlingerstrasse 35, 8580 Amriswil,
Tel. +41 79 502 75 89 , www.vompaktderteufelin.ch |
rodira40@gmx.ch, DSH aus Leistungszucht. Gut sozia-
lisiert & Wesensstark, für Sport und Dienst geeignet.

«von Phönixson» Deutsche Schäferhunde

Sonja Saladin-Feig., Höllestrasse 21
5512 Wohlenschwil, Tel. +41 79 650 78 94,
www.phoenixson.ch | info@phoenixson.ch

R

«vom Ruinenblick»

Marco Luchsinger, Weiacherstr. 2 8427 Rorbas,
Tel. +41 44 876 08 55, www.ruinenblick.ch |
zwingervomruinenblick@bluewin.ch

«vom Rosenblick»

Werner Sigrist, Bahnhofstrasse 6, 8194 Hüntwangen
Tel. +41 79 216 37 09, info@sigrist-rosen.ch

S / Sch / St

«vom Schäferhof»

A. Fässler, Unterdorfstrasse 44, 9443 Widnau
Tel. +41 71 722 10 32
www.schaeferhof.ch | schaeferhof@outlook.com

Zuchtstättenliste | Liste des éleveurs

«vom Schäferturn»

Hoch-Zigerlig, Susanna + Wendelin, Oberstettenstr. 637, 9536 Schwarzenbach, Zeitweise braun-schwarze Welpen, Tel. +41 71 951 40 80, +41 79 686 24 10 www.schaeferturn.ch | swho@bluewin.ch

«vom Schiffgarten»

W. Jungblut, Schiffgarten 9, 4131 Möhlin
Tel. +41 61 851 42 94
www.schiffgarten.ch | wjungblut@swissonline.ch

«vom Schloss Leuk»

Markus Meichtry, Galgenwaldstrasse 3
3952 Susten-Leuk, Tel. +41 78 748 10 35
www.vomschlossleuk.ch

«vom Schüpberger Land»

Pia Sturm Oberdettigenstrasse 37, 3043 Uetligen & Manuela Quintero, Seienbergweg 12, 3268 Lobsigen, www.schuepberger-land.ch | schuepbergerland@gmx.ch

T

«vom Taaholz»

Ernst und Hanny Weber, Taaholzstr. 12, 9240 Uzwil Tel. +41 71 951 48 05, www.taaholz.ch

«von der Testathron»

M. und K. Räss, Staudenstr. 27, 9453 Eichberg schwarz/schwarz-braune Welpen aus bewährten Leistungslinien
Tel. +41 71 755 53 84, Mobile +41 79 355 60 73

U

«von Uebeschi-See»

Beat und Irmgard Rychener, Neumatte 296
3661 Uetendorf, Tel. P +41 33 345 38 37
Mobile +41 79 319 74 40
www.uebeschi-see.ch | j.rychener@gmx.ch

«von der Ulme»

Peter Rolli, Bielstrasse 18, 2578 Brüttelen,
Tel. +41 32 313 26 77, +41 78 629 50 13
rollipeter@bluewin.ch

«Uptown's»

Jensen Tommy, Austrasse 1, 5313 Klingnau
Mobile +41 76 219 99 67
www.uptowns.dk, tj@uptowns.dk
Zuchtstätte von Tommy Jensen und Sofie Rasborg

«von Urnersee»

Ruth Tresch, Dorfstrasse, 6461 Isenthal
Mobile +41 79 639 18 90
Unsere Hunde sind schwarz gelb und leben im Haus und Garten.

W

«vom Wild and Fire»

(Deutsche Schäferhunde aus Leistungszucht)
Frau Stocker Gabriele, Bubengasse, 4524 Günsberg,
Tel: +41 79 554 99 12,
gabriela.stocker@bluewin.ch

«von der Wilden Bande»

B. Niedermann, Bergstrasse 40, 8187 Weiach,
Tel: +41 78 677 84 82
www.wildenbande.ch | mail@wildenbande.ch

«vom Wiler-Berg»

S. Jäger / J. Zucker, Hubacherstrasse 176, 5276 Wil AG, Tel: +41 79 915 66 82, www.wiler-berg.ch

«vom Wolfsblut»

Leistungszucht mit altbewährten Blutlinien,
Markus und Marlene Bolt, 9463 Oberriet/SG
Tel. +41 76 322 00 10, www.wolfsblut.ch
info@wolfsblut.ch

«von der Wolfsgrube»

H. und B. Tobler, 5746 Walterswil,
Tel. +41 62 797 17 49, und
J. und B. Vollenweider, 8472 Seuzach,
Tel. +41 52 335 42 74, www.wolfsgrube.ch, SKG-kontrolliert

Z

«des Zaehringen»

Bastien et Pierre-André Bugnon, Route de Misery 66,
1721 Courmoullens, Tel. +41 79 480 38 90
Mobile +41 79 607 43 69, bastien.bugnon@bluewin.ch
www.elevage-des-zaehringen.ch



zu den
Zuchtstätten



News aus der Zucht- und Körkommission (ZKK)

Nouvelles de la Commission de l'élevage et de sélection (ZKK)

Ausstellungen

An den Ausstellungen ab 1.1.2023 werden – wie international bereits eingeführt – folgende Änderungen vollzogen:
Die Altersklasse wird aufgehoben. Dafür wird die «offene Klasse» eingeführt. In dieser Klasse können Hunde, ab 24 Monaten, mit/ohne bestandener Wesensprüfung, mit/ohne bestandener Begleithundeprüfung bzw. ohne Ausbildungskennzeichen in IPG/VPG/LawH/SanH vorgeführt und auch in den Zuchtgruppen integriert werden.

Körschutzdienst

Beim Körschutzdienst und anlässlich des Schutzdienstes an der jährlichen Hauptzuchtschau gibt es keine Touchen (früher Stockschläge) mehr. Diese entsprechende Weisung wurde von der FCI bestimmt.

Jean Vollenweider, Präsident der Zucht- und Körkommission

Expositions

Les modifications suivantes seront valables aux expositions à partir du 1.1.2023 - telles qu'elles ont déjà été introduites au niveau international:

La classe d'âge est supprimé. Cependant, la « classe ouverte » sera introduite. Dans cette classe, les chiens à partir de 24 mois, avec/sans le test de caractère, avec/sans mention en classe A, c'est-à-dire sans mention en classe IPG/CUM/ChAv/ChSan. peuvent être présentés et également intégrés dans les groupes d'élevage.

Travail de Défense - Sélection

Au Travail de Défense-Sélection et à l'occasion de la défense lors de l'exposition annuelle principale d'élevage, il n'y a plus de touches (anciennement coups de bâton). Cette instruction a été déterminée par la FCI.

Jean Vollenweider, Président de la Commission de l'élevage et de sélection

Stockhaar Poils normal	HD ED	SHSB
Hades vom Eisernen Kreuz Krausse Nicolas, D-08371 Glauchau	A Normal	SZ 2313621 981189900066732
22.10.2022		
Uta von der Mäusespitz Imdorf Lee, 4658 Däniken	A Normal	SHSB 785855 981189900064597
Mex vom Brachtpetal Christ Guido, 4448 Läuelfingen	A Normal	SHSB 762789 981189900082695
04.12.2022		
Wanja vom Wolfsdreieck Wettstein Gertrud, 8117 Fällanden	A Normal	SHSB 762925 981189900088017
Quantum von Schönen Rosen Caniello Salvatore, I-52031 Anghiari	A Normal	SZ 2367037 380260043486202
04.12.2022		
Ulla vom Hammelsbacher Hof Hollenstein Felix u. Barbara, 8180 Bülach	A Normal	SHSB 776250 98118990007618
Oddin aus der Königshöhle Eitler Johannes, A-6373 Jochberg	A Normal	SZ 2333880 981189900074054
05.12.2022		
Raika vom hohen First Graf Hans + Linda, 8450 Andelfingen	A leichte ED	SHSB 747104 756098100790257
Yarri vom Schornfels Kubczak Klaus, D-77933 Lahr/Sulz	A Normal	SZ 2359218 981189900114474
10.12.2022		
Wina von der Ernetranch Balocchi Daniel, 1673 Auboranges	B Normal	SHSB 770803 981189900116965
Onix vom Haus Sperisen Jeanmaire Denise, 3115 Gerzensee	B Normal	SHSB 770635 276093400669974
14.12.2022		
Piri von Phönixson Saladin-Feig Sonja, 5512 Wohlenschwil	B Normal	SHSB 730850 756096900016038

Stockhaar Poils normal	HD ED	SHSB
Sultan von Amasis Calignano Camillo, 6285 Hitzkirch	A Normal	SHSB 762894 756098100829932
14.12.2022		
Rama del Colle Guasco Ben Ramden Marim, I- Montecatini / Pisa		ROI 21/40307
Madox vom Drumlin Wolf Egenberger Ralf, D-71549 Auenwald	A Normal	SHSB 714574 756098100632064
31.12.2022		
Quirina vom Drumlin Wolf Mieter: Breitschmid Adrian, 8340 Hinwil	A Normal	SHSB 747275 756093900007631
Maddox von Pentavita Blessing Armin, D-74420 Oberrot	A Normal	SZ 2316734 981189900055327
17.01.2023		
Briska von der Gletscherhöhle Koller Hans, 8505 Pfyn	A Normal	SHSB 755117 756093900057168
Langstockhaar 		
Atze vom Humberturm Kopplin Lena, D-67705 Stelzenberg	A Normal	SZ-L 2316 981189900111321
25.11.2022		
Polly vom Ratsenheim Lutz Tanja, 3360 Herzogenbuchsee	A Normal	SHSB 747371 967000009818408
Floki von Gieschewald Knapp Lisa, D-57629 Dreifelden	B Normal	SZ-L 2610 981189900128286
05.12.2022		
Domenica de l'Ancien Régime bernois Schwaar Oliver, 3154 Rüscheegg Heubach	A Normal	SHSB 755248 756098100855657



Zuchtstätte Élevages	Züchter Éleveurs	Verbindung Connexion	ZB-Nr.	HD	ED	Rüde / Maschio	Hündin / Chienne	Total	Wurfdatum Date de naissance
<i>Stockhaar Poil normal</i>									
des Zaehringen 079/ 607 43 69	Bugnon Bastien + P-André 1721 Courmillens	Gero von MaKeRa Babetka Saint Jilji	SHSB 730811 SHSB 762775	B A	Normal Normal	5	1	6	20.10.2022
vom Hunnenkönig 078 308 95 87	Yüksel Atilla 3367 Ochlenberg	Max von Haus Targa Fine von der Gestütsecke	LOSH 1125443 SHSB 770600	A A	Normal Normal	2	1	3	19.11.2022
vom Uebeschi-See 079/ 319 74 40	Rychener Beat + Irmgard 3661 Uetendorf	Vero vom Uebeschi-See Xena vom Uebeschi-See	SHSB 747126 SHSB 755316	B B	Normal Normal	3	3	6	22.11.2022
du Boidamont 079/ 519 89 33	Perler Albert / Vioget Guillaume 1648 Hauteville	Iso von der Mooreiche Taiga du Boidamont	SZ 2324802 SHSB 722729	A A	Normal Normal	2	3	5	28.11.2022
vom Team Eriz 079 221 44 12	Dürrenfeld Udo 3475 Riedtwil	Jazz von der Mooreiche Elektra vom Eriztal	SZ 2333846 SHSB 755206	A A	Normal Normal	1	2	3	04.12.2022
vom Bachtelspalt 079 690 24 17	Marty Thomas 8342 Wernetshausen	Jazz von der Mooreiche Hakumi von der Stösserbank	SZ 2333846 SHSB 739149	A A	Normal Normal	4	6	10	11.12.2022
von der Ulme 078 629 50 13	Rolli Peter 3237 Brüttelen	Jimmy von der Teufelskehle Percy von Tjärnshaget	SZ 2291967 SHSB 777815	A B	Normal Normal	4	3	7	13.12.2022
von Navacho 062 295 52 05	Imdorf Lee 4657 Dulliken	Hades vom Eisernen Kreuz Uta von der Mäusespitz	SZ 2313621 SHSB 785855	A A	Normal Normal	6	1	7	24.12.2022

Duplikatsurkunde

Bascha vom Team Hunnenkönig
SHSB 777739, geboren 22.03.2021

Besitzer: Sandro Forster, Schöntalweg 6, 8546 Islikon

Körmeister / Chef de sélection:

Jean Vollenweider, Eibenstrasse 4, 8472 Seuzach, Tel: +41 79 664 86 86, +41 52 335 42 74



Hundeprüfung des SC-OG Klingnau am vierten Advent

Dieses Jahr fand die Prüfung des SC-OG Klingnau am vierten Advent statt. Die Temperaturen lagen unter Null und ein leichter Biswind liess es kälter erscheinen.

Nach dem Fassen der Startnummer und einem ersten Kaffee konnte der Prüfungstag in Angriff genommen werden.

Die Präsidentin Jeannette Meier begrüsst die Teilnehmer der Kategorie BH (Begleithunde) vor der Clubhütte. Die anderen Hundeteams trafen sich beim Schulhaus Weissenstein in Würenlingen. Diese starteten mit der Nasenarbeit auf dem Gelände in Würenlingen. Ein herzliches Dankeschön an die Landwirte, welche uns die Wiesen zur Verfügung stellten.

Hans Lehner, Prüfungsleiter, orientierte über den Tagesablauf. Diese Prüfung wurde von den Richtern Koch Alois, Hallwil und Greub Mike, Zeihen mit dem Prüfungsanwärter Schneider Dario bewertet. Als Schutzdiensthelfer durften wir wieder auf Suter Michi, Mümliswil, zählen.



Gestartet wurde in folgenden

Kategorien:

- Internationale Begleithundeprüfung 2 und 3
- Internationale Gebrauchshundeprüfung 1, 2 und 3
- Begleithunde 1 und 3
- Vielseitigkeitsprüfung 3

Mit grossem Interesse wurden die Arbeiten der Hundeteams verfolgt. Zwischendurch konnte man sich bei einem heissen Kaffee oder Punsch in der Clubhütte aufwärmen. Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt, mit Wienerli und Brot oder selbstgemachten Kuchen.

Für das Mittagessen war die Küchencrew zuständig. Herzlichen Dank an alle Helfer aus dem Verein und extern. Ohne euch wäre eine Prüfung nicht durchführbar. Alle hatten einen grossartigen Einsatz gezeigt. Auch den Richtern und dem Schutzdiensthelfer für ihre, von uns sehr geschätzte Arbeit.

Um drei Uhr konnte das Rangverlesen stattfinden. Die Rangliste ist auf der Homepage des SC-OG Klingnau aufgeschaltet.

Hans Lehner und Jeannette Meier bedankten sich für das faire Arbeiten an der Prüfung und wünschten allen frohe Festtage und eine gute Heimreise.

Nach der Prüfung ist vor der Prüfung: der SC-OG organisiert die Sommerprüfung am 3. September 2023.

Jeannette Meier





«Mit den KAS-Kursen gemeinsam ein Ziel erreichen»



SC lizenzierter Vereinsübungsleiter | 19./20. 08. 2023

Ort / Lieu:	SC OG Biel-Pieterlen
Instruktor / Instructeurs:	Peter Luginbühl
Zeit / Temps:	8.30 Uhr
Kosten exkl. Mittagessen :	Fr. 500.–
Lizenzierung:	Fr. 200.–
	Datum der Lizenzierung: 16.09.2023

Wenn die Kosten über eine OG bezahlt werden, gewähren wir 50% Ortsgruppenrabatt auf den ganzen Kurs, inkl. Lizenzierung.

Kontakt:	Peter Luginbühl / pesche78@bluewin.ch
Meldeschluss:	14.08. 2023
	Lizenzierung 10.09.2023

Wichtig:

Für diesen Kurs ist es unabdingbar, dass der Teilnehmer einen **fremden Hund** organisiert und nicht mit dem eigenen arbeitet!

Zusatzinformationen zum Lizenzierten Vereinsübungsleiterkurs

Vorteile für die Teilnahme an diesem Kurs sind folgende:

- man sollte kynologische Kenntnisse haben sowie die Prüfungsordnungen kennen
- man sollte die Prägungsphasen des Hundes kennen
- man sollte die rassespezifischen Eigenschaften der Hunde kennen
- man sollte auf den Hund und den Hundeführer eingehen können
- man sollte das Lernverhalten von Mensch und Hund verstehen
- man sollte möglichst viele Erfahrungen mit eigenen Hunden gesammelt haben (Prüfungen absolviert haben)
- man zeichnet sich durch Selbstsicherheit, Gelassenheit und Toleranz aus

Kursinhalt:

- Generelle Anforderungen und Eigenschaften eines Vereinsübungsleiters
- Grundlagen der Hundebildung: Lernprozesse & Konfliktmanagement
- Lerntheorie / Wie lernt ein Hund
- Eine Gruppe richtig leiten und führen
- Erweiterte Ausbildung unter Berücksichtigung der Entwicklungs- und Lebensphasen
- Stoffverteilungsplan: Welche Lerninhalte zu welcher Zeit?
- Geplante Trainingseinheiten mit Hundeteams in die Praxis umsetzen
- Coaching bei prüfungsreifen Teams
- Kenntnisse der PO zur Erstellung der entsprechenden Lektionen Prüfungsordnung (IGP, VPG, BH) UO und Führigkeit
- Praktische Umsetzung mit wechselnden Übungsleitern und Hundeführern

Es werden nur Onlineanmeldungen akzeptiert

zur
Kursausschreibung
und Anmeldung



Erziehungskurse

SC-OG Aarau

Ganzjährige Kurse für Deutsche Schäferhunde auf dem Übungsplatz Schachen in Aarau.

Anmeldung

Peter Säuberli-Nadler, Gänsackerstrasse 12
5024 Küttigen | Tel. +41 79 872 93 37

SC-OG Emmen

Hundausbildung, Erziehungs- und Junghundekurse für Deutsche Schäferhunde, Belgische Schäferhunde wie die 5R Gebrauchshunderassen. Andere Rassen und Mischlinge nach Absprache.

Anmeldung

Natascha Markzoll | +41 76 429 66 33
www.scog-emmen.ch

SC-OG Wauwil

Laufend Erziehungskurse aller Rassen

Anmeldung:

Sandra Grüter | Tel. +41 78 950 85 97
sandra.grueter@gmx.ch | www.scogwauwil.ch

Ringtraining

SC-OG Reinach Menziken

Am 25. März 2022 starten wir wieder mit dem Ringtraining. Zeit 18.30 Uhr in der SC OG Menziken unter der Leitung und Aufsicht von Hans-Peter Hüsler/Camillo Calignano Züchter von Amasis.

Kontakt und Anmeldung:

Für die Teilnahme bitte anmelden unter
+41 79 356 02 69 oder +41 79 402 06 89

Das Training beinhaltet:

- Konditionstraining für Hund und Hundeführer im Ring
 - das Präsentieren der Hunde wird durch erfahrene Fachleute auf dem Platz vermittelt
 - es werden Grundkenntnisse der Anatomie und des Bewegungsablaufes dargestellt
- Für Zuchtschauen müssen Hunde und Hundeführer Leistungen erbringen und sich körperlich unter Beweis stellen. Die Beurteilung durch ausgebildete SC/SV - Zuchtrichter erfolgt nicht nur aus dem Stand, sondern auch in der Bewegung im Ring und im ausdauernden Trab. Genau dies wird im Schaultraining trainiert.

Die Bewertungen auf den Zuchtschauen werden nach strengen Massstäben abgegeben. Nur wenn Aussehen und Wesen im Hinblick auf den Rassenstandard stimmen, kann der

Richter eine Zuchtbewertung zuerkennen. Natürlich entwickelt sich dadurch auch ein Wettbewerb, in dem sich die Besten mit den Besten messen.

SC-OG Bern

Ringtraining Neu am Freitag 18 Uhr
Sommerzeit 18.30 Uhr

Kontakt:

Rychener Jrmgard
Tel. +41 79 319 74 40
scogbern@gmx.ch

Weil am Rhein

gleich nach der Raststätte Weil am Rhein (Autobahnzoll) Jeweils Freitags ab 18.30 Uhr - bitte vorher anmelden !!

Kontakt

Sandra Ansmann, Whatsapp +49152-27010261, E-Mail: haus-sandrina@live.de

Jugendgruppen

SC Ortsgruppen verfügen über SKG brevetierte Jugend und Hund Gruppenleiter und bieten Jugendlichen die Möglichkeit, regelmässig in einer Jugend und Hund Gruppe zu trainieren. In den Jugendgruppen sind sämtliche Rassen und auch Mischlinge zugelassen.

Gruppe Rheintal-Werdenberg der SC-OG Rheintal + KV Werdenberg

Jugendliche im Alter von 9 – 18 Jahren trainieren jeden Freitag von 17.30 – 18.30 Uhr mit zwei brevetierten Leiterinnen in den Sparten Agility, Unterordnung und Junior Handling mit Prüfungsziel Rule. Mindestalter der Hunde: 6 Monate.

Kosten: Fr. 80.00 pro Saison (April – Oktober)

Kontakt und Anmeldung:

Daniela Senn | Tel. +41 79 632 98 76
daniela.senn@catv.rol.ch
www.scogrheintal.ch | www.kvwerdenberg.ch

SC OG Winterthur

Hundesportlich interessierte Jugendliche im Alter von 10 - 20 Jahren trainieren jeden Montag von 18.30 - 19.30 Uhr in der SC OG Winterthur Trainingsbeitrag pro Saison: Fr. 50.00

Kontakt und Anmeldung:

Petra und Michi Achermann,
Tel. +41 79 907 40 05 m.achi@bluemail.ch



Welpenspielstunden

SC-OG Thun

Welpenspielstunde für alle Rassen, 8-16 Woche. Samstag 09.00 bis 10.00 Uhr beim Klubhaus. Impfausweis mitbringen! Flegelistunde für alle Rassen, Samstag 11.00-12.00 Uhr.
www.welpenspielstunde-thun.ch

Neu mit Anmeldung

Bei Ruth Strasser +41 76 345 04 31

Bei Fragen über Welpen und Flegeli

Küenzi Sascha +41 79 331 67 62
Langstrasse 70, 3603 Thun

SC-OG Emmen

Welpenurse für Deutsche Schäferhunde, Belgische Schäferhunde wie die 5R Gebrauchshunderassen. Andere Rassen und Mischlinge nach Absprache.

Anmeldung

Natascha Markzoll | 41 76 429 66 33
oder www.scog-emmen.ch

SC-OG Zürich-Waid / KV Rafzerfeld

Jeweils am Samstag von 09.00 bis 10.00 Uhr für Welpen von 8 bis 16 Wochen.

Anschliessend bieten wir Junghunde- und Erziehungskurse an.

Kontakt:

Sophie Müller, Hurbigstrasse 22,
8454 Buchberg, Tel. +41 79 601 24 32
www.welpenurse.ch



*Wir gedenken unserer verstorbenen
Mitglieder im Jahre 2022/2023*

Baumann	Bruno	8051	Zürich	Lüthi	Guido	4600	Olten
Baumgartner	Peter	4566	Kriegstetten	Maurer	Gotthold	5733	Leimbach
Birrer	Alois	6213	Knutwil	Meier	Othmar	8472	Seuzach
Bruderer	Susi	8180	Bülach	Nievergelt	Georges	8625	Gossau
Bühler	Stephan	8197	Rafz	Rhyn	Walter	3366	Bollodingen
Dürrenmatt	Helmut	2540	Grenchen	Ruckstuhl	Paul	8038	Zürich
Greder	Franz	2545	Selzach	Rübin	Andreas	4052	Basel
Grünenfelder	Rolf	9404	Rorschacherberg	Ryser	Danièle	2350	Saignelégier
Hasler-Halbheer	Werner	8134	Adliswil	Sommer	Joachim	8370	Sirnach
Heeb-Ackermann	Nadja	8880	Walenstadt	Straub	Kurt	3178	Bösingen
Heinzelmann	Felicitas	6318	Walchwil	Suter	Theophil	4466	Ormingen
Hörenberg	Helene	8274	Tägerwilen	Urech	Peter	8546	Islikon
Käser	Daniel	3213	Liebistorf	Woodtli	Peter	4612	Wangen b. Olten
Kunz	Kurt	4702	Oensingen	Zürcher	Hedi	8820	Wädenswil
Loepfe-Wagner	Marlis	9010	St. Gallen				

*Auch wenn ein Mensch geht,
ist es nur seine Seele die
diese Welt verlässt.
Was bleibt sind Erinnerungen und
Spuren, die er hinterlassen hat.*

Zentralvorstand | Comité central

Präsident / Président

Felix Hollenstein, Chrüzhofstrasse 1, Eschenmosen,
8180 Bülach, +41 44 860 07 94

Vizepräsident / Vice-Président

Marc Kunz, Bodenackerstrasse 19, 4410 Liestal
+41 62 871 63 93, vizepraesident@schaeferhund.ch

Sekretärin / Secrétaire

Catherine Isler, Rossistrasse 55, 1735 Giffers
+41 79 397 49 63, sekretaer@schaeferhund.ch

Kassier / Caissier

Brigitte Arnold, Rebacher 4, 8903 Birmensdorf ZH
+41 79 353 80 42, kassier@schaeferhund.ch

SC-Leistungswart / Chef de concours

Hans Graf, Im Gugelmet 5, 8450 Andelfingen
+41 79 357 84 57, leistungswart@schaeferhund.ch

Präsident Zucht- und Körkommission

Président de la commission de sélection du BA
Jean Vollenweider, Eibenstrasse 4, 8472 Seuzach
+41 52 335 42 74, +41 79 664 86 86
koermeister@schaeferhund.ch

Fachleiter Wesensbeurteilungen

Chef des examens de caractère
Bruno Sicheneder, Hinterweg 23
9200 Gossau / SG, +41 71 385 42 49
wesenspruefungen@schaeferhund.ch

Redaktorin / Rédactrice

Pia Koster, Riedhofstrasse 27, 8408 Winterthur
+41 79 468 59 52, redaktion@schaeferhund.ch

Fachleiter Jugend und Hund / Président Jeunesse et Chien

Sandra Altorfer, Obere Wallisellerstr. 6, 8152 Opfikon
(Jugendbeauftragte + Therapiehunde)
+41 44 810 82 09, jugend@schaeferhund.ch

Ausbildungskennzeichen-Bestellung

Roland Mägerli, Sonnmattweg 22, 5234 Villigen,
+41 56 284 16 78, roland.maegerli@hispeed.ch

SC-Akademie

Leitung: vakant
Ausbildungsverantwortlicher: Martin Burkhardt
E-Mail: info@sc-akademie.ch, Homepage: www.sc-akademie.ch

Schweiz. Hundestammbuch SHSB /

Livre des origines suisses (LOS)
Stammbuchsekretariat der SKG / Secrétariat du Livre des origines
suisses, Sagmattstrasse 2, Postfach, 4710 Balsthal,
+41 31 306 62 62, Fax +41 31 306 62 60, Mail: info@skg.ch

TKGS-Materialbestellung / Commandes de matériel CTUS:

https://www.tkgs.ch/cms/index.php/de/material

Abonnementspreis Inland /

Prix d'abonnement Suisse

Fr. 50.–

Impressum

Offizielles Organ: des Schweizerischen Schäferhund-Clubs
Organe officiel: du Club suisse du chien berger allemand

Impressum

Herausgeber: Schweizerischer Schäferhund-Club
Editeur: Club suisse du chien berger allemand

Präsident / Président:

Felix Hollenstein
Chrüzhofstrasse 1, Eschenmosen,
8180 Bülach, Telefon +41 44 860 07 94

Inseratenverwaltung/ Redaktion/Layout:

Question des annonces et rédaction et layout:
Pia Koster, Riedhofstrasse 27, 8408 Winterthur,
+41 79 468 59 52
redaktion@schaeferhund.ch

Übersetzungen: Margret Delessert

Adressen- Datenverwaltung / Gestion des adresses:

Brigitte Arnold, Rebacher 4
8903 Birmensdorf ZH
Tel. +41 79 353 80 42
kassier@schaeferhund.ch

Kündigung SC-Mitgliedschaft / Aboverwaltung

Kassieramt: Brigitte Arnold, kassier@schaeferhund.ch

Bestellungen: Leistungsheft, Aufkleber und Aufnäher

Kassieramt: Brigitte Arnold, kassier@schaeferhund.ch

Körmeister / Chef de sélection:

Jean Vollenweider
Eibenstrasse 4, 8472 Seuzach
+41 52 335 42 74, +41 79 664 86 86
koermeister@schaeferhund.ch

Druck:

rubmedia AG, www.rubmedia.ch

«Der Deutsche Schäferhund» erscheint zwölfmal im Jahr, in der Regel am 4. Mittwoch des Monats. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung der Redaktion unter voller Angabe der Quelle gestattet. Ausgenommen hiervon sind Berichte mit dem Vermerk: «Nachdruck verboten». Die in den Artikeln und Leserbriefen wiedergegebene Meinung der Verfasser stellt nicht unbedingt die Meinung der Redaktion dar. Die Redaktion behält sich vor, Manuskripte abzuändern, ggf. zu kürzen oder abzulehnen.

«Le berger allemand» paraît 12 fois par an, en règle générale chaque 4e mercredi du mois. Toute reproduction entière ou partielle est admise uniquement avec l'autorisation du rédacteur et avec mention de l'origine exception: les rapports avec l'indication «Reproduction non autorisée». Les articles d'auteur et le courrier du lecteur n'engagent pas la responsabilité de la rédaction. Celle-ci est autorisée à raccourcir le texte ou même de refuser des manuscrits qui leur ont été envoyés.

Daten SC-Aktuell

Erscheinungsdatum 2023

Date de parution 2023

1/23	31. Januar
2/23	28. Februar
3/23	28. März
4/23	25. April
5/23	30. Mai
6/23	27. Juni
7/23	01. August
8/23	29. August
9/23	26. September
10/23	31. Oktober
11/23	28. November
12/23	19. Dezember
1/2024	30. Januar 2024

Redaktionsschluss 8 Uhr, 2023

Délai de la remise des articles 8 h 2023

1/23	11. Januar
2/23	01. Februar
3/23	01. März
4/23	29. März
5/23	03. Mai
6/23	31. Mai
7/23	05. Juli
8/23	02. August
9/23	30. August
10/23	04. Oktober
11/23	01. November
12/23	30. November
1/2024	10. Januar 2024

Inserateschluss (s/w) 16 Uhr, 2023

Délai de la remise des annonces

(n/b) 16 h 2023

1/23	01. Januar
2/23	03. Februar
3/23	03. März
4/23	31. März
5/23	05. Mai
6/23	02. Juni
7/23	07. Juli
8/23	04. August
9/23	01. September
10/23	06. Oktober
11/23	03. November
12/23	01. Dezember
1/2024	12. Januar 2024



Schweizerischer Schäferhund Club (SC)
Club suisse du berger allemand (BA)
www.schaeferhund.ch





Happy pet. Happy you.



Laden Sie die FarminaGenius-App KOSTENLOS herunter und melden Sie sich für das Pet Care Programm an, um nützliche Ratschläge zu erhalten, wie Sie das Wohlbefinden Ihres Haustiers mit Unterstützung Ihres Farmina-Beraters verbessern können.

Jetzt herunterladen
FarminaGenius
Pet care solutions.



HAPPY DOG

All you feed is love

Für einen perfekten Start ins Leben

Happy Dog YOUNG unterstützt ein harmonisches Wachstum und sorgt für einen unbeschwerten Start in ein langes, glückliches Hundeleben.

- 2 Phasen Ernährungskonzept für eine **optimale Entwicklung**
- Mit der einzigartigen Happy Dog Herzkrokette: **leichter zu kauen, leichter zu verdauen**



*Bissoptimierte
Herzkrokette*

